

Redakcja i Administracja: Poznań, ulica Rycerska Nr. 38. Telefon Nr. 1246.

## Od Redakcyi!

Serdecznie witamy starych Przyjaciół naszych w chwili rozpoczęcia się nowego ćwierćroczka, serdecznie witamy też nowoprzybytych abonentów, jakby nowych Towarzyszków w coraz liczniejszej naszej gromadzie, dla której hasłem otwarta, szczerą narodową obroną, prawda uczuć, zgodność ich ze słowem i czynem, a dla której narodowym ideałem jest dobro całego polskiego ogółu.

Droga trudna, bardzo trudna, częstokroć przez kaźnię więzienne wiodąca, ale to droga dla nas jedyna, bo jedynie zgodna z czią Ojczyzny i Narodu.

To przeświadczenie pozostaje niewzruszonem mimo ogromnych ofiar ponoszonych ustawicznie przez nasze wydawnictwo. Mimo strat i klęsk materialnych, zadanych „Pracy” kosztownemi procesami i wyrokami surowemi, stać będziemy wspólnie z Przyjaciółmi i Czytelnikami naszymi na starym posterunku zjednoczeni duchem i pałający jednym uczuciem, które się Ojczyźnie należy.

Witamy nowych Przyjaciół naszych jako druhów, którzy wspólnie z nami wyznają tę prawdę, że tylko „jednością sił” być możemy; witamy Towarzyszków starych i nowych w „Pracy”, witamy u naszego zbiorowego ogniska, na którym płonie jak dawniej i płonąć ma zawsze znicz narodowego zapалу; witamy ich z wdzięczną gościnnością a także z prośbą gorącą, ażeby w swoich kołach jednali nowych druhów — nowych przyjaciół.

Niechaj nowy kwartał będzie utrwaleniem starej spójni pomiędzy „Pracą” a coraz liczniejszemi zastępami tych, dla których miłość i prawda są drogokazem.

Witamy!

„Bóg zapłać” — Panie Studt!

Ekscelencjo oświecenia! Jeżeli dziś „Praca” zwraca się do Waszej Ekscelencji z takim podziękowaniem, to chyba musi mieć ważny do tego powód. Za drobnostki bowiem — wobec ciężkich ciosów, jakie bezustannie spadają

na nas z twardej dłoni Pańskiej, dziękować niewarto. I rzeczywiście, powód taki mamy: są nim oto nie czasem czyny Waszej Ekscelencji — lecz tylko słowa — ale słowa tak znamienne, tak miłe przytem dla ucha naszego, bo zawierające najświetniejszą dla „Pracy” pochwałę — że rzeczywiście musimy mu być wdzięczni za nie i szczerze podziękować...

Co więcej zaś — nie zadowolili się Pan pełnym uznania zwrotem, lecz nadto — uniesiony proroczym duchem — przepowiedział Pan świetne zwycięstwo „Pracy” — oraz jej idei przewodniej... To samo już warte podzięk. Ministrowie przecież bywają niekiedy dobrymi prorokami...

Radość nasza tak wielka, że uczuwamy potrzebę podzielenia się nią z Czytelnikami, z ogółem polskim. Prosimy więc posłuchać:

Na jednym z ostatnich posiedzeń sejmu pruskiego, na którym obradowano nad sprawą ludu śląskiego — raczyłeś Wasza Ekscelencja wypowiedzieć następujące pamiętne słowa:



„Wielkopolska agitacya“ tak już opanowała lud śląski, że założona przeciwko niej przez księży gazeta najmniejszego niema znaczenia; ohwilowo dominuje tam „Katolik“ — ale będzie dominował dopóty, dopóki go „Praca“ — jak wiadomo, najfanatyczniejszego polskie pismo rewolucyjne — w tem nie zastąpi!“

Brawo! Brawo! Panie Studt i serdeczne „Bóg zapłać!“ Dawno już z ust ministrów pruskich nie padły tak miłe dla nas słowa.

Jeden tylko zakradł się błąd do tej arcytrafnej enuncyacji. Mylnie oto nazwała Wasza Eksceleńcyja „Pracę“ pismem rewolucyjnym. Takim przecież nie jest! Przeciwnie nawet, jest pismem chroniącym naród polski od hakatystycznego przewrotu i przewrotności i stanowczo zwalczającym rewolucyę, rewolucyą, jaką podniósł przeciwko woli i prawom Bożym system pruski. Pan Bóg stworzył nas Polakami, a tem samem już przykazał nam, abyśmy Polakami pozostali po wszystkie czasy. Pycha pruska zaś usiłuje poprawić to, co Bóg stworzył i na Niemców nas „przerobić.“ Dążności rewolucyjne są więc po stronie systemu wrogiego, dążącego do zrewoltowania naszego polskiego przyrodzenia, naszych polskich uczuć — a nie po stronie naszej, my bronimy tylko tego, co Pan Bóg ustanowił. A chyba i pan Studt — który piastuje także coś nakształt urzędu biskupa protestanckiego w Prusach — uznaje Pana Boga za najwyższego władcę świata, za władcę, którego wolę i przykazania chyba rząd pruski także respektować powinien? Nie bierzemy też zbyt tragicznie tej małej niedokładności. Może to tylko mały „lapsus linguae“ — jaki się i ministrem często wydarza. Kto wie, może pan Studt — wobec zbliżających się świąt Wielkanocnych chciał powiedzieć o „Pracy“, że jest ot pismem *rezurekcyjnym* — *zmartwychpowstańcem* — a jako złośliwy chochlik jak, zapewne

hakatystyczny, zamienił to w ustach pana ministra na „rewolucyjne!“

Chochlik ten bowiem zakrada się dziś coraz częściej nawet do ust ministrów; taka to już „bestyjka“ — nie znająca żadnego respektu...

A więc o ten wyraz — Eksceleńcyo, „keine Feindschaft nicht“ — jak mówi Berlińczyk. Z reszty bowiem orzeczenia Pańskiego wynika jasno, że Wasza Eksceleńcyja ma jaknajlepsze, najtrafniejsze mniemanie o „Pracy“ — i że życzy jej jaknajlepiej...

Tak jest! Wasza Eksceleńcyo! „Praca“ jest pismem polkiem, a nawet, podług słów Eksceleńcyi, fanatycznie polkiem. Niechajby Eksceleńcyja przyznać nam raczyła, że stokroć lepszym fanatyzm niż zaprzaństwo! Ciekawiśmy oto, co byłoby się stało z Zakonem Chrystusowym, gdyby pierwsi chrześcijanie na fanatyczne przesładowania pogan nie byli odpowiedzieli stałością w wierze, którą niektórzy mędrkowie dziś również „fanatyczną“ zowią? I na nas uderza Niemczyzna, uosobiona w urzędowych i półurzędowych działaczach hakaty — z iście fanatyczną zaciekłością; więc „amen“ już byłoby z nami, gdybyśmy tej zaciekłości nie przeciwstawiali — fanatycznej wierności dla narodości i polskiej naszej Ojczyzny.

Tak jest — Wasza Eksceleńcyo! „Praca“ jest pismem „fanatycznie“ polkiem, bo dąży jedynie do tego, aby w każdym sercu polkiem rozgorzały: gorąca miłość do wszystkiego co polskie, oraz niewzruszona wiara w lepszą, swobodniejszą, szczęśliwszą przyszłość narodu polskiego!!

„Praca“ uprawia ot fanatyzm, ale w najszlachetniejszym rodzaju, fanatyzm, przed którym wszystkie narody schylić winny czoło, a który nawet Panu Bogu miłym jest, gdyż broi tylko tego, co On sam ustanowił.

Nie wątpimy też, że i Wasza Eksceleńcyja, jako członek rządu chrześcijańskiego i cywilizowanego

państwa — tylko w tym sensie użył owego wyrażenia. Ztąd też uważamy je za bardzo pochlebny dla nas komplement...

A cóż dopiero mówić o Pańskim *proroctwie*! Kto wie — może to proroctwo pozostanie najtrwalszym wspomnieniem niewiecznych przecież — Pańskich rządów ministeryalnych; wspomnieniem, które żyć będzie w pamięci ludzkiej, gdy już o wszystkich innych *czynach* Pańskich zapomni...

Nie życzymy nic złego „Katolikowi“ bytomskiemu; przeciwnie: niech żyje jeszcze długo i najpiękniej się rozwija; ale niech przejmie dążenia i zasady „Pracy“, niech również stanie się tak fanatycznym w najlepszym tego słowa znaczeniu, jak nasza „Praca.“ Jeżeli atoli na to się nie zdobędzie, — niech ustąpi — niech spocznie na laurach przeszłości, niech je zabierze do grobu. Dla służalców centrowych i pół-Polaków, nie ma dziś u nas miejsca. Wtedy niech „Praca“ zapanuje na Śląsku, a wraz z nią czysta, jasna, pełna siły i wiary idea polska.

Kto wie też, czy się proroctwo Waszej Eksceleńcyi nie spełni rychlej, niż tam przypuszczają. Toż dziś już szerzy się panowanie „Pracy“ na Śląsku ogromnie, z niej nowy duch, nowe technienie spływa na te niwy piastowskie, spieczone długim panowaniem Niemców. Im rychlej się spełni *zupełnie* proroctwo pańskie, panie Studt, tem lepiej, lepiej dla nas a może i dla was, bo oto zmniejszy to *wasze winy*, waszą *odpowiedzialność przed Bogiem i historią*, za to, że się nam, wbrew prawom Bożym, krzywdy dzieją.

Tego, wywzajemniając się, życzy Waszej Eksceleńcyi: „fanatycznie polska „Praca!“

Po zatem raz jeszcze „Bóg zapłać!“ — za uznanie i za to proroctwo, które oby... spełniło się *jaknajrychlej*!

W górę serca, Czytelnicy mili, w górę serca biedny ludu śląski. Smacniej przyszłość jest już



blizką, skoro nawet ministrowie pruscy wróżą,

„Pracy“ i jej postannictwu!

Vester.



## Do ruiny!

Jesteśmy na przełomie. Na każdym polu narodowym i ekonomicznym walka twarda i ciężka wymaga od nas wysiłku, skupienia i poświęceń. Padniemy, gdy nam zabraknie rozumu politycznego i patryotycznego zapалу.

Takiem jest położenie nasze wszędzie, nie tylko w zaborach rosyjskim i pruskim, lecz i tam, gdzie żywił polski zażywa swobody i względnej niezawisłości — w Galicyi.

Niestety właśnie pod berłem Habsburgów, gdzie organizacyi obronnej, najświetniejsze sprzyjają warunki, krótkowidztwo i obojętność roztrwania i niweczy tak dużo sił materyalnych i moralnych narodu.

Jeżeli kiedykolwiek, to właśnie w ostatnich czasach zaznaczyła się dla nas wszystkich, bez różnicy przynależności państwowej, jasnymi literami ta prawda, że tylko przez zasadnicze i konsekwentne popieranie własnej wytwórczości i własnego handlu uchronić się możemy od zupełnego ekonomicznego upadku, zaniku sił materyalnych — od helotyizmu.

Pójdziemy w dziady, jeżeli ta bijąca w oczy prawda nie rozjaśni nam dróg, jakimi dążyć powinniśmy do ocalenia.

W kierowniczych sferach Galicyi widocznie bardzo słabem jest rozpoznanie, że obok oświaty tylko skupienie wewnętrzne sił ekonomicznych i rozumne bratnie popieranie podźwignąć tam może społeczeństwo z biedy i materyalnego upadku. Wszakże nędza w Galicyi oblicza się na krocie ludzi i rodzin przymierających z głodu; gdziekolwiek spojrzysz, zobaczysz zacofanie i niezliczone potrzeby ekonomiczne, z przyczyny braku

nauki i materyalnych zasobów niezaspokojone; ludność galicyjska w swej ekonomicznej anemii liczy miliony analfabetów, miliony cierpiących chronicznie na głód duchowy, pogrążonych w ciemnocie, a łaknących światła wiedzy, pracy i chleba.

Taki stan rzeczy napomina surowo, ażeby przemysł i handel krajowy wziąć pod szczególną, trwałą i konsekwentną opiekę, choćby nawet z pewnym nakładem i poświęceniem materyalnych środków. Tymczasem aż strach tam przypatrzeć się bliżej zlekceważeniu najprostszych, najkardynalniejszych ekonomicznych postulatów.

W ostatnich dniach nadesłano nam z Krakowa w odbitce memoriał trzeźwo myślących i patryotycznym duchem przejętych obywateli, wystósowany do prezidium Wydziału Krajowego we Lwowie, a dający choć słabe wyobrażenie o krzywdach i stratach zadawanych Galicyi przez władze autonomiczne. Zważywszy, że wykaz przewinień w memorjale zawarty, jest tylko częścią małą złego, co podkopuje do reszty byt naszych rodaków w zaborze austriackim, nie podobno stłumić w sobie oburzenia i wstrzymać się od potępienia występnej gospodarki.

Oto wyjątek z długiego rejestru grzechów:

W sprawach urzędzeń dla gmin dzieje się tak:

**Kraków. Wodociąg:** na ekspertów powołano wyłącznie Niemców: Grahn, Hanower, Lueger, Stutgard, Hauffe, Boeck, Wiedeń. Dostawa sieci rur, hydrantów, zasów: Rumpel-Waldek. Dostawa maszyn, kotłów: Maerky Bromovsky-Schulz, Adamsthal.

**Rzeźnia** dla nierogaczyny: Beck & Haenkel, Cassel.

**Nowy projekt** dla rzeźni: Apt, urzędnik budow. m. Berno. Wysełano zagranicę osobną komisję w celu studyów, a rezultat ten, że projekt Niemcowi oddano. Jakież cel miały podróże rzekomej specjalnej komisji?

**Pompy** wodne dla straży miejskiej, dla magistratu: Garvens, Hanover.

**Wózki** do skrapiania ulic z Ulm.

**Most** żelazny na Rudawie: Zoep-tau & Stefanau.

**Teatr miejski:** konstrukcye żelazne: Griedl, Wiedeń; oświetlenie: Krizik, Praga; ogrzewanie: Brückner, Wiedeń.

**Tramwaj elektryczny:** Schuckert-Werke.

**Pomnik Mickiewicza** odlano we Włoszech.

**Katedra na Wawelu:** konstrukcya żelazna nad skarbcem: End & Horn, Wiedeń; kopuła dla wieży: Erzherzogliche Industrial-Verwaltung.

**Pomnik bisk. Oleśnickiego:** Zumbusch, Wiedeń.

**Witraże** z Niemiec.

**Lwów. Wodociąg:** Kierownictwo budowy: Smreker, Mannheim; inżynier prowadzący: Flatten. Hydranty: Bopp & Reuter, Mannheim. Maszyny i kotły: Brand & Lhuillier, Berno.

**Rzeźnia:** Prager Maschin. Fabr. Act.-Gesellschaft vorm. Ruston.

Jako inżyniera, rzeczoznawcę, kierownika wodociągów, poleca budownictwo miejskie we Lwowie innym gminom jedynego Flatten, Niemca, który nawet według obowiązujących przepisów nie jest inżynierem (uczeń szkoły przemysłowej), tylko urzędnikiem firmy Smreker w Berlinie.

N. b. we Lwowie i w Krakowie dostawione niemieckie maszyny parowe nie dotrzymują zgoła gwarantowanego zużycia pary i węgla.

**Jarosław. Gazownia:** Manoschek z Wiednia, bez żadnej konkurencji.

**Rzeszów. Gazownia:** Firma wiedeńska, bez konkurencji.

**Brody. Gazownia:** Franke, Bremen.

**Podgórze. Chłodnia:** Ringhofer, Praga.

**Żywiec. Gazownia:** Manoschek, Wiedeń, bez konkurencji.

**Drohobycz. Wodociąg i kanalizacje:** wezwany jedynie na po-



lecenie budownictwa lwowskiego Flatten z Berlina itd. itd.

W dalszym ciągu memoriał, ujęty w formę petycji opiewa, iż takie oto krzyczące rozrzucanie funduszów kraju poza jego granicami dokonywa się wobec faktów, że 1) firmy zagraniczne niejednokrotnie zawodziły, 2) że fabryki krajowe w licznych wypadkach wykonywały zlecenia o wiele trudniejsze niż wyżej wspomniane, a taniej i lepiej niż obce fabryki, i nawet 3), że wiele znacznych urządzeń maszynowych nie tylko odpowiada doskonale swym przeznaczeniom, lecz nawet służy za wzór zagranicy.

Powyższe trzy fakty nadają fatalnej gospodarce tylko jeszcze jaśniejszego kolorytu. Widać, że w organach autonomicznych rządów Galicyi przy rozdawaniu robót z brakiem patryotycznego uczucia jednoczy się albo uprzedzenie do firm krajowych, świadczące o ciemnocie, albo też... coś innego — nazwijmy to delikatnie: podpadającą życzliwością i przystępczością dla firm zagranicznych, specjalnie niemieckich....

I tak oto gospodarzą dostojne te organa w czasach, które już nie tylko wśród Polaków samych, ale w całej nieledwie słowiańszczyźnie rozbudziły i pogłębiły myśl, ażeby na wszelkie sposoby zrywać węzły przemysłowo-handlowe z Niemcami; w czasach, gdy słowiańskie towarzystwo w Moskwie, proklamuje — jak świeżo donoszą — otwarty i bezwzględny bojkot wszelkich towarów niemieckich; gdy z zaboru pruskiego wyganiają poza słupy graniczne galicyjskiego robotnika, daremnie szukającego zarobkowej pracy w swym kraju rodzinnym; gdy w Poznańskim i Prusiech Zachodnich podwiązano Polakom najważniejsze tętnice ekonomicznego życia, a pobudką dzisiejszej eksterminacyjnej walki jest wygłoszenie!

„Nowe Słowo Polskie“ przed niedawnym czasem rozgłosiło z niskich pobudek konkurencyjnych, że wydawnictwo „Słowa Polskiego“ powinno być wzbronione, ponie-

waż na czele jego stoją Polacy zaboru rosyjskiego. Jakież to haniebne, gdy się zestawia z niezbitymi faktami, że Galicya przy każdej sposobności otwiera pole pracy i zarobku nie Polakom, ale Niemcom zagranicznym, a „Nowe Słowo Polskie“ zbywa to milczeniem!

W żadnym kraju przemysł nie powstał, nie wzmógł się i nie rozwinął, gdy w tymże kraju samym nie znalazł poparcia. I naturalne to! Siły rękodzielnicze i przemysłowe rozwinąć się mogą dopiero wtedy, gdy uprzedzenie organów rządowych nie obozwładnia przedsiębiorczości, ułatwia rozkwit rozumną protekcją. Chociażby nawet droższym miał być początkowo fabrykat w kraju wykonany, to nawet wtedy zasada popierania fabryk krajowych powinna być rozstrzygającą. To nakładowy kapitał, który się poświęca do powszechnego ekonomicznego rozwoju narodu!

Taka zaś gospodarka, jaka się zaznacza w lakonicznych, a tak wiele mówiących zapiskach petycji do prezidium wydziału krajowego nie jestże jakby urąganiem ubóstwu tego kraju i społeczeństwu, którego wytwórczość, ciemnotą i brakiem zasobów materialnych spętana, nie zdoła nawet w przybliżeniu zadość uczynić wołaniom o pracę, o chleb powszedni i z którego widmo głodu wygania za morze corocznie tysiące — tysiące?!

Nie w paradnych i barwnych kontuszach i błyszczących karabelach, ale w rozumnej pracy dla podniesienia kraju niech okazują przedstawiciele rządów w Galicyi, że są Polakami!

Cóż nam po paradach, gdy wiedzą do ruiny?!

Ordon.



## Policzek za policzkiem...

Policzek za policzkiem wymierza nam sławetne Centrum, a my . . .

po dawnemu kłaniamy mu się nisko i „nie bierzemy tego zbyt tragicznie.“

Kopnęło nas nogą przy wniesieniu interpelacji w sprawie bezprawnego rozwiązania polskiego zebrania w Rybniku na Śląsku — a codzienna prasa nasza — z wyjątkiem „Kuryera Pozn.“ — ani nie sarknęła na to. A przecież było to kopnięcie tak bezczelne, jak podobnego . . . dawno już nie doznaliśmy. Powiedziano ot posłom naszym, gdy również pragnęli ująć się za ludem polskim: „precz z wami — do Księstwa z wami, my tylko mamy prawo reprezentować Śląsk Górny, a będziemy go reprezentować tylko po . . . centrowemu, przenigdy zaś po polsku. Precz ze Śląska — my tu panami, my panami polskiego ludu śląskiego...“

Tak oto powiedziano Kołu polskiemu — a Koło schowało do kieszeni tę odprawę, a raczej obelgę i jeno biadać zaczęło, że teraz dla braku poparcia centrowego nie będzie się mogło ująć za rodakami w Westfalii i nad Renem, którym codziennie niemal wyrządza się takie same krzywdy, jak ona w Rybniku.

Potem zaś powstał w Izbie panów brat apostaty, ks. *Hoensbroech* — napadł z furją na tych biednych braci naszych, tuczających potem swoim panów niemieckich — i w dodatku rzucił obelgę w twarz *duchowieństwu polskiemu*, temu duchowieństwu, które w poświęceniu i w spełnianiu obowiązków swoich nie ma równego sobie w całym Chrześcijaństwie... A z prasy centrowej jedna tylko „*Koeln. Volksztg.*“ zlekła się tej obelgi i lekko ją skarciła, podczas gdy wszystkie inne pisma centrowe aprobowaty ją milczeniem lub nawet przyznały, „że zawiera dużo słuszności...“

Prasa centrowa stanęła tedy w tym wypadku zupełnie na stanowisku — prasy hakatystycznej, która z radością przyklasnęła wywodom brata apostaty i nazwała je jedynie trafnem uzupełnieniem mowy kanclerza Bülowa... Cóż zaś na to prasa *pol-ska*?



Jedynie „Kuryer Poznański” uderzył z powodu tego na alarm i napiętnował, jak się należy, niegodziwość dumnego rycerza centrowego. Napisał, że otworzy ona oczy społeczeństwu polskiemu na to, co warta przyjaźń centrowa.

Oby się tak stało! Niestety na razie nic nie zapowiada tego. Kilka tylko prowincjonalnych organów sekundowało „Kuryerowi” — ogół natomiast jakoby nie pojmował znaczenia tego nowego antipolskiego wybryku centrowego, tego nowego policzka.

Zimno, niemal obojętnie zbyt go „najpoważniejszy z poważniejszych” — według własnego mniemania — „Dziennik Pozn.”, zapewniając, że wystąpienie ks. Hoensbroechea „nie bierze zbyt tragicznie”. To już szczyt obojętności, a raczej szczyt gruboskórności i niewolniczej uległości dla Centrum...

Nie należy więc „brać tragicznie” — gdy poseł centrowy z trybuny parlamentarnej oskarża polskie duchowieństwo, to duchowieństwo, któremu tyle zawdzięczamy, o „popieranie zdradzieckich aspiracji i agitacji”, o „postępowanie niekatolickie” — gdy odsądza je od pasterzowania ludowi polskiemu na obczyźnie...

Zrozumieli straszną doniosłość wystąpienia tego ministrowie pruscy, bo w lot przyklasnęli mówcy, zrozumiała ją prasa hakatystyczna, bo podniosła dziki wrzask tryumfu; — jedynie „poważne” nasze organa i „poważne” koła nie biorą tego tragicznie... Czyżby tak już przywykły do policzków — że jednego więcej wcale nie odczuwają?

Groza utraty zarobku zawisła dziś nad braćmi na dalekim zachodzie; w sejmie oświadcza z cyniczną niemal otwartością pruski minister Moeller: „dbamy o nich tylko tak długo, póki ich potrzebujemy” — dygnitarz centrowy miota na nich oszczerstwa i odmawia należytej opieki duchownej, my zaś.... „nie bierzemy tego zbyt tragicznie”...

I takie organa, pozbawione wszelkiego poczucia godności narodowej i zrozumienia ważności chwili, pra-

gną nadawać ton w społeczeństwie naszym!

W innych społeczeństwach byłoby to wręcz niemożliwym.

Czyż nam los wychodźców naszych w Westfalii i nad Renem zupełnie jest obojętnym? Słyszymy przecież codziennie, że wydalają ich z tamtąd coraz liczniej, że odgrażają się im zupełnem wyparciem z zachodu. Cóż się zaś u nas czyni na taki wypadek? Czyż ruszył już kto palcem, aby zająć się tymi braćmi, ułatwić im powrót do kraju, wskazać im tu, o ile to możliwe, pracę i zarobek? Czyż wróciwszy, mają się czuć obcymi między swymi, czyż mają zmarnieć na własnej ziemi? Nie zasługują chyba na to ci, którzy na obczyźnie w trudnych warunkach dzierżyli wysoko sztandar narodowy i bynajmniej tam wstydu nie sprawiali społeczeństwu naszemu!...

A czyż ruszono palcem, aby godnie odeprzeć nowe te policzki centrowe? Także nie! A przecież czas najwyższy pokazać tym niemieckim pseudo-kościołom, tym fałszywym przyjaciom, że i my mamy krew w żyłach i bronić się umiemy. Gdyby na naszym miejscu byli Czesi, jużby u nas wrzało jak w kotle, jużby odbywały się liczne zebrania protestujące, jużby tworzyła się organizacja, mająca dać na ten policzek jedynie godną odpowiedź: *odzyskać Śląsk polski ze szponów centrowych — i zorganizować jako jedną całość cały lud polski od Pucka do Myśłowic.*

To byłby jedynie godny, jedynie odpowiedni odmach na te uroszczenia fałszywych sprzymierzeńców. A musimy tak postąpić, musimy się bronić w ten sposób, inaczej sami na najcięższe narazimy się straty.

Braknie rzeczywiście u nas Cicerona, któryby zbyt gnuśnemu społeczeństwu codziennie powtarzał: „Quousque tandem” — jak długo jeszcze znosić będziecie te upokorzenia i policzki, jak długo jeszcze bezczynnością podkopywać lepszą przyszłość?

Opatrzność przestrzega nas codziennie, lecz my przestróg jej nie słuchamy.

Quousque tandem?

Verus.



## Unser Vaterland...

Dotąd myśleliśmy zawsze, że Ojczyzną naszą — to Polska, dotąd wszędzie to imię naszej Ojczyzny przez życie nas wiodło, dotąd walczyliśmy z przeciwnościami pod jej sztandarem; dotąd za miłość do polskiej naszej Ojczyzny cierpieliśmy tak wiele — a otnagle okazujesz się, że wszystkie te cierpienia i bóle nic nie warte, gdyż co do Ojczyzny swej pomyliliśmy się zupełnie. Wyjaśnił nam to wreszcie pan nauczyciel z Kozichgłów pod Poznaniem.

„Unser Vaterland ist Deutschland” — kazał dzieciom polskim pisać ów profesor z Kozichgłów. Dzieciarnia częściowo napisała, niektóre zaś dzieci napisały: „Unser Vaterland ist Polen”. Za to odebrało każde po kilka „tap”.

Jeżeli panu profesorowi z Kozichgłów chodziło o ćwiczenia kaligraficzne, czemuż nie wybrał innych wyrazów, których są tysiące, czemuż właśnie zastawił cztery takie wyrazy — jak niżej pokażemy — *drażliwe*?

Jeżeli panu profesorowi z Kozichgłów chodziło o podyktowanie pewnej myśli, czemuż nie wybrał innej, jak n. p. „Der Tisch hat vier Beine”, albo „Die Katze hat vier Beine”, albo „Der Esel hat zwei lange Ohren!” Toć to byłoby *prawdą i nie obrażałoby* nikogo.

Ale pan profesor z Kozichgłów dyktował *nieprawdę*. A czyni to chyba nie jako nauczyciel, bo zadaniem nauczyciela nie są czynności takie, lecz jako polityk. Czemuż bowiem i on nie ma politykować, choćby i na skórze dzieci sobie podwładnych? Uprawiają przecież politykę wszędzie, czemuż by więc i profesor z Kozichgłów nie miał przejechać się na tym koniku?

W imię tej polityki zatem pan profesor głosi *nieprawdę*....

Że zdanie, które dyktował dzieciom polskim, jest czemś, co się z ich istotą polską nie zgadza, nad tem nie będziemy się zastanawiali, ani wykładali profesorowi ani jego adlatusom. To wykładają dzieje i wieki. Gdyby ów pan niemieckim dzieciom był podyktował: „Mein Vaterland ist Kiautschau”, omyliłby się jeszcze mniej.

Dalej chyba każdego czującego Polaka, chyba każde dziecko polskie, słowa



takie przez niemieckiego nauczyciela gwałtem w usta wciskane, niechybnie do żywego dotykać muszą.

Jeżeli niektóre dzieci napisały wbrew woli nauczyciela: „Unser Vaterland ist Polen“ — uczynił to ich instynkt, to był głos natury. Zresztą religia i narodowość, a więc i Ojczyzna — to dwa pojęcia dla duszy ludzkiej tak elementarne, że żyją już i w dzieciach najdrobniejszych. To powinien wiedzieć pan profesor z Kozichgłów. I to powinni wiedzieć wogóle wszyscy panowie profesorowie niemieccy.

Wara wam od narodowości i ojczyzny naszej, bo tutaj *dusza* zaprotestuje, porówna dusza dziecka i starca! Powiadamy: *dusza*. Panowie Rheinbaben, Gossler, Studt, Hammerstein i Sattler, krzyknęliby według swego frazesu: „Nie! To *agitacya* wielkopolska!“

Zapewne. Może w istocie w owej godzinie pod ławami w szkole kozichgłowskiej siedzieli polscy agitatorzy i oni to szczypaniem w nogi spowodowali, iż dzieci napisały inaczej. Rety, rety! Trzebaby wówczas wydać rozporządzenie, by we wszystkich szkołach przed każdą godziną kilku policyantów rewidowało wszelkie szczeliny, aby nie zakradł się czasem jaki „agitator wielkopolski“, co szczypie pod ławami...

Co dzieje się w szkole w Kozichgłwach, jest to mały, ale barwny obrazek, jest to ucieleśnienie tej idei, której dzisiaj z wściekłą namietnością palą hekatombę, — jednym słowem: germanizacyi. Tam nauczyciel, a tu na szerokiej arenie system pruski jako taki dyktuje nam i chce, byśmy pisali: „Unser Vaterland ist Deutschland.“ Lecz tak nikt z nas nie napisze, chybaby zechciał zbrukać honor swój narodowy i zyskać z naszej strony, ze strony narodu — zaprzańca, łotra zasłużone miano.

Nigdy, przenigdy nie skalamy rachunku życia swego posłusznem wypisaniem powyższego dyktanda wrogów naszych.

My tego nie napiszemy!

A *dzieci* nasze? — I *dzieci* nasze nie. Bo na straży ducha i serca *dzieci* naszych *my* stoimy, *my* matki, *my* ojcowie, *my* siostry i bracia. Przez wiekowe piekło, męk i bólów przeszedł duch narodowy, przeszła idea nasza ojczysta, nietknięta i cała. Nie zwichną jej też chyba ni śmieszne dyktanda, ni „łapy“ nauczycieli pruskich.

Wy, szkoła pruska i nauczyciele pruscy, przemawiacie do *dzieci* naszych twardym i suchym głosem jakiejś racyi stanu lub świstem trzcinki. A w naszym głosie *dzieci* nasze słyszą serce i miłość; nas zatem rozumieją i usłuchają ich serca, *my* zwyciężymy.

Smutne to ogromnie, ale niemniej prawdziwe, że dziś już prawie niema nauczycieli, dla którychby *dzieci* nasze jakieś wyższe uczucie, uczucie przywiązania miały. Strach zaś sam nie nauczy nigdy tego, czego tylko miłość, tylko serce nauczyć może.

Pragniemy pracować, walczyć i zwyciężać; a na tym sztandarze promienieje hasło jasnymi literami, których nie przyćmi nawet najpierwszy profesor, największy filozof lub polityk z Kozichgłów — „miłość Ojczyzny polskiej, miłość i poświęcenie dla polskiego narodu!“

Narodowiec.



## Z życia wolnego obywatela w wolnem państwie pruskiem.

Dzień, w którym przyszedłem na świat jako pierworodny syn włościanina Kmiecia, był dla naszego rodzinnego gniazda dniem prawdziwego wesela; ojciec w radości swej nie baczył nawet na tę przykrość, że półtorej mili bież musiał do urzędu stanu cywilnego, ażeby uczynić zadość wymaganiom prawnym i oznajmić tam moje urodzenie. Dawniej byłoby wystarczyło donieść o tem proboszczowi naszego wiejskiego kościoła — dziś inaczej!

Pan urzędnik surowego typu, kazał nasamprzód czekać ojcu całą godzinę, a następnie powstał na niego za to, że się ośmielił tak późno go fatygować; nakoniec zabrał się do ważnej swej funkcji:

„Nazwiska Kmiec tak pisać nie można jak tam sylabizujecie! — rzekł po niemiecku — pisz „Kmietsch i basta!“ — A nowonarodzonemu jak? Hę? Co? Bronisław?? Od takiego imienia zmarnieć może 6 niemieckich języków i 4 angielskie pióra! Rzymsko-polska głupota! Po niemiecku brzmi to Bruno i tak się też wpisze!“

Na kilka uwag mego ojca ów miły pan popadł w furję i podług wszelkich form wyrzucił go za drzwi, grożąc w dodatku, że gdyby raz jeszcze dopuścić się miał podobnych nieprawidłowości, natenczas wytoczy mu proces o zakłócenie spokoju domowego.

Proboszcz nasz, nie mogąc pojąć, dlaczego to miało być lepiej i dogodniej przysparzać nazwisku trzy — litery i to w dodatku trzy spółgłoski, zapisał mię do urzędowych ksiąg kościelnych podług życzenia ojca uznawszy pisownią „Kmiec“ za prawidłową. Ta niezgodność w brzmieniu i pisowni spowodowała w późniejszym życiu mojem niejedną przykrość i rozterkę.

Pierwsze lata życia aż do roku siódmego, w którym się rozpoczęła nauka szkolna, były mi jakby sielanką słodką, osobiwie, gdy je się porówna z tem, co nastąpić miało. W tym wieku dzieciństwa opowieści starszych (rodziców) sprawiają na umyśle dziecięcym niezatarte wrażenia, a w pierwszych latach młodości mojej opowiadano właśnie dużo, i to nawet o zupełnie świeżych wypadkach. Ojciec mój bieżącymi sprawami żywo się interesujący, często na prośby moje raczył mnie ciekawymi opowieściami.

W owym czasie wszechpotężny Bismark, stósownie do swej woli, zachmurzał i wypogadzał horyzont polityczny. Strzeliła mu też do głowy idea, ażeby zaopiekować się zbawieniem katolików, ile możności przerobić ich na dobrych protestantów, a za jednym zamachem przerobić Polaków na dobrych Niemców. — Były to wówczas osobliwe u nas stosunki! Rabusie mieli niezakłócony przywilej porywać ludziom po prostu z przed nosa ich własność i krzyknąć jeszcze ile możności „ślicznie dziękujemy“.

A zkadże to? zapyta niejednen może. Oto z tej prostej przyczyny, że żandarmi i inni stróże prawa, mieli o wiele ważniejsze sprawy do załatwienia, niżli tropienie złoczyńców. Musieli formalnie w oddziały się szeregować, ażeby wespół z wielu innymi amatorami urządzić wielkie naganki na znienawidzoną, groźną dla państwa „czarną zwierzynę“... A zwierzyną tą byli księża biedni, wygłodzeni, ustawicznie ścigani, a poświęcający siły swoje stargane na to, ażeby w osieroconych parafiach, których były setki całe, konającym nieść pocieszenie, a żywych krzepić sakramentami świętymi. W odległych, ustronnych chatkach wieśniaczych zbierały się wśród nocy gromadki wiernych wyznawców wiary św. Częstokroć już osaczeni uchodzili z zdradliwych i podstępnych zasadzek; miłość bliźnich była im ochroną! Wrogowie zaś, którzy najczęściej wystawili się sami na pośmiewisko, pozostaną dla młodszych pokoleń długo jeszcze przedmiotem najzabawniejszych anegdotek. Atoli nie wszystko wtedy było krotochwilą! Niejedna wówczas potajemnie rozegrała się scena, od której włosy na głowie stawały i rozdzierały się serca, a o których milczy historia.

Po upływie owych wspaniałych lat szczęściu przypięto mi na grzbiet tego naładowany tornister szkolny i rozpoczęły się ciężkie dla mnie czasy. W przeciwieństwie do wolnego powietrza na bożym świecie, zaduch brzydkiej, ciasnoty dusznej w klasie i brak ruchu, oprzykrzały mi podwójnie ów rąf



szkolny; nauczyciel wszakże oświadczył nam i rodzicom naszym w tonie zupełnie na seryo i z zupełnem przeświadczeniem, że w tym uświęconym przybytku spłynie na nas ta nieskończona wielka łaska, że będziemy wychowani na „wolnych obywateli wolnego państwa pruskiego“. Co to miało znaczyć, nierozumiałem naturalnie jeszcze, wyobrażałem sobie mniej więcej tak, że niebawem wolno mi będzie przy obiedzie nie jeść jakiej zupy, niezgodnej z moim smakiem, zabijać kury żandarmowi, wyządzające szkodę w naszym ogrodzie i t. p. — Nastąpiło wpisywanie nazwisk nowych uczniów szkolnych; po gwałtownej scenie dostałem się znów do rejestru jako „Bruno Kmietsch“ zamiast „Bronisław Kmieć“ a rodzicom moim dostała się pogróżka, że za fałszowanie dokumentów pozwani będą przed sąd! Przeszło 200 gawiedzi wtłoczono wreszcie w dwie ciasne izby pod władzę dwóch nauczycieli. Jeden z nich był protestantem, ponieważ wśród nas było 6 czy też 7 dzieci luterskiego wyznania; codziennie przed rozpoczęciem i na zakończenie nauki szkolnej kazał on nam odmawiać protestancką modlitwę szkolną, z której początkowo ani słowa i nawet później mało tylko rozumieliśmy.

Nakoniec w oddziałach wyższych rozpoczęła się prawdziwa dresura, co wszystkim goręczą zaprawiała życie, niejednemu może oprzykrzyła je na zawsze. Obaj nauczyciele byli narodowości niemieckiej; przez cały boży dzień powtarzało się niemieckie zgłoski (sylaby), wyrazy i zdania głośno albo raczej krzykliwie; po polsku nawet podczas pauzy rozmawiać nie było wolno; a że co chwila zachodziły arcykomiczne pomyłki, więc sypały się szczerze chłosty i inne kary. Zdania jak: „Polak jest głupi“, „Polak jest leniwy“, „rozbiór Polski był dobrodziejstwem dla jej ludności“ i t. p. wymuszano z nas oczywiście tylko przy pomocy kar. Ztąd też twarz moja, ręce i plecy świeciły wszelkimi barwami tęczy od ciemno-niebieskiej począwszy aż do jasno żółtej i zielonej. Matka i ojciec biadali nademną — a w ich wnętrzu kipiało od gniewu. Gdy zaś z nieuwagi zwykłe pochwalenie Pana Boga stósownie do rozkazu nauczyciela zamieniłem na niemieckie „Galopp sei Jesus Christus“, albo gdy wieczorem kury w kurniku liczyłem po niemiecku, lub też w końcu, gdy odmawiając pacierz do wyrazów polskich mieszałem niemieckie, wtedy moja biedna matka nie posiadała się z gniewu i — zieleniejące naturalnie już nieco pręgi od chłost w szkole otrzymanych na grzbiecie na nowo się zabłękitowały. Tak oto tam baty i tu baty — dla utrzymania równowagi!... „Nie-

znośny chłopaku!“ wołała matka często — „słyszałeś ty kiedy, iżby psy gdakały, konie szczekały, kury miauczały lub krowy beczały? A czyż Pan Bóg nie będzie cię musiał skarać, gdy obcym językiem do niego się odezwiesz? Na cóżże ci dał twą własną mowę?!

Tak, prawda, pocziwa matka miała słusność! Dziś sam widzę, iż wówczas — tak jak po dziś dzień nasze dzieci — wychowano i nas na umysłowe i moralne kaleki!

Bo jakże było z nami po 8 latach mozolnej roboty, jak się miała sprawa z innemi przedmiotami, poza niemiecką, której prawie że nic nie umieliśmy? Eh, przemilczmy lepiej... Nareszcie, — nareszcie pozbyliśmy się szczęśliwie nauki szkolnej! Następne sześćościecie, — ów czas, w którym chłopiec na młodzieńca wyrasta — można by zaliczyć do najswobodniejszych mego życia, gdyby nowe wypadki, jak uderzenia obuchem nie oddziaływały na mnie i na moich najbliższych. Wuj i chrzestnego mego a jednocześnie sąsiada, który tu odbył swą służbę wojskową, walczył we Francyi i na polu bitwy ciężką odniósł ranę, wydano nagle z granic państwa wraz z żoną i dziećmi. Nie pomogły żadne prośby, żadne przedstawienia. A że do przygotowań koniecznych bardzo mało pozostawiono mu czasu, więc był zmuszony gospodarstwo swoje, inwentarz i dobytek cały za bezcen sprzedać i co prędzej szukać przytułku w Galicyi, z kąd ojciec jego mniej więcej 30 lat wcześniej przeniósł się do Prus i tu jako robotnik wiejski służył długie lata wiernie i pilnie swoim chlebobawcom. Biedacy podzielali los z 40,000 towarzyszami niedoli, którym dla ocalenia niemieckiego państwa, strasznie zagrożonego uciekać kazano przed gniewem Bismarka z niegościnniej krainy, — bez względu na kobiety wąż, na dzieci drobne, ba, nawet na śmiertelnie chore położnice... Inna znów krewna, służąca w zamku u pewnego państwa jako mamka, otrzymała jednocześnie nakaz banicyjny, zaadresowany w słowach: „An die polnische Ueberläuferin!! Katarina Olek“ i t. d. (Do zbiegłej z Polski itd.) Po wielkich trudach, długich zabiegach i staraniach u komisarza, landrata i naczelnego prezesa udało się pani chlebobawczyni przedłużyć jej pobyt we wsi o kilka miesięcy, aż do odsadzenia niemowlęcia.

Czyliż można się dziwić, że takie oto surowe, z boskimi przykazaniami i zasadami ludzkości sprzeczne a dla naszego prostaczego, chłopskiego rozumu zgoła niepojęte rozporządzenia nie wzmacniają uczucia przywiązania do państwa?...

Tymczasem zbliżył się rok dwudziesty; aż do tej chwili przypominały mi „wolność“ moją tylko owe udręczenia, wynikające z roboczej ustawy o lepiznackach, znanego pod nazwą „Klebe-gesetz“ prawa zabezpieczenia na starość i nie-doleństwo; teraz zaś nadeszła uroczysta chwila, w której kaprał korzystać miał z swej władzy, . . . . .

Gdy mnie nakoniec wyćwiczone na męznego i gorliwego obrońcę niemieckiej ojczyzny, powróciłem do swej wioski rodzinnej, ożeniłem się i począłem pracować na ojczystym zagonie. Serce wtedy żywszem zabiło mi tętnem na myśl, że dotąd uważać się mogę za „wolnego obywatela wolnego państwa“ i używać tej swobody w całej pełni! Istotnie też wkrótce nadarzyła się sposobność do korzystania z tej wolności obywatelskiej. — Było to w uroczystość poświęcenia kościoła. Ks. biskup zawiatać miał w okolicę naszą, umyśliłszy przeto na cześć jego urządzać kalwakadę. „Uczczenie księcia kościoła państwu tylko pożytek przynieść, a chyba nigdy szkodzić nie może; zresztą zawsze to u nas było w zwyczaju!“ — tak oto rozumując podług własnej myśli, osiodłaliśmy żwawo najlepsze konie, wdzialiśmy sukmany święteczne, przepasaliśmy ramiona czerwonymi wstęgami i dalejże cwałem ku chwale Boga i radości ludzi! Lecz cóż? Nie podo-bało się to hakatystom, nie trwało długo a staliśmy za kratkami sądowymi obwinieni o „grubą swawolę“. „Trzeba przykładnie ukarać te polskie łby bydłce (polnische Ochsenköpfe)“ tak brzmiało z wszystkich stron, a my byliśmy radzi, gdy nam się powiodło wybrnąć ze sprawy otrzymawszy kary pieniężne po 15 marek; niektórym z pośród nas dołożono jeszcze 3 dniową kaźnią za to, że lękając się sprawie swej zaszkodzić nieznaną języczką niemieckiego wzbraniał się zeznawać po niemiecku do protokołu.

A jakże z wolnością, z tą wolnością?... Ha, chyba nam było wolno więcej jeszcze zapłacić i dłużej posiedzieć w kowie?... Tak to, tak! do niektórych rozkoszy trzeba się dopiero przyzwyczaić i podobnie ma się sprawa z wolnością tak zachwalaną!...

Nie trwało długo, a już zbyt wiele miałem sposobności przekonać się, że władze uważają nas za coś niżej szacunku i że odpowiednio też nas traktują. Na to choć jeden z przykładów, których przytoczyćby można setki. Słyszając i czytając dużo o dobrodziejstwach, spływających na ludność z kas pożyczkowych, poruszyliśmy i wśród siebie myśl założenia takiej spółki. Zgodzili się na nią wszyscy, a ks. proboszcz



nasz naznaczył dzień, kiedy w najbliższem miasteczku większe zgromadzenie ludzi z naszej i sąsiednich wsi właściwe kroki przygotowawcze uchwalić miało. Tymczasem w chwili, gdyśmy już byli zebrani a ks. proboszcz właśnie chciał zabrać głos, pan komisarz policyjny oznajmił nagle, iż sala słaba zapasć się może i dlatego zgromadzenia zabronić musi; kilka dni później wszakże w tejże sali odbyło się posiedzenie stowarzyszenia wojackiego (Kriegerverein) zupełnie spokojnie i bez przeszkód, a sala się nie zapadła ani wtedy, ani też do tej pory! Krótko potem nie lepiej nam się powiodło w innym lokalu: pod pozorem, iż urzędnik policyjny nie rozumie mowy polskiej znów rozwiązano nam zebranie.

Wracając do domu, dowiedziałem się od pewnego znajomego z wsi pobliskiej, że dotychczasowy właściciel tejże sprzedał ją komisji kolonizacyjnej. „A to pysznie się składa“ — pomyślałem sobie — „w domu właśnie pończocha pełna talarów, którą teść niebożczyk chował długo w łóżku pod posłaniem a teraz nam w spadku zapisał. Toż śpuścizna doskonale się teraz przyda! Ojciec mój, choć stary, przecież jeszcze rześki, o własnych więc siłach gospodarstwo opędzić może, a cieszyć się będzie, gdy zobaczy, żem sam sobie kupił kawał roli!“ Bo cóż szczytniejszego dla dobrego rolnika, nad to, że zagon swoim własnym nazwać może! Ojciec mój pod Królowy-dworem (Königgrätz) stał się od kuli kaleką, młodszy mój brat był teraz w Chinach, mnie także nikt nie złego zarzucić nie może, wierzyłem przeto, że niechybię celu i znajdę na pewno uwzględnienie, gdy zaniósę prośbę o odstąpienie kilku mórg ziemi za rzetelne pieniądze, tym bardziej, że owe 200 milionów do wykupywania ziemi ściągane bywają od *wszystkich bez wyjątku* podatujących. Wydawało mi się wprost niedorzecznem przypuszczenie, iżbym nie miał do tego prawa.

Najbliższego dnia targowego wywieźdłem się w miasteczku, że Poznań jest siedzibą komisji kolonizacyjnej, ale jednocześnie zachwiałem się w nadziejach swoich, gdym słyszał ludzi twierdzących na pewno, że polscy chłopci do kolonizacji nie bywają dopuszczani. Dla pewności napisałem pokorne podanie do właściwej zwierzchności, nie pomijając ani jednego słusznego uzasadnienia. Po upływie tygodnia listowy przyniósł mi list, sięgnąłem gorączkowo, domyślając się, iż to odpowiedź na moją prośbę; ale zanim zdążyłem się przyrzec pismu, już mi posłaniec pocztowy objaśnił, że to mój własny list, zwrócony jako „niedoręczalny“, ponieważ

poczta już nie rozumie polskich adresów... „O święta wolności!“ zawołałem — co prawda w trochę silniejszych wyrazach — „żadna dla ciebie ofiara nie jest za wielką!“... I szybko pospieszyłem do pokątnego pisarza, ażeby mi pismo i adres przetłomaczył, zaniósłem je na pocztę i nie traciłem nadziei... Gdy znów minęły trzy tygodnie, otrzymałem krótko i zwięzłe brzmiącą odpowiedź, że przecież jest „notorycznem“, iż komisya kolonizacyjna, podług tych lub owych paragrafów, Polaków jako nabywców nie przyjmuje!... Otóż miałem, czegom chciałem! Dowiedziałem się na pewno, że wolność i równość w obliczu prawa nie jest w Prusiech czczem urojeniem; tak, byłem „wolny“ — wolny od ułud wszelkich!!

Rozpoznanie to jeszcze wyraźniej-szem się stało, gdy prawie w tym samym czasie pewien biedny kuzyn mój na prośbę o przyjęcie do służby w charakterze listowego wiejskiego, a jeden ze znajomych rodaków na prośbę o stypendyum dla syna swego, ucznia szkoły rzemieślniczej, otrzymali odmowną odpowiedź.

Na zakończenie opowiem jeszcze jeden szczegół piękny a prawdziwy. Zmarł sołtys we wsi naszej. Na ojca mego, że był znany jako prawy i dzielny gospodarz, a szczególnie, że go porównano młodzi jak starzy lubili, padł wybór jako na następcę po zmarłym; cóż, kiedy odmówiono zatwierdzenia nawet po dwukrotnym następnie jednogłośnym wyborze, a natomiast mianowano sołtysiem jednego z trzech we wsi osiadłych Niemców, naturalnie protestanta. Gdy zaś wyborcy usiłowali zbadać powód odmowy, wykazało się, iż ojca mego los mściwy spotkał za to, że podczas ostatnich wyborów do sejmiku oddał głos swój na polskiego kandydata.

Niechże mi kto teraz wytłomaczy co mają znaczyć wygłaszane donośnie przez komisarza wyborczego słowa: „Jako wolni obywatele wybierajcie z całkowitą swobodą podług sumienia waszego!“ Jakże pogodzić wezwanie takie z faktem, że wybór dokonany przez ojca mego podług własnego sumienia, tak ciężko był pomszczony?!

Zapewne nigdy nie nadużywano wyrazu żadnego tak jak wyrazu „wolność!“

...Czasy coraz bardziej ponure... codziennie czytam o ustawicznie wzmagającym się bojkotowaniu polskich lekarzy, kupców i fabrykantów, a nie tylko ze strony niemieckich współobywateli, lecz nawet wprost ze strony władz! Więc ani chleba dla nas Polaków! A może wkrótce ani powietrza, ani światła! Żadnego prawa — prócz praw wyjątkowych!...

Czyż nie ponosimy ofiar, codzień do-

bowolnie nakładanych, ofiar z pieniędzy krwi naszej i życia czerpanych? A czy nie jesteśmy „*wolnymi obywatelami wolnego państwa pruskiego*.“

O, Panie Boże nasz! Jeśli nasza dola tak bardzo smutną i pożałowania godną, to jakąż będzie niezadługo dola dzieci naszych? Oto pytanie, które my, ojcowie rodzin, w niepokoju sobie zadajemy, a zatrwożeni o ich przyszłość, trawieni gorącym pragnieniem, ażeby biedne dziateki nasze były mniej, niż my niešťęśliwymi — to jedno tylko życzenie z głębi serca wynurzyć możemy: „Oby one nie były *zbyt* wolnymi obywatelami tego wolnego państwa, w którym wyraz „wolność“ nietylko pustym dźwiękiem się wydaje, lecz zaiste ironią gorzką!“

M. S.



Ciszy wielkanocnego tygodnia nie przerwał i niezakłócił w tym roku żaden krwawy lub wogóle groźniejszy wypadek; przeciwnie nawet, ztamtąd, gdzie w trzyletniej nieubłaganej wojnie spłynęła strumieniami krew bohaterskiego narodu — przyniósł telegraf *wieści pokojowe*. Niepochwytnie one jeszcze, niejasne i niepewne — a jednak zdają się wróżyć lepiej, niż wszelkie podobne dotychczasowe. Faktem jest, że przedwstępne układy pokojowe już rozpoczęto, że członkowie rządu transwalskiego o ile pozostali w ojczyźnie, udali się pod eskortą angielską do obozów Bothy, Delareya i De Wetta, aby omówić z nimi ewentualne złożenie broni; faktem jest, że i sędziwy Krueger w Holandyi bierze udział w tych rokowaniach. Na jakich warunkach stanie pokój, tego może jeszcze nawet obie strony wojujące dokładnie nie wiedzą, zależy to od dalszego przebiegu układów. To pewne atoli, że Burowie dawnej niezależności politycznej już nie odzyskają. Może jednakże zdołają wymódlz na Anglii przynajmniej zapewnienie swobodnego dla nich rozwoju narodowego pod jej panowaniem. Po tylu walkach, po tylu stratach i cierpieniach smutny to koniec. A jednak, jak słusznie zauważył niedawno Sienkiewicz, szczęśliwymi jeszcze mogą być Burowie, że mają przeciwko sobie Anglię, a nie inne państwo Europy. Anglia żadna jest panowaniem i władzy, nigdy atoli nie wydziera podbitym narodom języka i narodowości nigdy nie ogołaca ich zupełnie z praw politycznych i obywatelskich.



Bądź jak bądź, chwila obecna korzystniejsza jest do zawarcia pokoju — niż była którakolwiek w długiej tej wojnie. Zwycięstwo Delareya nad Methuenem przekonało Anglię, że długo jeszcze musiałaby się borykać z niezłomnym hartem Burów, a przecież sama bardzo już jest znużona tą wojną. Wspaniałość zaś, jaką okazał Delarey względem pojmanego generała angielskiego, usposobiła bardziej pojednawczo opinię w Anglii. Świeżo zamknął jej oczy na wieki nieprzejednany wróg republik Burów — Cecil Rhodes i więcej już bruździć nie będzie. Tak tedy nadeszła pora do zakończenia krwi rozlewu. Zapewne zaś cały świat cywilizowany jedno tylko żywi życzenie, aby Burowie jak najlepsze uzyskać zdołali warunki.

Anglia, uporawszy się z tym utrapieniem swoim, rychło niezawodnie znów zacznie wywierać wpływ dobity na bieg wypadków w Europie i Azji — czego w ostatnich dwóch latach nieraz wyrzec się musiała.

Hrabia Bülow skorzystał z wakacji wielkanocnych, aby uporządkować zewnętrzne stosunki Rzeszy niemieckiej, które w ostatnim czasie na dobre plątać się zaczęły. W tym celu pojechał do Włoch i w Wenecji spotkał się z prezesem nowego gabinetu włoskiego *Prinettim*. Podróż ta ma wybitny charakter polityczny — to wszyscy przyznają. Ogólnie panuje mniemanie, że w Berlinie zaniepokojono się bardzo umizgami Włoch do Francji. Hr. Bülow oświadczył wprawdzie w parlamencie, że trójprzymierze nie jest ostatecznie nieodzownym warunkiem potęgi i bezpieczeństwa Niemiec, na dnie serca swego dyplomaci niemieccy inne jednak żywią przekonania. Uznano tedy za potrzebne zapukać do drzwi niepewnego sprzymierzeńca i przypomnieć mu jego zobowiązania. Chodziło też o to, aby uspokoić obawy Włoch co do nowej niemieckiej taryfy celnej. Jaki będzie skutek tych zabiegów hr. Bülowa, trudno przewidzieć; to atoli wynika z nich jasno, że Niemcy nie czują się tak pewnymi siebie, jak to udają przed światem, a zwłaszcza przed Polakami.

Kto wie nawet, czy trójprzymierze nie jest Niemcom dziś potrzebniejsze niż było kiedykolwiek. Nie trudno bowiem dostrzedz, że stosunek do Rosji pogarsza się z dniem każdym — na co wpłynęła zapewne niemało także znana sprawa *Grimma*. Być może, że rząd rosyjski nie daje tego jeszcze uczuć Niemcom wyraźniej, za to opinia ogółu w Rosji wręcz wrogo względem nich usposobiona. Nawet zwykłe życziwe dla Niemców dzienniki wskazują coraz częściej na niebezpieczeństwo, jakie

grozi Rosji ze strony licznej rzezy Niemców, żyjącej w granicach rosyjskich, zwłaszcza w Królestwie Polskim. Świeżo zaś Towarzystwo słowiańskie w Moskwie uchwaliło ze względu na ostatnie wypadki w Poznańskim bojkotować tak samo wyroby niemieckie, jak to czynią Polacy. Zbiera się tedy powoli wielka burza nad głowami Niemców w Rosji i nad przemysłem niemieckim, a to nie może pozostać bez wpływu także na polityczne stosunki między obu państwami. My naturalnie nie potrzebujemy smuć się z tego powodu.

Ubolewać tylko można, że Rosya przechodzi obecnie znowu jedno z owych przesileń wewnętrznych, które już niejednokrotnie wstrząsały jej organizmem. Zaburzenia studenckie przybrały tam przez przyłączenie się do studentów warstw robotniczych prawdziwie rewolucyjny charakter. Zaroiły się już więzienia od więźniów politycznych, zamknięto kilka wszechnic, lecz niepokój trwa dalej i nie wiadomo, kiedy i jak się skończy. A to znów krępuje rząd w jego polityce zewnętrznej.

Cieszyć się tylko można, że studenci polscy w Królestwie nie dali się porwać ogólnemu prądowi, lecz zachowują się spokojnie. W uniwersytecie warszawskim odbywają się wykłady dalej, a i politechnikę, zamkniętą przed dwoma tygodniami, już po tygodniu otwarto ponownie, przez co młodzież nic nie straciła z czasu studyów. Pomyślny to objaw dojrzałości tamtejszej młodzieży naszej.

Inny atoli wypadek zaniepokoił cały ogół polski. Biskup wileński, ks. Zwierowicz, wydał oto okólnik do duchowieństwa i wiernych, zabraniający im pod surowymi karami kościelnymi posyłać dzieci do prawosławnych szkół cerkiewnych, ponieważ w nich nietylko się wynaradawiają ale i tracą wiarę. Za ten słuszny zresztą zupełnie krok — wezwano ks. Biskupa Zwierowicza do Petersburga, a według innych wieści, już go podobno pozbawiono urzędu i wywieziono w głąb Rosji. Pewnego jeszcze nic nie wiadomo o tem. Gdyby się atoli wieści te sprawdziły, musiałyby znów bardzo zrazić Polaków do Rosji i zerwać co dopiero nawiązane stosunki pojednawcze.

Na półwyspie bałkańskim wre znów jak w kotle. W Macedonii zanosi się podobno z wiosną na zbrojne powstanie, a w Albanii panuje rzekomo zupełna anarchia. Wiadomo zaś, że z zajęć takich często już wynikały następstwa, które zakłócały pokój Europy. — Jako ciekawą, chociaż mało prawdopodobną warto zanotować pogłoskę, iż wkrótce ma się odbyć w Sreńcu czyli w Zofii, w stolicy Bułgaryi zjazd monarchów słowiańskich, a mianowicie: *cara Miko-*

*łaja, księcia Ferdynanda bułgarskiego, króla Aleksandra serbskiego i księcia Mikołaja czarnogórskiego*. W celu przygotowania zjazdu tego udał się do Petersburga prezes ministrów bułgarskich *Danew*.

Na nic, jak się zdaje, nie przydała się Niemcom szumna wyprawa księcia *Henryka* do Ameryki. Jak bowiem donoszą, grozi Ameryka Niemcom zupełnem wykluczeniem całej kategorii niemieckich wyrobów od dowozu, jeżeli Niemcy nadal utrudniać będą dowóz mięsa amerykańskiego do Niemiec. Dla Amerykanów interes — przedewszystkiem!

U nas toczy się po dawnemu b-złitośna walka przeciwko społeczeństwu polskiemu. We Wrześni zatrzymano nadal 40 dzieci polskich, chociaż ukończyły już 14 rok życia, za ich opór przeciwko niemieckiej nauce religii, znów rozwiązano kilka wieców polskich — znów rozbijmiewają wieści o biciu działy polskiej. Jedyna pociecha dla nas, że Niemcy między sobą coraz gwałtowniej biorą się za czupryny. Spór powstał mianowicie o nowy dom kasynowy dla Poznania, który rząd zamierza wystawić kosztem 4 milionów marek. Struchleli na tę wieść hoteliści i restauratorowie niemieccy, gdyż dom taki byłby dla nich prawdziwą ruiną, zaniepokoił się także żydzi, gdyż prawdopodobnie z tego przybytku niemczyzny wykluczeni zostaną. Jako kuryozum warto przytoczyć, że ma on mieć osobne lokale i osobne nawet wejścia dla każdej warstwy społecznej, aby się nie mieszały między sobą. Mnożą się też głosy, zaklinające rząd, aby zaniechał takiego uszczęśliwienia uciśnionej w Poznaniu niemczyzny, a owe 4 miliony dał jej do rąk w inny sposób, może gotówką. Nam się zdaje, że ta czuła opieka rządu nie wyjdzie Niemcom na dobre; żydom zaś przypominamy, cośmy im już dawniej przepowiadali, że z objęć niemieckich wyjdą strasznie oplwani i poturbowani. Nam zaś Pan Bóg zgiąć nie pozwoli, choćby rząd hojniej jeszcze na naszą zgubę szafował milionami!

K. O.



## PRZEGLĄD PRASY.

Nie zgębiam nas i nie zdołają wytepić! Przedewszystkiem zaś nie zdołają nam odebrać wiary w lepszą przyszłość. Znadto silnie oparliśmy się na Bogu i boskiej sprawiedliwości — z niej też czerpiemy naszą niezłomną siłę żywotną.



Panom ministrom w Berlinie zaś, oraz wszystkim innym wrogom naszym radniny, aby znów przeczytali artykuły prasy polskiej z okazji tegorocznych świąt wielkanocnych. Dziwili się oto, że diatwa polska i lud nasz mniemają, iż pan Jezus przemawiał po polsku. Z artykułów tych przekonają się może, że to orzeczenie nie jest frazesem, nie jest objawem ciemnoty, lecz jedynie wpływem ogromnej wiary ludu i miłości jego do Zbawiciela. Dziś bowiem nietylko lud nasz i jego diatwa tak się skojarzyła z Synem Bożym, iż Go uważa za Swego — ale także cały nasz ogół. Po polsku do Niego przemawiamy, polską mową, polską wiarą — a trudno nam sobie wyobrazić — jakoby on do nas inaczej mógł przemawiać. Ten ogrom wiary naszej przebija też ze wszystkich artykułów świątecznych gazet polskich. Kto je przeczyta, kto się zastanowi nad ich treścią, ten chyba dojść musi do przekonania, że nas nie pokonać nie zdoła, że chcąc nas zgniebić — trzeba by najprzód — zniweczyć prawa Boga!

„Kurier Poznański” tak kończy swój artykuł wielkanocny:

„Gdy zewsząd otaczają nas moce i potęgi złego, gdy kraj cały brzmi od jęku i lamentu matek, od krzyku o dzieci, o dzieci nasze, gdy dzień każdy, godzina niemal każda nową przynosi klęskę, nowy cios przeciwko temu, co najdroższe człowiekowi na ziemi, rozpacz i zwątpienie niejednokrotnie próbują się wcisnąć do sere naszych.

„Ale przeciw tym złym podszeptom występuje do skutecznej walki czynnik ufności w Boga i w pracę zbożną z nieustrudzoną, w energią w dobrem, do której nas sumienie zobowiązuje. Ta ufność, ta wiara w skuteczność prawdziwie dobrych i uczciwych starań staje przed nami dziś żywiej, jak kiedykolwiek.

„Dlatego też, pomimo wszelkich boleści, które serca nasze przejmują, wtórujemy dziś pieśni nadziei i zmartwychwstania, którą dzwony wielkanocne ślą na niwy i łąny naszej ziemi, w wiecznem i nieśmiertelnem Alleluja.”

„Poważny” „Dziennik Poznański” — chociaż zwykle najbardziej ze wszystkich pism polskich trwoży się o przyszłość — jednak zdobywa się na takie wyznanie:

„To prawda, że okoliczności, wśród których walczymy o prawo i słusność, o wiarę i narodowość, o byt i jakiś kawałek chleba, są smutne i z niechęcące słabsze umysły, ale ci, co zahartowani w walce, umieją patrzeć w przeszłość i w przyszłość, umieją ważyć rozliczne czynniki i ich znaczenie, jeszcze się potrafią utrzymać z daleka od ostatecznej rozpaczy.”

„Dziennik Pozn.” ufa, że sprawiedliwość Boża popsuje szyki wrogów i że złość, jaka ich trawi — w końcu zupełnie rozum im odbierze i im samym najdotkliwiej da się we znaki.

Krótko, ale jędrnie wita zmartwychwstającego Zbawiciela „Geniec Wielopolski” — a do radosnej tej uroczystości także nawiązuje uwagi:

„Tak rok rocznie powraca to święto i napełnia nas otuchą, iż po grobowej niewoli nastąpi zmartwychwstanie.

„Ojczyzna nasza znajduje się w więzach, pogrzebana przez wrogów. Lecz któż z nas nie wierzyłby w lepszą przyszłość narodu? Dopóki serca polskie biją tętnem miłości do drogiej Ojczyzny, tak długo wiara w zmartwychwstanie narodu nie może być mrzonką. Chociaż więc głaz ciężki nas przygniata, nie pytajmy się, jak owe niewiasty: „a któż nam go odwali?”, lecz ufając we własne siły, rozbudzajmy miłość w uspiomych i gotujmy się do radosnego hymnu: „Alleluja!”

W silny też akord ufności i wiary uderza „Dziennik Berl.”, pisząc:

„Naród nasz, życie jego odrębne, myśleli pogrzebać na zawsze, odbierając nam polityczną samoistność, obstawili nas i obstawiają strażami, przygnietli nas głazami ukazów i zakazów, mniemając, że ludzkie te przezorności wystarczą, by nie stanęła już nigdy na świetle Bożem postać złożonej w grobie politycznym Polski..

„Zapomnieli, że głazem można głaz przycisnąć i trupa, ale nie ducha, nie życie, nie moc Bożą, objawiającą się i w życiu krzewów i roślin. Toż głazem ludzkie ręce nie zdolne nawet powstrzymać wzrostu rośliny lub krzewu; z korzenia wybiegają coraz silniejsze pędy i usuwają sobie z drogi głazy, a nierzadko rozsadzają je swoją siłą żywą.

„Tak i z głębin narodu naszego coraz silniejsze pędy strzelają ku górze, ku słońcu, i w oczach zdumionych wrogów przyskają jedne po drugich głazy, jakimi zatrzymać mniemali w ziemi ciało narodu.”

Z martwych — wstanie! Woła także krakowska „Nowa Reforma.” Utrapienia nasze dzisiejsze uważa jedynie za dalszy ciąg pokuty, za dawne grzechy. Oto — co pisze:

„Za wszystko trzeba odpokutować. My musimy wyrównać niewypłacone długie przodków. Za ich winy musi być ekspiacya. W rozwoju narodu przeskoków być nie może: czego przed nami nie zrobiono, my zrobić musimy. Oto zejść wiśniemy do najniższych warstw narodu, ogrzać je wielką miłością, oświecić, podnieść, uszlachetnić walką i bolem. Musimy żyć wszyscy, ożywiać się jednym tętnem; wtedy będziemy dopiero narodem do czynu zdolnym, wtedy odwalimy z grobu Ojczyzny kamień niewoli. Dzisiaj jeszcze nas za mało, jeszcześmy nie dokonali dzieła własnego odrodzenia.

„Więc wytrwajmy w tym dziele, załedwo rozpoczętem, a przecież tak wdzięcznem, rezultatami tak zachęcającem. A wierzymy w przyszłość i tą myślą żyjmy, że jak dzisiaj świat katolicki ciszy się i raduje świętem Zmartwychwstani Syna Człowieczego, co życie dał swoje za ludzkość, tak i dla nas, dzisiaj wzgardzonych i nieszczęśliwych, wybije kiedyś na dziejowym zegarze godzina z marwychwstania wolnej i niepodległej Ojczyzny.”

Taki sam ogrom wiary przebija z rozmysłań świątecznych „Wielkopolanina”, „Gazety Toruńskiej”, „Grudziądzkiej” i wszystkich innych u nas i na obszarze reszty Polski.

I cóż wy na to, panowie Bülowy Hammersteiny i jak się tam zowiecie? Czy wasze argumentacye, wasza na nich opierająca się racya stanu zdoła coś zdziałać wobec tej wiary i ufności w Boga i wynikającej z niej siły moralnej?

A głosy te prasy polskiej na tem większą zasługują uwagę, że pisane były pod grozą okropnego dramatu, jaki się wydarzył w Poznaniu, w wigilią niedzieli palmowej, a który do głębi wstrząsnął całem społeczeństwem. Nawet ot cios taki nie zdołał zachwiać naszej wiary i ufności, lecz przeciwnie — jeszcze je spotęgował.

Swoją drogą, zaznaczamy to z ubolewaniem, ocena dramatu tego w prasie naszej nie odpowiadała jego grozie ani właściwej istocie. Złe jest, jeśli społeczeństwo zbyt skwapliwie za wszystkie swe usterki wewnętrzne zwała winę na obcych, na wraży, gniotący ją system; ale gorzej jeszcze, jeśli oskarża się i swoich o to, co jest wyłącznie niemal wynikiem stanu rzeczy nie od nas zawisłego. Nieszczęsny czyn owych trzech młodzieńców był to owocem złych stosunków; to należało podkreślić, bo tak czuło i tak ocenilo dramat okropny całe społeczeństwo polskie. Uczyniły to niektóre pisma galicyjskie, nie konstruując z tego jakichś zarodków wewnętrznego rozstroju, którego niema jeszcze — dzięki Bogu — w naszym społeczeństwie.

Nie czynmy koncesyi na rzecz wrogów naszych, nie cofajmy się przed nimi, nie bierzmy na siebie winy, którą chyba tylko zła wola prześladowców mogłaby nam przypisać.

Tematu do dyskusyi dostarczyła w ostatnim czasie prasie naszej odezwa poważnego grona cobywateli, przestrzegająca młodzież naszą przed łączeniem się w towarzystwa i związki tajne — czyli jednym słowem, przed narażeniem się na kary szkolne i sądowe, względnie na zwichnięcie przyszłości. Odezwa ta składa się z dwóch części — pierwsza zwraca się do młodzieży gimnazyalnej, druga do pozaszkolnej — także uniwersyteckiej. Ogólnie rzecz wzięta — jest ona jakoby rozprowadzeniem naszego artykułu pod nagłówkiem: „Straszny obowiązek” — szkoda tylko, że inaczej przemawia do młodzieży gimnazyalnej a inaczej do „pozaszkolnej.” Do pierwszej z prawdziwie ojcowską miłością, do drugiej za ciępkę i nie dość jasno. Przyznaje jej bowiem prawo zajmowania się sprawami publicznymi, a zaraz potem żąda od niej, aby nie pragnęła odgrywać roli politycznej, aby unikała wszystkiego, coby mogło ją wprowadzić w kolizyę z władzami. Tu należało się jasniej wyrazić. Wiadomo przecież, że rząd najniewinniejsze nawet pielegnowanie ideałów naszych poczytuje już młodzieży naszej za zbrodnię, za odgrywanie roli politycznej. Niejasność ta może wywołać w umysłach młodzieży naszej zamieszanie i zrazić ją nawet do tego, co koniecznie czynić powinna.

Prasa nasza przyjęła odezwę tę życzliwie. „Dziennik Pozn.” skorzystał naturalnie ze sposobności, aby wylać znów żółć swoją na rzekomych narodowodemokratycznych uwodzicieli młodzieży. „Dziennik Berl.” zgodził się na nią z pewnem zastrzeżeniem, stanowczo prze-



ciwne stanowisko zajął jedynie „Goniec Wielkopolski.“ Uważa on ją za zupełnie zbyteczną, w końcu zaś wypowiada uwagi, na które po części możnaby się godzić. Uwagi te brzmią:

„Mądre rady, jakich nie szczędzono młodzieży w odezwie, zachęta do nauki i dobrego prowadzenia się, wszystko to niewątpliwie bardzo piękne i wzruszające, ale to samo świadczy, jak mało inicjatorowie znają młodzież tutejszą. I nie dziwnego. Pod odezwą znajduje się pomiedzy innymi wiele nazwisk ludzi, nie znających stosunków nawet swego najbliższego otoczenia, nie umiejących się zebrać nawet w najciaśniejszym kole. Dlatego radziłbym tym panom, aby najprzód przyrzekli się tej młodzieży, której tak hojnie sypią dobre rady, z bliska, a jako mentorzy jej wystąpili dopiero wtenczas, jeżeli po dokładnem zbadaniu tej młodzieży i własnego sumienia z ręką na sercu powiedzieć sobie będą mogli, że lepiej, sumienniejsz, skrupulatniej i rozsądniej wypełniają wszystkie swoje obowiązki.

„Niech się ci panowie zastanowią, chociażby tylko nad tem, czy sam fakt, że młodzież gimnazjalna jest prześladowana, nie oskarża poniekąd starszej generacji. Jeżeli szkoła nie dała młodzieży tego co powinna, to w pierwszej linii mieliby zapewne ojcowie obowiązków dbania o dostarczenie swoim synom tej strawy duchowej, jakiej im potrzeba. Jeżeli zaś ojcowie baczą pilnie na to, aby synowie nie zamedbali lekcyi muzyki lub tańca, a nie pomysłu o lekcyach historii, literatury i gramatyki, jeżeli młodzież wobec tego sama z własnej woli wypełnia to, co właściwie jest obowiązkiem rodziców, narażając się przy tem na niebezpieczeństwo, to któż za to jest odpowiedzialnym?

„Kto chce apostołować, musi posiadać ducha apostołskiego, mianowicie gdy chce występować wobec takiej młodzieży, jak nasza. Ale prawidła moralności baranowi, którego wilk pożera, to nie bardzo wzruszające ani też skuteczne apostołstwo.“

Z pism poza zaborem pruskim także „Nowa Reforma“ zaznaczyła zdanie — które najzupełniej zgadza się z powyższemi naszymi uwagami.

Około smutnej doli młodzieży naszej skupia się dziś wogóle cała uwaga społeczeństwa i prasy. I tak fakt wydalenia blisko 40 akademików polskich „obeckrajowych“ bez wszelkiego powodu skłonił „Dziennik Kujawski“ do wypowiedzenia następującej trafnej oceny postępowania Prusaków:

„Niedawno berlińskie pisma hakatystyczne wskazując na zastęp akademików z zagranicy przechwalały się gościnnością, zapominając całkiem o gremialnem wydaleniu trzydziestu tysięcy Polaków zagranicznych na skinienie Bismarcka i zapominając o nieustającym wypędzaniu poddanych austriackich z granic tego państwa „porządku i miłości boskiej“.

„Teraz mamy dowód iście pruskiej gościnności.

W krótkim przeciągu czasu po raz wtóry ujawnia się w sposób drastyczny fakt, że dość młodym ludziom ściągają na siebie cień podejrzania, by policya lub zwierzchnicy postąpili sobie z nimi z niepraktywaną, nigdzie bezwzględno-

ścią. A ponieważ chodzi tu o cudzoziemców, więc chwyceno się o tyle prostej o ile... niesłychanej metody i „gościnności“ Prusy wskazały drzwi nawet akademikom, na których nie ciążył ani cień podejrzania.

„Pozbawienie kilkudziesięciu Polaków sposobności kształcenia się na uniwersytecie berlińskim sprawi niemałą radość hakacie, lecz nie podniesie bodaj akcyi kanclerza hrabiego Bülowa, który jest za ten krok policyi berlińskiej niezawodnie moralnie odpowiedzialnym.“

Innym ważnym wypadkiem w codziennem życiu naszym był pobyt gro-na Czechów w Poznaniu. Bawili tu w przejeździe do Korony — celem nawiązania stosunków handlowych z polskim kupiectwem tamtejszem. Rozglądali się bacznie, lecz bynajmniej nas nie podziwiali. Razili ich zwłaszcza brak energii w życiu handlowem i dorobkowym u nas. „Kuryerowi Pozn.“ należy się szczere uznanie, że zapoznał nas z ich zdaniem. Oto co o nas mówili:

„Główna batalia rozgrywa się u was na polu ekonomicznem.

„Cóż mi po zbudzonym Polaku, jeżeli on jest żebrakiem w porównaniu do Niemca. My byliśmy w gorszym położeniu od was. Niemczyzna dusiła nas tak, że można było już mówić o śmierci narodu czeskiego. A jednak zbudziłyśmy się, i dziś Praga jest naprawdę czeską.

„Wy Niemców sami wpuszciliście do przewagi w waszym kraju, a potem chcieliście ich wyrzucić spiskiem i powstaniem. To polityka terwów, polityka narodu kobiecego. Dziś nie spiskujecie, ale też nie budzicie się dość szybko ekonomicznie. Nie liczcie na życzliwość żadnego stronnictwa niemieckiego. Żadne wam nie pomoże na prawdę. Ale pracujcie zapamiętale. Oszczędzajcie każdy grosz, a tego zaoszczędzonego grosza nie chowajcie za piec, ale walczcie nim w przemyśle, handlu i wogóle na polu ekonomicznem.

„Smiali się Czesi z napisów niemieckich na tramwajach.

„— Przecież to Towarzystwo akcyjne. Czemuż Polacy nie mają większości akcyi. Czemuż publiczność polska, jeżdżąca, okazuje, że rozumie napis niemiecki. Przecież to od niej zależy. Tę roku stanowczości zmusiłoby nas et niemieckie Towarzystwo do uwzględnienia napisów polskich. Dywidendy swojej nie chciałoby ono przyzyskać.

„Smiali się dalej Czesi z subwenyji dla niemieckiego handlu i przem. słu.

„Każdemu wolno to uczynić, co mu się podoba, gdy chce komuś uczynić prezent, ale tam, gdzie konsument jest polski, na cóż się to przyda.

„Był ten konsument na prawdę wiedział, czego chce. Mamy u nas pewną autonomię narodową, ale ona była wynikiem, a nie powodem naszej siły.

„Tak mówili bracia Czesi, a w słowach ich zawarta jest niejedna gorzka prawda.“

Zupełnie po myśli tych głosów czeskich nawołuje teraz i „Gazeta Gdańska“ w pięknym artykule do energii w obronie języka ojczystego. Oto co pisze:

„Powiedzcież tylko, czemu my do Niemców po niemiecku mówimy? Wszak

tylko w sprawach urzędowych do urzędników nakazuje nam prawo po niemiecku mówić.

„A myśmy tacy słabiutcy i uniżeni, że idziemy nawet po za to prawo wyjątkowe przeciw nam zrobione i sami po niemiecku gadamy, gdzie nie musimy!

„Myśmy Polacy i mówimy po polsku, to nasze święte prawo, co więcej, to nasz święty obowiązek.

„Prawo z 28 go sierpnia roku 1876 każe ci mówić i pisać w sprawach urzędowych do urzędów i urzędników po niemiecku. A to już trzeba ci tak koniecznie czynić, — bo prawa słuchać trzeba, — ale więcej też ani w ząb!..

„Idziesz więc do urzędu, to mów sobie z twym towarzyszem spokojnie po polsku, — bo dom to nie urząd. Ten dom tak samo dla Polaków, jak i dla Niemców jest zbudowany. Mów tam więc śmiało po polsku i wcale się z tem nie kryj. W tej zaś chwili, — gdy urzędnikowi chcesz twą sprawę przedłożyć, wtedy mów po niemiecku!

„Ale, bracia, jakżeśmy upadli!.. Jak winniśmy nawet być wdzięczni hakatystom, że nas uczą poznawać nasze błędy! Toć wielu z nas mówi nawet między sobą po niemiecku! Wstydy i hańba!..

„Z wszystkimi urzędnikami mówmy po polsku po za urzędem. Najprzód będą się sierznić, ale przekonamy się wnet, że — o cudo — i oni mówią po polsku!.. Byliśmy tylko byli twardzi i nie zmiękli, a wnet nam wtedy pomyśle, że jego tatka mówił nawet biegle po polsku, jego ciocia zaś jest Polką, a stryj jego całe życie spędził w Polsce, a jego stryjeczny brat był w powstaniu i t. d. A gdy nie chce uszanować naszego języka, to niechże idzie swoją drogą.

„Ale kochany czytelniku, pewny trzeba znać we wszystkim takt i sprawiedliwość. Idziesz do niemieckiego domu — to musimy uszanować zwyczaje i język tego domu. Wtedy mów do Niemca po niemiecku!

„Ale gdy Niemiec przyjdzie do Twojego pomieszkania — to on Twój dom, Twoje domowe ognisko uszanować winien! I Ty Twemu domowi sam najpierw szacunek winienesz. — Niech tam język twój szanuje, przodków twoich i ojczyznę twoją — mów tam tylko i jedynie po polsku.

„Nie umie ów przybyśz po polsku — to trudna rada, — niech wymaga od rządu, aby go po polsku uczył. — W najgorszym razie niech mówi sobie Niemiec — przeprosiwszy cię, że twego domu i języka uszanować nie zdoła — po niemiecku, ale ty bracie mów w twoim domu po polsku. — A choć przyjedzie pan minister — nie mów inaczej, tylko po polsku!

„Gdy tak będziesz postępował, wnet Niemcy sami powiedzą: zaiste, godny to szacunku naród.

„Ale jak mają nas — obci szanować, jeżeli się sami nie szanujemy?“

Święta to prawda, aby zyskała posłuch w całym społeczeństwie!

B. M.





## Głosy od przyjaciół,

*Senftenberg.*

Kochana „Praco!”

Wiele Polaków i Polek znajduje się w okręgu Senftenbergu, ale niestety prawego Polaka i Polki trzeba z latarnią szukać. W Senftenbergu mamy kościół katolicki, mamy uczciwego kapłana, chociaż ma nazwisko niemieckie, ale jest Polakiem z krwi i z ciała! Mamy także Towarzystwo Katolickich robotników pod opieką św. Józefa, członków jest aż 80, a na zebrania zaledwie 20—30 przybędzie, na każdym zgromadzeniu mamy odczyty, z których wiele można korzystać. Nasi Polacy w Senftenbergu zamiast do Towarzystwa wstąpić, na zgromadzenia uczęszczać, udają się do szynkowni, których właścicielami są innowiercy. Tam do kieliszka zaglądają, rozpijają się, tam swoje nabożeństwo odprawiają, a podpisując sobie doskonale, wieczorem do domu się udawają, po drodze po polsku śpiewają i swe gardła rozdzierają, głosząc, że są Polakami; to też Niemcy się z nich wyśmiewają i drwinkują. Młodzież nasza wypiera się swej narodowości, rozpija się i włóczy się z Niemkami na salach tańca.

W parafii naszej jest dusz niemiecko-katolickich 25 rodzin a Polaków przeszło 550 rodzin. My Polacy mamy co drugą niedzielę kazanie polskie. W kościele Niemcy się panoszą za polski grosz. Dotychczas co niedzielę śpiewano podczas mszy św. po niemiecku, a Polacy jeszcze do tego swoje gardła natężali i z nimi śpiewali. Ale rzecz się wkrótce zmieniła; znalazł się człowiek, prawy Polak, syn Wielkopolski, on pobudzał i pobudza Polaków do śpiewu kościelnego w ojczystym języku. To pierwszy tryumf nas Polaków w Senftenbergu. Niemcy katolicy, gdy usłyszeli śpiew polski w kościele, z chóru puciekali z taką szybkością, jak gdyby oszaleli. Do śpiewu biorą się najwięcej mężczyźni, niewiasty tylko za wielką prośbą.

*Polak z Poznańskiego  
na Łużycach.*

*Blumenthal.*

Szanowna Redakcyo!

Jako stały czytelnik „Pracy” nieomal od jej założenia, pospieszam też wyrazić moje współczucie dla tych dzielnych pracowników sprawy narodowej, których tak ciężki cios spotkał. Tylko ludzie słabej wiary upadają na duchu, ale my tak łatwo nie upadniemy, boć cierpieć dla sprawy naszej jest dla każdego Polaka największym zaszczytem. I tak, gdy w pewnym towarzystwie obcych zapytano się jednego, jak może znieść tyle cierpienia, odpowiedział z godnością, że jest Polakiem. Więc prawdziwy Polak zniesie dość i za honor poczyta sobie więzienie za świętą sprawę narodową. Bo tego ducha polskiego, którego pan Biedermann i jego współpracownicy, którzy także za kratami cierpią, rozbudzili, żadne sądy pruskie nie potrafią stłumić. Im należy się od nas uznanie i cześć. My czytelnicy uznajemy, że

wam nie lekko przychodzi tyle ofiar ponosić, niech wam więc to przynajmniej pociechą będzie!

Oczywiście kto „Pracy” nie może zrozumieć, ten już chyba przez nikogo pouczyć się nie da. To też zadaniem mojem jest rozszerzać „Pracę”, gdzie tylko mogę, bo to dla nas korzyść wielka, jeżeli mamy coraz więcej uświadomionych pomiędzy sobą, którzy potem także są gotowi bronić wspólnych praw naszych.

Przez pismo jak „Praca” dopiero się nabierze hartu ducha narodowego i świadomości swego celu. Nieraz Polacy z nieświadomości sami bicz na siebie kręcą, a gdy go potem na sobie uczują, to stękają, ale już za późno. Tak samo było w Blumenthalu przy ostatnich wyborach. Oto na powiat blumenthalski obrani byli przed 3 lata kandydatami na posłów do sejmiku: dr. Sattler, znany dziś wszystkim Polakom, centrowiec i pewien socjalista. Największą ilość głosów dostali Sattler i socjalista. Z tego powodu przyszło do wyborów ścisłych. Obie strony wyęzły wszystkie siły, żeby Polaków na swoją stronę dostać. Za Sattlerem stał landrat, więc taki był uprzejmy i dobry dla nas Polaków, że pozwolił nam na wyprawienie majówki nawet z chorągwią króla polskiego, Sobieskiego i sam z nami uprzejmie rozmawiał, a jak się wybory skończyły, to jakby ręką przewrócił. I tak Polacy dali się wiać na lep i głównie przy ich pomocy Sattler socjalistę pokonał.

Wprawdzie policja nie zaczepia tutaj tak bardzo Polaków, jak gdzieindziej, ale też i nie ma o co, bo tu wszystko ospało postępuje. Mamy towarzystwa, ale te istnieją tylko dla zwyczaju, a zamiast iść solidarnie, kłócą się tylko między sobą i jedno drugiemu w rozwoju przeszkadza.

*St. W.  
Robotnik.*

*Herten, Westfalia.*

Szanowna „Praco!”

Już nieraz czytałam w „Pracy” różne korespondencje z rozmaitych stron, przeto i ja się namysliłam i radabym parę słów w łamach „Pracy” skreślić.

Bo już blisko rok minął, jak czytam „Pracę” i ja tak całem sercem pokochałam, że mnie już nic od niej oderwać nie potrafi; jestem głęboko przekonana, że „Praca” jest najpoczytniejszym pismem polskim dla nas Polaków, a osobliwie tutaj na obczyźnie i zarazem najlepszą bronią przeciw germanizacji. I trzeba ubolewać nad tem, że to pomiędzy kobietami lub też dziewczynami bardzo mało takich się napotka, coby się choćby trochę rozszerzaniem i czytaniem „Pracy” zajmowały.

Ale niejedna polska dziewczyna zamiast wiać „Pracę” do ręki, woli wolne chwile czasu na rozmaitych niemieckich balach i różnych „Tanzvergünigungen” spędzić, i mówi, że z tego czytania to żadnej przyjemności nie ma.... A tam na niemieckich tańcach, to przecież *fein*. Ale niechże tylko ta dziewczyna, co tak sądzi, ma się na baczności, bo te niemieckie grzeszne za-

bawy mogą ją i wiele innych polskich dziewcząt na największe niebezpieczeństwo wystawić i do ogromnej zguby przyprowadzić....

Bo po prawdzie to też nie jest zabronione, żeby nie pójść za postępem czasu? Przylem nie trzeba też zapominać o zachowaniu najdroższych naszych skarbów, to jest: wiary oraz języka czyli narodowości.

Pamiętajcie wy, matki Polki, że Pan Bóg dał nam te najdroższe skarby nie dlatego, żebyśmy je marnować i niszczyć miały, lecz na to, żebyśmy je zachowały i troskliwie pielęgnowały jak najwięcej jak to on przykazuje.

Pamiętajcie matki Polki także i o tem, że germanizacja toruje drogę do protestantyzmu. Czy chcecie więc dzieci wasze na tak wielkie niebezpieczeństwo utraty wiary św. katolickiej narażać?

Pamiętajcie przecież o tem, że kiedyś przyjdzie godzina, w której będziecie musiały zdać przed Bogiem rachunek i będzie wam ciężko na sercu i sumieniu, żeście wasze dzieci źle wychowały. A jeżeli dobrze, to wam Pan Bóg będzie błogosławił.

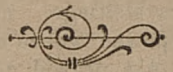
Taka matka będzie spokojnie umierała, bo spełniła swój obowiązek.

Dlatego potrzeba nam koniecznie zgody, jedności i miłości braterskiej wobec wszystkich tych prześladowań, które ustawicznie znosić musimy. Więc, bracia i siostry, kochajmy się jak najwięcej, a wtedy też Pan Bóg będzie nam błogosławił.

Pozdrawiam kochaną „Pracę” całem sercem i życzę jej jak najlepszego powodzenia i jak najlepszego rozwoju oraz zbioru jak najobfitszego.

*Tercsa Sz.*

wierna i stała czytelniczka „Pracy”.



## Sprawy ekonomiczne.

*Nasz dyletantyzm w przemyśle.*

Dziwili się bracia Czesi podczas swej bytności w Poznaniu, że pomimo naszej wielkości liczebnej nie możemy jakoś sprostać Niemcom w dziedzinie ekonomicznej. Prawdómowni to ludzie, szczerzy i otwarci w poczuciu swej siły i niezależności — nie obwijali też i wobec nas rzeczy w bawelnę, lecz prawili nam prawdę, bez względu na to, że była dla nas gorzką i cierpką zarazem. A no! wdzięczni im za to powinniśmy być, a przedewszystkiem wziąć sobie do serca ich rady i wskazówki i wedle nich postępować.

Na ogół jednakże wzięwszy — przeżywszy w dziedzinie handlowo-przemysłowej o całe niebo braci naszych w Galicyi. Gdybyśmy posiadali ot chociaż połowę tych środków naturalnych i korzystnych warunków, jakie oni mają do dyspozycji, zapewne bracia Czesi wydaliby byli o nas sąd mniej ujemny.



Co uderza w Galicyi najbardziej — to niesłychany wprost dyletantyzm handlowo-przemysłowy, a uderza tem bardziej, że przecież nie braknie tam już szkół fachowych a jest i łatwa możliwość praktycznego wykształcenia się w swym zawodzie tuż o miedzę — w Czechach.

Monstrualnym wprost wyskokiem tego dyletantyzmu — jest pomysł założenia fabryki polskiej . . . z publicznych składek centowych, jaki pojawił się w Krakowie. A jakiej fabryki? Hm! Tego inicjatorci same jeszcze dobrze nie wiedzą. Tak! inicjatorci — bo pomysł ten wyszedł od kobiet, od pań polskich. Gdy będzie fundusz — powiedziały sobie — to już będziemy wiedziały, co z nim zrobić. Wydały tedy odezwe ogni- stą i wezwały pisma, aby im pomagały w zbieraniu składek. Z pism krakowskich jednakże tylko „Głos Narodu“ — pragnący gwałtem stworzyć sobie „partya“ — popiera tę monstrualną naiwność. „Nowa Reforma“ natomiast stanowczo odmawia zbierania składek na ten cel. I sius nie zupełnie.

Cenimy wysoko nasze panie, zwłaszcza te, które zajmują się sprawami publicznymi, uznajemy ich dobrą wolę i zapal do pracy, którym nieraz przewyższają mężczyzn. Radzilibyśmy jednakże nie rozdrabniać go zanadto, nie trwonić na pomysły i zadania, które przekraczają zakres zadań i zdolności niewieścich. Fabryka — zacne panie — to nie złódek, nie szpital, nie bazar dobroczynny — lecz przedsiębiorstwo strasznie realne i materialistyczne, które z uczuciami i fantazją nic nie ma wspólnego. Fabryka, handel — opierać się musi nie na zapale — lecz na zimnym, chłodnym obrachunku, na ściśle kupieckiej kalkulacji, której celem jest zysk — oraz na fachowym kierownictwie. Skoro przy takiej instytucji zniknie albo na drugi plan zejdzie kwestya zysku, fabryka zamienia się w instytucyą dobroczynną a jako taka nie może się rozwijać ani przynosić korzyści krajowi. Najlepiej prosperują fabryki, zakładane przez *jednostki*, posiadające należyłą kwalifikacyą fachową i odpowiedni kapitał, albo opierające się na spółce udziałowej lub akcyjnej. Wszelka inna forma, to utopia. A coż się u nas dzieje? Te same sfery, które dziś marzą o fabryce za centowe składki, zwykle własnych przedsiębiorstw handlowo-przemysłowych nie popierają, twierdząc, że wyroby lub towary ich nie są dość piękne, trwałe lub dość modne. Zanęszą tedy poważne sumy do obcych, a swój, właśnie najzdolniejszy, zwykle upadają.

Nie, drogie panie! Zamiast bawić się w tak monstrualnie-naïwne pomysły, popierajcie tych z pośród kupców i przemysłowców naszych, którzy rządzą się

zdrowym zmysłem handlowym, chociaż nieraz paniom naszym wydają się „za mało grzeczni i uprzejmi“. Tem przysłużycie się sprawie więcej, niż utopiami.

M.



## O przemyśle i handlu ludowym

(Ciąg dalszy i dokończenie.)

Na obronę jednakże ludu naszego przyznać trzeba, że wina tego nie leży tylko po jego stronie, lecz w przeważnej części po stronie wyższych klas społeczeństwa, które nie pomyślały o tem dotychczas, aby mu dać dostateczną sposobność kupowania u swoich, które nie strwożyły dotąd swojskiego przemysłu i handlu ludowego! Trudno kupować u swoich, kiedy ich nie ma!

Trzecim powodem tego smutnego objawu są podobno w znacznej części narzekania ludu na traktowanie go z strony naszych kupców. Lud nasz przyzwyczajony od wieków do kupowania u żydów, lubi się targować, potrzebuje dużo czasu zanim sobie coś wybierze i zanim się na kupno zdecyduje. Kupców naszych to irytuje, łatwo chłopca ofukną, a czasem i za drzwi wyproszą, podczas gdy żyd zniesie to cierpliwie, jeszcze chłopca wódeczką, kobietę kawą i plackiem poczęstuje, a dzieciaka obrazkiem świętego — bo wie, że mu się to sownie opłaci. Kupiec więc ludowy powinien się nauczyć tej samej grzeczności i uprzejmości wobec swej klienteli, bez której żaden handel dla wyższych sfer już dzisiaj istniećby nie mógł; powinien dobierać towary wedle smaku i upodobania swych odbiorców i być wyrozumiałym na ich dotychczasowe nawyknięcia.

Najważniejszą jednak przyczyną, że handel nasz ludowy tak słabo się rozwija jest to, że nie mamy hurtowników, od którychby kupcy nasi towary takie nabywać mogli; że nie mamy organizacji i handlu ludowego, ani szkoły, w którejby młodzi kupcy tej gałęzi handlu wyuzzyć się mogli. Społeczeństwo nasze nie uprzytomniło sobie jeszcze olbrzymiej doniosłości tej kwestyi, nie ma jeszcze świadomości tego, jak ogromne miliony przechodzą rok rocznie z rąk ludu do rąk obcokrajowców — i nie pokusiło się jeszcze o naprawę złego. Wobec grozy stosunków czas jednakże najwyższy, ażeby się zabrało do tego z zapalem, rozumnie i energicznie.

A czy naprawa ta jest możliwa?

Dla czegoż nie!

Naród to wielka gromada, i kiedy

sobie powie, że żyć chce, to żyć będzie!

I gdyby tylko to jedno hasło:

„Swoj od swego“ — „Naród sobie“, które u pobratymców naszych Czechów dokazało takich cudów — w narodzie naszym przeszło w krew i kości, to ten sam cud stałby się i u nas — i byliśmy również bogatym, kwitującym i szanowanym narodem!

I czego do spełnienia tego potrzeba? Bardzo niewiele!

Niechaj tylko każdy, kto czuje wielką doniosłość tego hasła, nauczy choćby dziesięciu z swoich młodszych współbraci znaczenia tegoż, niech mu wpoi głęboko zasady „Swoj od swego“ — „Naród sobie“, niechaj wszystkie nasze pisma publiczne umieszczą pod godłem „Uczmy daćci nasze po polsku“, „Swoj od swego“ i nawołują do skierowania milionów płynących dotąd do obcych kieszeni w nasze koryto; niechaj społeczeństwo nasze założy kursa kilkotygodniowe dla młodszych kupców ludowych i kramarzy, w którychby takowi nauczyć się mogli rzeczoznawstwa towarów i ksiązkowości takiej, jaką prowadzić powinni. — Niechaj społeczeństwo, a zwłaszcza światlejsi kupcy, banki nasze, duchowieństwo i wszyscy przyjaciele ludu otworzą jeden wielki magazyn, czyli wyrób i handel hurtowny wszelkich artykułów ludowych od śledzia i tasiemki, do cukru i koralu, od kos i widel, do nasien i sztucznych nawozów, z którego by mniejsze handle i kramy za rzetelną cenę towary te nabywać mogli — albo niech założą wielkie towarzystwo akcyjne z udziałem od 10 do 50 mk. z warunkiem, że każdy kupujący z tego magazynu musi zostać jego członkiem, musi wziąć w stosunku do ilości kupowanych towarów i żądanego kredytu odpowiednią ilość udziałów czyli akcyj, — a słowo to stanie się ciałem!

Stworzymy rodzinny, swojski przemysł i handel ludowy, zdejmujemy czar dotychczasowy z milionów wędrujących do obcych kieszeni, a na pociechę naszych najserdeczniejszych odbijemy w kilku latach te miliony, które wyciągając z naszych kieszeni, poświęcają na naszą zagładę i zgubę!!

A zachęty do tego nie potrzebujemy szukać zbyt daleko — bo oprócz braci naszych w Galicyi, którzy przy patronacie Kolek rolniczych od kilkunastu lat z nader pomyślnym rezultatem zakładali banki i towarzystwa handlowe i spożywcze — mamy w sąsiednich Prusach w małym miasteczku Brusy znakomity przykład, co w tym względzie godziwość nawet jednego obywatela, jakim okazał się tam przeznaczone ks. Rejt, dokazać może.



W Galicyi już od 26 lat zaczęto pracować w tym kierunku i zakładano banki pożyczkowe i stowarzyszenia wytwórcze i handlowe, jakie my tu proponujemy. Towarzystw zaliczkowych czyli kredytowych było pod koniec r. 1899 657 z 387,769 członkami, którzy mieli 207 43 273 koron udziału, a 123,537,469 koron obrotu ogólnego. Stowarzyszeń zaś wytwórczych i handlowych było 169 i miały w tymże czasie 9833 członków, 3,148,866 koron udziałów i 9,562,380 koron ogólnego obrotu.

Blżej nas położone spożywcze towarzystwo pod nazwą, kupiec — Consumverein — w Prusach założone zostało przed trzema laty i miało

w r. 1898	1899	1900
3/3.— 30,6		
Członków 359	1801	2660
Udziałów 32 500	95664	214519 m.
Towarów na		
składzie 36879	100964	252310 „
Funduszu re-		
zerw. 1133	2188 4864 i 11113 „	specyalnej
		rezerwy.

Obrotu ogólnego 100923	164118	388378 „
Zysku 2173	17491	32504 „

W pierwszym roku mieli jeden, dzisiaj już trzy otwarte handle.

Jest to więc bardzo dodatni i naśladowania godny przykład.

Nie ociągajmy się zatem, bo to co działać mogą, bracia nasi w Galicyi i my dokazać możemy, a dzieło dobroczynne, którego dokonały Brusy i najbliższa okolica, podjęte i rozszerzone na cały ogół społeczeństwa wyrośnie na wspaniałe drzewo, wydające orzeźwiający pokarm, bogactwo i chlubę narodu!

Na zakończenie jedną jeszcze uwagę zrobić sobie pozwolę. Przeciwnikami zakładania i zorganizowania handlu ludowego są często sami kupcy polscy, twierdząc, że wyrośnie przez to dla nich nowa konkurencya. Lecz jak bezpodstawnem jest zdanie podobne, dowodzi najlepiej fakt, że lud zaspokaja potrzeby swoje prawie wyłącznie u obcoplemieńców. Zakładanie zatem handli ludowych nie tylko nie zrobi kupcom naszym większej konkurencyi, ale otworzy nowe, obszerne pole zarobkowania, a zmniejszy konkurencją w dotychczasowych branżach. Kupcem, któryby po większych miastach prowadził jak należy handel ludowy, czy to w materjach na ubrania, czy w gotowej garderobie, czy handlu mebli, żelaznym, kolonialnym czy spożywczym, nie powinien być pierwszy lepszy lajek, lecz znający swą branżę i rutynowany kupiec.

Handle zatem takie nie wytworzą konkurencyi naszym kupcom, których

w tych branżach nie ma, lecz otworzą im, jak się wyżej powiedziało nowe i obfite pole zarobkowania. Handelki zaś po mniejszych miastach i po wsiach większych powinny być odbiorcami tychże kupców i mogą nastręczyć pracy i zarobku tysiącom rodzin, które najserdeczniejsi nasi wypierają z wszelkich innych stanowisk. Wszyscy zaś razem tak kupcy po większych jak po mniejszych miastach i wsiach powinni być członkami wielkiego tego magazynu, czyli towarzystwa akcyjnego.

Włóścianie nasi skarżą się często, że nie wiedzą co począć z dziećmi, którym, nie chcąc drobniej zbyt gospodarstwa, ziemi oddać nie mogą. Tacy synowie włóściańscy, którzy część swego majątku odbierają zazwyczaj w gotówce, byliby, nabywszy przez powstać mające kursa handlowe potrzebnych im wiadomości — znakomitym materiałem na kupców po mniejszych miastach i wsiach. Mając zazwyczaj odpowiedni kapitał, znając najlepiej zwyczaje i potrzeby ludu, umiając się z nim najlepiej obchodzić, mieliby niewątpliwie zapewniony byt i powodzenie.

Szanownemu Patronowi i presesowi Kółek rolniczych, polecamy zatem myśl tę pod łaskawą rozważyć i prosimy o jej poparcie.

Rączy zatem do dzieła!

Przejrzyjmy nareszcie gdzie leży najpewniejsza obrona zagrożonego bytu narodowego — zabierzmy się z miłością i energią do naprawy winy ojców — zbratajmy się więcej z pocziwym ludem naszym i wyzyskajmy tak obfite źródło bogactwa narodowego spoczywające w nas samych! W. Wąsowicz.

## Na przesilenie wiosny.

Po niebie gna tumany chmur  
Szalony wichur marcowy,  
Rozdziera strój, na szczytach gór,  
Twój zimo, strój lodowy.

W tych kłębach chmur, co błyskawicą  
Czerwone, gromem biją,  
Zawitaj nam dziewico,  
Zawitaj nam Maryo!

Strwożonym może, że w granice burz  
Twe państwo już się rodzi,  
Że w grozie tej jest pączek róż!  
Lecz matko, świeć tej łodzi.

Bo z mórz się szaleem grmiącym łamie;  
O Gwiazdo mórz ty święta!  
Wierzącej daj twe ramię  
Niech płynie łódź nie tknięta.

W dolinach kwiat zbudzonych drzew  
Na wpół wygląda z paków.

I po nad nią zielony siew,  
Wzlatuje rój skowronków.

O Maryo, Ty Miłości zdroju!  
Rólnika spełń nadzieję,  
Niech twoje nań w pokoju,  
Błogosławieństwo wieje!

I ptaszkom daj na gniazdo cień  
W rozkwitłem państwie lasu;  
I ludziom daj miłości dzień,  
I rozkosz daj wywczasu.

Gdy przyjdzie maj, kryńco łaski!  
Cór ziem przyjmij wieńce:  
Ty w cnót je ubierz blaski,  
Ty daj mu oblubieńce.

Dla wielu wiesz, że wichur ten  
Jest innej wiosny zwiastun,  
Że kości ich na wieczny sen,  
Grób zimny weźmie piastun.

Pocieszycielko konających  
Maryo Matko święta,  
Z dusz w Ciebie ufających,  
Zdejm ciała ziemskie pęta.

I ucho daj modlitwom łez  
Na mogił smutnem polu,  
W twą pieczę weź mirt, lilie, bez,  
Posadzon ręką bolu:

Siej Maryo Matko Bolesci,  
Na groby zapomniane,  
Lub skryte gdzieś bez wieści —  
Podarki twe wiośniane.

Karol Brzozowski.

## Stanisław Żółkiewski.

(Herbu Lubicz)

Hetman i kanclerz wielki koronny.  
(Do ilustracyi albumowej.)

Hetman Żółkiewski jest jedną z najpiękniejszych postaci w dziejach narodowych. Na wielorakiem polu zasłużony Ojczyźnie, od młodości albowiem chowany w obozach, niedziw, że wstąpił się orężem. Hetmańska to rzecz bić się i głową nałożyć tam, gdzie każe powinność; ale w Żółkiewskim miała jeszcze Rzeczpospolita mądrego senatora, który ukochawszy swój naród sercem i duszą, bezustannie się troskał myśla o przyszłość, dlatego podawał zbawienne rady, bolał nad nieładem i nieszczęściami kraju, dlatego pragnął wszelkie zło od niego odwrócić. Miała Polska dużo hetmanów dzielnych i walecznych, którzy nie pytali nigdy, gdzie nieprzyjaciół i jaka jego siła; lecz mężni w boju, nie zawsze godzili się do rady, dlatego też czasami narażali Ojczyznę, lub stawiali się narzędziem wicherzących stronnictw. Ale Żółkiewski jedno tylko widział przed sobą, to jest





Na starą nutę.

świętą powinność obywatela, i rozumiał ją po polsku i po chrześcijańsku. Poświęcenie się w nim dla powinności było bez granic, dlatego śmiało prawdę mówił; kiedy zaś mu walczyć kazali, a to się nie zgadzało z jego przekonaniem, wprzód wszelkich możebnych używał sposobów, żeby burzę odwrócić i dobrze przez to usłużyć Ojczyźnie. Gdy nie przekonał, szedł i walczył, i krew swoją przelewał i siwą wreszcie nałożył głowę. Był to człowiek wielkiego rozumu i w dobrej szkole wychowany, ważył na jednej szali czyny i skutki, a wielki swoją miłością, był to jak kapłan w hetmanie.

Urodził się na Czerwonej Rusi, na tej ziemi, która nam tylu wydała bohaterów. Ojcem jego był Stanisław, wojewoda ruski, dawny przyjaciel Zamojskiego, co i synowi pierwsze kroki ułatwiało na świecie. Wiadoma rzecz, jak ściśle byli król Stefan z Zamojskim, jak szerokie zakreślali plany względem przyszłości. Żółkiewskiego pokochał tak król Stefan, że go nawet do swoich tajemnic przypuścił. Pięknie mu też bo się zalecił w sławnej wojnie gdańskiej, którą na wstępie swego panowania musiał toczyć Batory; potem zacność serca i niepospolita nauka, a wreszcie przyjaźń z Zamojskim niepospolicie króla do niego przywiązały.

Jednakże zawód publiczny, który go

dał poznać Ojczyźnie, zaczął się dopiero za panowania Zygmunta III. Kiedy w bezkrólewiu szlachta szarpała Zamojskiego, zmyślając na niego zarzuty, Żółkiewski wszędzie go bronił, czy we Lwowie, czy w Warszawie, bo był przekonany o czystości zamiarów kanclerza. Raz nawet o to przed Zborowskiemi musiał się cofać z sejmu. — Towarzysz nieodstępnie Zamojskiemu w jego wojnie z arcyksięciem; pod Byczyną odznaczył się dzielnością, i wtedy otrzymał postrzał w prawe kolano, z którego to powodu chromał już przez całe życie. Potem dostał wkrótce kasztelanów lwowską w roku 1593, a miał już poprzednio buławę polną koronną.

Tylko mu ciężko było z Zygmuntem III. — Młody król nie słuchał rady doświadczonych ludzi, a zacnych, którzy wszystko dla ojczyzny gotowi byli poświęcić, i chętniej wierzył tym, którzy my pochlebiali, jako zwyczajni dworacy. Dlatego bardzo prędko król poznał się na nim, i nie wiele miał do niego serca, czem się jednak hetman nie zraził, bo widział, że taki los spotkał i Zamojskiego. — Zaczynały się w Polsce buntury kozackie. Wołał hetman, żeby wychodzić otwarcie, a szlachetnie z tym ludem ruskim, który był taką podporą Rzeczypospolitej; król zaś mu kazał iść na Ukrainę uśmierzać bunt Nalewajki, i krwią polewać ziemię narodową. Gdy

agodnością i wyrozumiałością odwrócił Żółkiewski burzę, powstały zaraz krzyki na niego, że schlebia namiętnościom ludu, choć Bogiem a prawdą powiedział, ciężka to była ta sprawa kozacka. Król Stefan uorganizował Ruś w porządne wojsko, i tem samem zbudził potężną, a drżmiącą dotąd w Rzeczypospolitej narodowość, która się już zupełnie z losem swym godziła, prawdą i wiarą służyła serdecznie Rzeczypospolitej. Król Stefan jednak, groźbą własnego ramienia powstrzymywał w karchach powinności wszelkie wyskoki rycerskiej odwagi hajdamactwa; ale dzielny król umarł i dzieło jego, któreby mogło wyjść Rzeczypospolitej nażytek i chlubę, zaczęło się psować w rękach niezdolnych, w głowach źle uprzedzonych. Minęły już czasy, kiedy hetmanowi kozackiemu Podkowie, ucięto za to głowę, że sam, bez pozwole-

niakrólewskiego, wkroczył do Wołoszczyzny; za Zygmunta III, kozacy zaporożcy zaczęli coraz więcej sobie pozwalać, i nie pytając się nikogo, w czajkach lotnych, jak ptaki, spuszczały się w dół Dnieprem na morze Czarne do Krymu; napastowali wszystkie nadbrzeża, palili Synopę i Trebizondę, a nawet, kiedy hulacka przyszła im fantazyja, odważali się na niesłychanie zuchwałe przedsięwzięcie, bo wpadali do Stambułu, i przeobrażenie roznosili aż pod bramy seraju. Król Zygmunt nie miał tej siły ducha co król Stefan, więc nie umiał poskromić kozaków, a to dawało powód do ogromnych na Rzeczypospolitą utyskiwań ze strony Porty Otomańskiej. Turcyja za każdą taką napaścią kozacką, groziła Rzeczypospolitej srogą wojną, a nie można tak bardzo było poniewierać gniewem sułtana, bo Turcyja ówczesna to nie dzisiejsza; stała wtedy na szczycie swojej potęgi i sławy.

Kiedy sejm, król i hetmanowie mocno wdawali się, żeby poskromić tę rycerskość Zaporozża, lud ukraiński w tem widział nastawienie jakieś na swoje prawa i narodowość, co w gruncie rzeczy było tylko powinnością stanu. Od mądrości króla zależało pogodzić jedno i drugie, ale Zygmunt III był bardzo niefortunny w wyborze środków, a miał swoje własne wyrachowania i widoki, które nie bardzo odpowiadały oczekiwaniom



narodu. Zamiast ukazać powagę tronu, Zygmunt się wdawał w rokowania i w traktaty, zamiast łagodzić namiętności i przemawiać do uczuć zdrowych, Zygmunt drażnił. Unia religijna, która w tym czasie stanęła w Brześciu, wrzuciła nowy materiał palny w łono narodu, a książę Konstanty Ostrogski, któremu we wszystkim przewodzić się chciało, korzystał dobrze z tego usposobienia chwili, i pobudzając do buntu, siał przyszłe nasiona hajdamaczyzny i koliszczyzny, jednym słowem buntów ukraińskich.

Istniała jeszcze inna sprawa pałaca, gwałtowna, niecierpliwa, w której Żółkiewski napróżno głos swój podnosił. Była to sprawa księstw naddunajskich, czyli jak je dziś nazywają rumuńskich, tj. Multan i Wołoszczyzny. Oddawna te dwie krainy hołdowały Polsce, ale ze wzrostem potęgi tureckiej w Europie, sięgał do nich wpływ sułtana. Księstwa położone między młotem a kowadłem, często się naginały to ku tej, to ku owej stronie, jak im kazały czasy i okoliczności. Rzeczpospolita utrzy-

mując swoją powagę, nieraz z orężem w ręku prowadziła tam gospodarów, nawet jeszcze Zamojski do Wołoch odbywał swoje wyprawy. W owym czasie na jednym z tronów rumuńskich siedziała dynastia Mohiłów, dobrze zasłużona Polsce, a nawet związkami pokrewieństwa związana z wielą domami polskimi. Domy te szcząc się oczywiście z takich świetnych związków, raz wraz wdawały się w sprawy wewnętrzne księstw, co znowu niesłychanie gniewało Turcyą, którą nie mając nic przeciwko temu, żeby tam polscy hołdownicy władali, nie lubiła mieszać się w te sprawy szlachty.

Wreszcie tem się skończyło, że Mohiłowie ustąpić musieli, a w Bukareszcie i Jassach zasiedli intryganci, którzy hojniej od innych opłacali się Dywanowi. Otóż jeden za drugim panowie polscy, spokrewnieni z Mohiłami, odbywali formalne krzyżowe wyprawy do księstw, przeciwko Turkom. Ale kiedy w kozackich wyprawach na morze Czarne i pod Carogród, brały rzeczywicie udział, silna nienawiść narodowa

i miłość dla krzyża przeciw pogaństwu, tutaj w wyprawach polskich na Wołoszczyznę grała rolę czysta prywatna. Gdyby Rzeczpospolita prowadziła Mohiłów do księstw, byłoby w tem utrzymanie jakiejś zasady, jakaś systematyczna walka chrześcijaństwa przeciw pogaństwu, ale gdy panowie ich prowadzili, toć im o nic innego iść nie mogło, jak tylko o blask rodzinny, o chlubę, że mają krewnych panujących na tronach, choćby naddunajskich. Turcyę zaś to niezmiernie gniewało, bo kiedy Rzeczpospolita milczała, jakież mieli prawo zrywać pokój panowie i działać na własną rękę? Ale to podobno i panom samym tronu się chciało; dynastia Mohiłów nie była rozródzona, więc swawolnemi wyprawami przypominało się wciąż poddanym księstw jakieś prawa dziedzictwa, które, Bogiem a prawdą powiedziawszy, zależały głównie od łaski sułtańskiej. Nareszcie panowie ci, odbywając wyprawy do Wołoch, wypędzali z księstw hołdowników tureckich i chcieli stanowić, jakby osobne państwa, czego naturalnie Turcy znośić nie mogli.

Żółkiewski przewidywał z tego powodu ogromne nieszczęścia w przyszłości. Każda wyprawa czy Potockich, czy Koreckich, bolała jego zacne serce; perswadował, tłumaczył, napominał, chciał ukrócić pańską swawolę, ale Zygmunt nie miał na to ani taktu. Zanim więc katastrofa spadła, działo się wszystko po dawnemu, a w klęskach, jakie ponosiły wyprawy, była niejako przepowiednia ciężkiej przyszłości Rzeczypospolitej. Przeklinała raz cała Polska szaleństwo Stefana Potockiego, co nazbierawszy młodzieży ze szkół, z domów rodzicielskich, wywiódł ją w pole i na mięsne wystawił jatki. Głos żałoby i rozpacz był wtedy powszechny. Młodzież ginęła bez żadnej korzyści dla Ojczyzny. Inni dowódcy nierozważnych wypraw, jak książę Korecki, ginęli okrutną śmiercią na hakach w Carogrodzie, a jeszcze nic to nie wstrzymywało rezolutnej fantazy.

Tymczasem dojrzewała i wojna moskiewska, podniesiona z powodu Dymitra Samozwańca. Żółkiewski odradzał królowi tę wojnę wszelkimi sposobami, bo ciągły niepokój od Szwecyi, wypreżone strasznie stosunki z Turcyą z powodu Multan i kozaków, wskazywały mu, że gdzieindziej leży niebezpieczeństwo, i że szukać nowych nieprzyjaciół ani się godzi. Ale przegrał jeszcze raz sprawę, jak zawsze w ciągu swego życia, pełnego najboleśniejszych zawodów. Kiedy się królowi gwałtownie iść zachciało na zdobycie nowych tronów, hetman odradzał mu listownie



Ostatnia pamięćka.

wy



płynęły mu z serca, a były pełne żalu i wyrzutu. Jeszcze się Rzeczpospolita nie ukoła po rokoszu, a tutaj nowe niebezpieczeństwa i walki. Potęga moskiewska jest straszna, po co budzić nieprzyjaciela? Nie łudził się hetman wielkimi nadziejami, a jak nie pochwał swawoli w Wołoszczyźnie, tak nie mógł chwalić swawoli Mniszców, którym się także chciało tronu; Różyńskich i Sapiechów, którym się chciało sławy i łupu. Lecz mimo to, zawołali

obcym i między rodakami. Hetman się poświęcił i śmiało poszedł naprzód.

Ledwo uszedł mil kilkanaście, pod Carowem Zajmiszczem spotkał nieprzyjaciela i dowiedział się, że brat cara Szujskiego nadciąga z ogromnymi siłami. Zostawił straż małą w obozie, a sam na całą noc ruszył naprzód nie tracąc chwili. Z garstką ludzi otrzymał świetne zwycięstwo pod Kluszynem, i zbliżył się zaraz potem do Moskwy, która już się widocznie kłoniła na stre-

rodu, który Władysława okrzykiwał carem; jako to z patriarchą, z kniaziami i z bojarami. Układając się z nimi, wciąż wołał na króla, żeby pośpieszał i ostrzegał zawczasu, że cierpliwość narodowa ma swoje granice, ale Zygmuntowi, któremu podobno nie chciało się owego zwycięstwa miłości i dobrej wiary, nie było na rękę wołanie hetmańskie; grymasił, ociągał się, wbrew układom wydawał rozkazy; aż wreszcie przeważała się szala i Żółkiewski z bólem w sercu widząc, że już mu nie staje sposobów do wytłómaczenia niechęci królewskiej, pożegnał stolicę, w której siłą rozumu, krwią zimną i poświęceniem się, udało mu się zyskać jeden z najświetniejszych tryumfów, jakie zdobią historię panowania niedołęznego Zygmunta.

Wrócił więc znowu na tureckie granice, zkąd go wrzawa wojenna zapędziła na północ, i czuwał już tutaj bezustannie na kresach. — Wołał w boju z Turkami zagłuszyć w sobie trwogę serdeczną, jaką miał o przyszłość ojczyzny. Nie chciał dawniej patrzeć na swawole panów, a teraz suto przyszło nałożyć głowę staremu. Było to już ze strony Żółkiewskiego ostatnie poświęcenie się dla ojczyzny, ostatnia za jej przyszłość orężna modlitwa. Czuł to, że żywym nie wyjdzie z tych zapasów, które już starzec, rozpoczynał na nowo. Spisał testament, gdzie zawarł ostatnie swoje westchnienie dla spraw doczesnych i ludzi krwią z sobą powiązanych. Już to od lat kilkunastu, hetman co rok spisywał taki testament i co rok go zmieniał i poprawiał, dziękując Bogu za życie, ale się nie cofając przed śmiercią.

Na granicach tureckich nie ustawała wojna, Naparty raz hetman, sam, bez rozkazu, zawarł traktat pod Buszą w r. 1617, na mocy którego zobowiązał się za Rzeczpospolitą powściągnąć łotrstwa kozackie, a zrzekał się na wszystkie czasy wszelkich pretensyi do Multan i Wołoszczyzny. Wielkie oburzenie zawrzało po całym kraju. Zapomniano Żółkiewskiemu wszystkich zasług, szlachta wołała po sejmikach, czemu hetman bitwy nie stoczył. Nie stoczył — bo jedna przegrana mogła narazić los rodzinnego kraju; bo Rzeczpospolita była bez obrony, z Zygmuntem III i z nieładem; bo wpływu swego w księstwach nie mogła utrzymać; bo król zamiast uspokajać ojczyznę, rozpoczynał na nowo wojnę z potężnym sąsiadem o koronę moskiewską; bo hetmana sił pozbawił, kiedy jego pułkom kazał iść w północ daleką; bo pospolite ruszenie, jakie sejm pozwolił zwoływać hetmanowi na obronę ziem ruskich, tylko niesforne roty ciurów ścigało do obozu. Hetman nie winien, że nie mógł; nieszczęściu temu



Walka kozłów w Tatrach.

go; skłonił posłuszną głowę, i poszedł pod Smoleńsk. I tam cierniową wycierpiał koronę.

W obozie wszystko się działo podług woli Potockich; staremu hetmanowi ubliżało, żeby mu się tam kto płatał w rządy wojskowe. Przychodziły wieści do obozu, że w Moskwie radziby na tron królewicza Władysława, hetman przekonywał więc króla, że najprędzej skończy wojnę, kiedy pójdzie prosto do celu, i chciał, żeby wojsko ruszyło pod Moskwę. Tymczasem Smoleńsk tylko co cię nie poddawał. Potoccy nie chcieli tracić sławy, i kiedy hetman nastawał na swoje, wyprawili go z garstką ludzi pod stolicę. Kto inny zginałby wśród takiego niebezpieczeństwa, mając na okolo siebie nieprzyjaciół i w kraju

nę Władysława. Układy jakie z tego powodu prowadził z księciem Mściławskim, wskazują jak wieleby mógł się zasłużyć względem ojczyzny człowiek tak znakomity, gdyby mu wolne zostawiono ręce. Wierny swojej zasadzie, żeby być bezstronnym i wyrozumiałym na wszystko, Żółkiewski pilnował sprawy narodowej, nie ubliżając nikomu, nie zamykając się w ciasnych granicach uprzedzeń i nienawiści. Zrobił więcej jak to królowi nawet mogło się marzyć; ale nikt mu jednak za to nie podziękował, owszem obmowami i wyrzutami szarpano hetmana. Rzecz dziwna, u swoich nie znalazł nigdy miru, a obcy go zawsze najwyższym otaczali szacunkiem. Jak na Ukrainie z kozakami był dobrze, tak tutaj w Moskwie z naczelnikami na-



była winna swawola panów, niedołęztwo Zygmunta III.

Hetman przemógł niechętnych i wygrał sprawę. Traktaty pod Buszą zawierzono, a starzec dostał pieczęć wielką koronną, chociaż o nią nie prosił. Owszem nowa to była dla serca jego boleść, gdy widział, że król rozdawał urzędy dla honoru, bo Żółkiewskiemu życie miało upływać wśród obozów, nie w kancelaryi. Stało się to w r. 1618.

Prosił, żeby król odjął mu urząd hetmański: „dostałem go nie dla zasług, nie przez ambicję, lecz jedynie z łaski króla mojego, dziś gdy dla zawiści i obmowy już go dłużej godnie sprawować nie mogę, w te ręce, które mi go dały, składam pokornie”.

A na to podkanclerzy od tronu prosił go, żeby dalej pozostał na urzędzie;

rowie rozbiegli się na rabunek. Samuel Korecki, cały zmoczony, wrócił od Prutu, i kiedy hetmanowi wyrzucał, że był przyczyną trwogi, odparł mu spokojnie Żółkiewski: „Ja tu stoję, a woda ze mnie nie ciecze”.

W kilka dni potem, już widać było ziemię polską od Mohilowa, kiedy chmara dziczy nasiadła na wojsko. Hetman widząc, że wszystko stracone, uściśnął dłoń syna i wziął od spowiednika rozgrzeszenie. Z bronią w ręku poległ. Pełno miał ran po ciele; głowę jego turek zatknął na spisie i poniósł do Iskandera. Obnoszono ją po obozie, w końcu sułtan kazał ją zatknąć na bramie seraju. Co uszło miecza, poszło w niewolę, a między innemi syn hetmański i zięć jego Koniecpolski.

A. H.



„Służcie Ojczyźnie wytrwale” —  
W tem we drzwiach stoją Moskale.

Przeleżała wnucząt gromada  
Do dziadka ciśnie się drżąca;  
Jak kłose do nóg mu pada,  
W oczy się patrzy milcząca;  
Jęknąć słoweczko się boi —  
Moskale stoją — dziad stoi.

„Matieżnik!” — sprawnik w tem rzecz —  
„Na ciebie Sybir jest w prawie.  
„Tyś krzyż postawił człowiecze  
„Za postrzelanych w Warszawie —  
„Ty kochasz plemię to wraże....  
„Car w Sybir odwieść cię każe”.

I skinął, by mu okuli  
Łańcuchem ręce i nogi.  
Do dziadka dziatwa się tuli,  
Mimo żołdaków batogi:



Pożar w stajni.

prymas, senatorowie upraszali, i Żółkiewski wyszedł ostatni raz z koła sejmowego zwycięzcą.

Ostatni raz, powiadamy, bo dopełnił nareszcie największej powinności, i legł na cecorskim polu. Otoczyły go nieprzebrane tłumy pohańców; walczył krok za krokiem, dzień za dniem, cofając się na Ruś. I tam jeszcze niewdzięczne rycerstwo lub swawolni rotmistrze, ostatnie chwile życia zatruli starcowi. „Hetman chce uciekać, powiadali, a nas wydać na mięsne jatki”. Gospodar wołoski ukazał wojsku drogę do Prutu, padła też na nie trwoga, tłumnie wychodzili z obozu wśród wieczornego zmierzchu, powstał ścisk, zamieszanie, odmet; ci konno uciekali, ci pieszo; jeden tonął, drugi ginął od miecza; ciu-

## Dziadus.

Kibitki stoją przed dworem,  
We dworze światła goreją;  
Tam stary dziadus wieczorem  
Dziatwie i wnukom koleją  
O bojach za Polskę prawi,  
I przyszłość ich błogosławi.

„Służcie Ojczyźnie!” — tak woła —  
„Zgubion kto Polsce nie służy.  
„Ani przy śmierci anioła,  
„Ni ciszy serca wśród burzy  
„Nie będzie dusza mieć taka,  
„Hańbiąca imię Polaka.

... ..  
„Nikezemni tylko znikają,  
„Pan bliski ze zmiłowaniem,  
„Gdy serca w dzielność wzrastają —

„O dziadku” — woła ze łzami,  
„O! broń się! pozostań z nami!”

„Bóg z wami!” dziadus odpowie —  
„Ojczyźnie służcie wytrwale!  
„Ja na Sybirskie pustkowia  
„Gdzieś kości moje powalę,  
„Lecz duch mój będzie nad wami  
„W niebiosach między gwiazdami!”

Mieczysław Romanowski.



## Na życie i śmierć.

Ucieczka z Syberji.  
(Do ilustracji).

Tysiące pochłonał ofiar, tysiącom  
złamał serce; milionom wycisnął łez





Ucieczka z Syberji.

strumienie; grubą żałobą pokrył kraj cały, a wnukom i prawnukom jego straszliwe przekazał pieśni.

Któżby z nas Polaków nie znał tego żarłocznego potwora, tego kraju grozy, prawie przez rok cały śniegiem i lodem pokrytego, któżby nie znał Syberji, opisanej przez mistrzów pióra?

Weż, polski czytelniku, najnowsze obrazy, naszkicowane dłonią Adama Szymańskiego, a poznasz i odczujesz te ponure olbrzymie przestrzenie pomiędzy Tobolskiem, Irkuckiem, Ochockiem a Kamczatką.

Jeżeli chciwy wiedzy wędrowcze zdolasz się wydobyć z tej krainy śmierci i nieznanych mogił i dotrzeć do południowych jej krańców a wejdiesz do kraju, gdzie słońce prawie tropikowe bujną wywołuje roślinność i rodzi płody ziemi, przypominające nam okolice uroczego Neapolu, greckiego Solunia (Salonika) lub południowego Kaukazu.

Ale i ta bogata i piękna kraina syberyjska nie zdoła nigdy wyprzeć z duszy skazańców wrodzonej do kraju ojczyzny tęsknoty i żądzy wolności.

To też od niepamiętnych czasów były pomiędzy posiedleńcami syberyjskimi szczęśliwe jednostki, o których pisze Maurycy Beniowski, unieśmiertelniony piórem wieszczki Juliusza Słowackiego, lub Rufina Piotrowskiego, autora własnych jego dziejów i mieszkańca Syberji, że byłyto jednostki potężne siłą ducha, które wolały uspić czujność swych stróżów Argusowych, potargać więzy nie-

wolnicze — i ująć z tego Dantejskiego piekła.

Podana ilustracja przedstawia nam żywo przed oczy jedną z tych ucieczek z Syberji południowej, ucieczek przejmujących tem większą grozą duszę ludzką, że patrząc na ten obraz pozostaje we wątpliwości, czy śmiały jeździec zdoła uniknąć pogoni i uzyskać tak gorąco pożądaną wolność.

Rumak jego daleki już musiał poza sobą step pozostawić, gdyż ostatnie siły wyteża, ażeby przesadzić w szalonym skoku tamującą bieg jego przeszkodę, może rzucić się z skalistego brzegu w szparko płynący strumień, ażeby ocalić swego pana przed pogonią. A jeździec widzi grożące mu niebezpieczeństwo; włos jego bujny staje mu dębem na głowie; oczy jego pełne trwogi, stanowczości i męstwa ducha; silną dłonią usiłuje powstrzymać rozpęd szlachetnego zwierzęcia.

Chwila to wielce tragiczna, wzruszająca do głębi duszę widza, uplastyczniony to straszliwy dramat, godny pióra Sofoklesa i Szekspira.

L. G.



## DOLA.

(Waryant z pieśni litewskiej).

W oczach ciemno, serce boli,  
I zapłakać chce się!  
Pójdę hukać, lepszej doli  
Wywoływać w lesie.

Przyjmie chlebem, przyjmie  
solą

W szczerą ufność:  
Odezwij się lepsza dolo,  
I przyjdź do nas w gości!

Miedzy wzgórki miedzy drzewa  
Wołam w leśnej ciszy;  
Ale słowa wiatr odwieja,  
Dola nie usłyszy!

Piosnko moja! ej nie tobie  
Przebić wicher burzy!  
Wracaj jęczeć sama w sobie,  
Kędy serce wtórzy.

W. Syrokomla.



## Popiel, którego myszy zjadły.

(Do ilustracji).

Rzuć tylko okiem na straszne mogiły,  
Jeśliś Kruświckich okolic świadomy;  
Tam potężnego zbyt nieprzyjaciela,  
Zagryzły myszy księcia Popiela.

Krasicki.

Kromer, najcelniejszy wieku 16-go historyk dokładnie opisuje nam to bajeczne zdarzenie. Trudno co przydać, albo ująć; i dlatego opis ten z pięknego przekładu Błażejowskiego w całości umieszczamy: „Po pogrzebie Popiela starszego, gnuśnego, nikczemnego księcia, wybrany na jego miejsce syn jego Popiel II, którego na większą wzgardę Chwostkiem zwano, a to od brody i włosów na głowie rzadkich, co znaczy rozpustnego. Gdy począł dorastać (a ten wiek jest najniestateczniejszy, i do wszelkiej rozkoszy najpochopniejszy) zaraz na swem zdaniu polegając, napominania stryjów odrzucał; od równych sobie porady zasięgał, na bankietach i pijaństwie z nimi zasiadał, na nierządach, tańcach, grach, zalotach nocy trawił; zaczęło pijaństwa i nierządy pełen, do południa sypiać, zaniedbując sądów i skarg ludzi ubogich. Ztąd też od wszystkich lekce był ważony. Stryjowie jego chcąc powściągnąć jego żądze, zniosłszy się z inszymi pany, dali mu za małżonkę dziewczkę wybornej piękności, księcia niemieckiego córkę: lecz na nieszczęście trafili na



łakomą i nadętą niewiastę: nie tylko bowiem Popiel łotrowstwa i swywoli dawniej nie poprzestał, ale przy żonie do nowych nawykł niecnót, których dawniej nie znał: gdyż łakomszym stawszy się, wyroki, godności, urzędy przedawał. A iż cnotą i godnością nie mógł, poczuwając się do wielkich grzechów, nadętością a srogością panowanie swe umacniał: zaczęł obawiać się poddanych musiał; ponieważ u nich miłości nie zasłużył. A to wszystko za powodem i sprawą żony swojej czynił, która zakosztowawszy raz słodczy panowania, a pogodziwszy nikczemnością męża swego, wszystkę władzę chytrością białogłowską sobie przywłaszczyła, i wieczne a gruntowne rządy swoje być rozumiała. Jedna rzecz stała na przeszkodzie: obawiała się stryjów. Przetoż jako mogąc wprawiała ich przed mężem w podejrzenie, twierdząc, iż za żywota ich pewnego i gruntownego nie będzie mógł zażywać panowania. Taką mową snadnie błahy i lękliwy umysł męzowski na swą stronę przeciągała. Wynajdują sposób zabicia ich: ciężką zatem i niebezpieczną chorobę zmyśla sobie książę: żona rozkazuje imieniem jego, przywołać stryjów, na śmierć przeznaczonych. Ci zjeżdżają się bez omieszkania: obstępują smętni w koło chorego pana, żalują go i cieszą. On wielkość choroby stękanem wymyśla, kres ostatni żywota swego od Boga

być sobie objawiony powiada, żonę swą i potomstwo małe opiece i wierze ich raz i długi porucza. Napełnia się niewieścim łkaniem, płaczem i narzekaniem dwór książęcy: do pogrzebu należące przygotowania czynią, za rozkazaniem samegoż książęcia. Tak na tem dzień strawiwszy, gdy słońce do zachodu spieszyło, książę jakoby już konający żegnając się z niemi, każdego imieniem własnem pochlebnie nazywa; a na znak miłości i swojej przeciwko nim dobrej woli, przynieść trunek na strucie ich przyprawiony rozkazuje. Sam najprzód wrzekomo kosztuje, a istotnie napoju samego i krajem ust nie tykając się. Gdy tak owym napojem koleją się obeszli, zmyśla ów, jakoby go sen morzył, a spokojności potrzebować miał. Odchodzą oni ucziwie pożegnawszy Pana; a wkrótce wewnątrz rozgrzana trucizna, członki wszystkie zajmuje: natychmiast od rozumu odpadli; zaczęł szalejąc, z wielkiem bardzo dręczeniem umierają. O czem ona, będąc od swych obwieszczona szpiegów, niezagrzebione trupy powyrzucać kazała, udając to i rozsławiając, że ich na zdrowie potrzebnego i bardzo zasłużonego książęcia czyhających, jawną i sprawiedliwą pomstą bogowie dotknawszy, nagłą śmiercią pokarali.

Lecz nie da się bez pomsty Bóg złościom  
rozwozić  
Umie on i na chromym niecnoty dochodzić.



Popiel, którego myszy zjadły.

Z trupów albowiem zbutwiałych wyległy się niezwykłej wielkości myszy, bezbożnego mężobójcę z niecnotliwą niewiastą i potomstwem jego, gdziekolwiek uciekał, i przez wody i przez ogień ścigają: nic zamknięcia, nic oręża, nic nie pomagają odpędzającej czeladzi orszaki. Nakoniec, gdy się czeladź rozbiegła, najprzód syny, potem żonę pojadłszy, naostatek samego nędznika powoli szczypiąc, pożarły r. 841 na zamku kruszwickim, albo jak drudzy chcą na wieży w jeziorze Gople, dokąd był uciekł“.

Nie tylko w Polsce, ale i w Niemczech o niejakiem Hattonie najprzód opacie Fuldeńskim, a potem arcybiskupie mogunckim podobne utrzymują się pomiędzy ludem powieści następującej osnowy:

Hatto skąpy i nieużyty prałat, hojniejszym był w rozdawaniu błogosławieństwa aniżeli jałmużny. Zdarzyło się, że nad Renem wielki głód powstał, i wiele ludzi nędznie umierało. Zgłodniałe ubóstwo obległo pałac bogatego biskupa, żebrząc chleba. Lecz on nielitościwy lubo miał pełne zboża spichlerze, i żył w największych dostatkach, nie tylko, że im nic nie dał, ale co boleśniejsza, przykreml słowy karcił zgłodniałe tłumy, wyrzucając im lenistwo. Zebracy powtórzyli swe prośby. Hatto tą ich natarczywością oburzony, kazał ich wszystkich sługom swoim pochwycić, po większej części starce, niewiasty i dzieci, i zamknąć do stodoły, a potem tę stodołę zapalić. Okropny to był widok, zdolny wzruszyć nieczułe nawet głązy: lecz twardy biskup nie czuł najmniejszej nawet litości, i owszem szydząc z tych nieszczęśliwych ofiar, rzekł: „Czy nie słyszycie, jak to myszy piszcza?“ Po spełnieniu tak okropnej zbrodni, sprawiedliwe nieba taką na Hattona zesłały karę: niespodzianie zjawiono się w zamku niezliczone mnóstwo myszy: jak gdyby z ziemi wyrastały. Hatto przełęczony uciekł na wieżę, na rzeczce Renie przez siebie wybudowaną. Myszy ścigały go wszędzie: przepłynawszy rzekę i wdrapawszy się na wieżę, najprzód imię jego, na kosztownych szpalerach wyszyte, wygryzły, a potem samego żywo zjadły.

Nie nie pomogła twierdz mocnych obrona  
W baszcie na wyspie zagryzły Hattona.  
Krasicki.

Duch jego długo jeszcze potem pokazywał się w mgle nad ponurą wieżą.

\* \* \*

Lud prosty skłonny do bajek i zabobonów zapewne z jakiego istotnego zdarzenia tę dziwną o Popielu utworzył powieść: atoli teraz trudno nam jest dojść historycznej prawdy. Do-



myślać się tylko można, że poddani, sprzykrzywszy sobie okrutne gnuśnego Popiela panowanie, bunt podniosłszy, życia i tronu go pozbawili. Być jednak może, że z cudzych kronik bajki te do naszych przyszły, z kąd potem upowszechniły się pomiędzy ludem. Jakożkolwiek bądź, posłużyły one jednemu z najcelniejszych i najdowcipniejszych poetów polskich, Ignacemu Krasickiemu, do napisania pięknego poematu, wyszydzającego wady narodowe, pod tytułem: *Myszeis, gdzie cała ta powieść poetycznym ubarwiona stylem.*

P. L.

### Opisanie dawnej Kruszwicy.

Rozległe pola i zyzne, oblewa  
Gopło, jezioro wiekopomnie sławne;  
Zdobia go cieniem ponadbrzeżne drzewa,  
Brzozy, topole, buki starodawne;  
Płastwo rozliczne tam schronienie miewa,  
I echo wrzaskiem sprawuje zabawne:  
Doliny, wzgórki zielone i żywe  
Miłą patrzącym czynią perspektywę.

Dalej równiny okiem nieprzejrzane  
Im rozleglejsze, milej się wydają;  
Łąki rozlicznym kwiatem przyodziane;  
Własnym się kłosa ciężarem zginają;  
Gaiki, jakby umyślnie sadzane,  
W chłodzie ich cienia bydlęta igrają:

I grób darniem obłożył mu świeżem  
Za spędzone na Sybirze lata; —  
Tam nań śniegi i zamieci wiały,  
Tu mieć będzie bluszcz i jasin biały.

Starcy pacierz szeptali, kobiety  
Wiodły dzieci, a młodzież gorąca  
Szła dumając: rychło na bagnety  
Dadzą hasło?... rychło trąba grzmiąca  
W bój powoła? Tak szli ku kolumnie,  
A z kolumny Zygmunt patrzył dumnie.

Tu stanęli, a dziewczeczki trawę  
Rwaną z grobów między lud rozdały  
Na pamiątkę krwi, co już w murawę  
Porastała. Aniołeczek biały  
Jedną klękał złożywszy ręczkę,  
I poczęła: „Zbaw nas Matko święta!”

Oczętami, co gwiazdkom podobne  
Utonęła w niebiosach błękitne.  
A lud patrząc na to dziewczę drobne  
Kłękł, jak kłosa uklękają żytnie,  
Gdy zachodni wiatr przeciągnie łanem;  
Tak lud uklękł na rozmowy z Panem.

I rozpoczął pieśń, a Bóg jej słucha;  
Carski wódz jej słucha przerażony.  
Bóg ludowi łaską krzepi ducha,  
A wódz zbrojne stawia bataljony:  
„O! nim przebrzmi — rzekł — ta pieśń  
[złowroga,  
Nim Bóg miecz im da, uprzedzę Boga.”

I wnet rzeszę modlącą Moskalę  
Rotowemi powitali strzały,  
Warczą kule, krew jakby korale  
Z piersi na bruk rozlewa się biały —  
Jedni giną cicho, drugim z łona  
Płynie razem pieśń i krew czerwona.

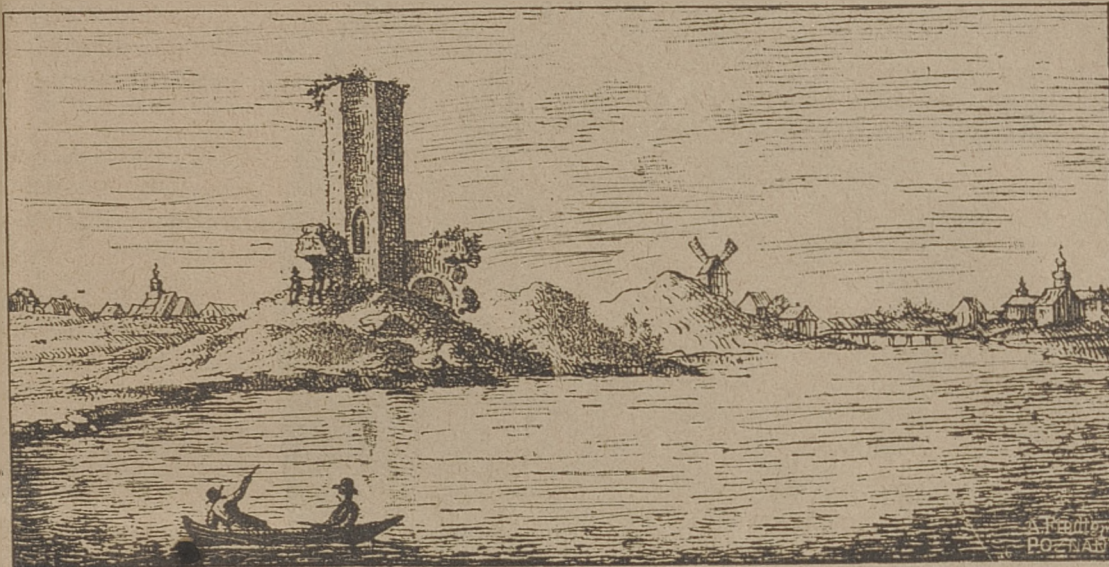
Starców zapał unosi, spokojna  
Młodzież śmierci upada w ramiona.  
Patrz ty carze, jak rzesza niezbrojna,  
Jak w moc Boga wierzący lud kona!...  
Ludzie giną, a dziewczeczka stoi  
Cicha, w jasnej niewinności zbroi.

I na kule czeka, co jej braci  
I siostrzyczki porywały w koło.  
Wie, że Polsce Bóg jej krew zapłaci!  
Więc chce zginać; a wódz sroży czoło,  
Woła gniewny: „Ten lud kul nie czuje —  
„Niech go jazda końmi roztrątuje!”

Więc konnica na klęczących goni  
Rąbie starców głowy, kłuje dzieci,  
A dziewczeczka wśród połysków broni  
Stoi, lecz już żołdak na nią leci:  
„Jezus, Marya” krzyknęła i czeka,  
Lecz się w konia patrzy, nie w człowieka.

I pewniejsza, że swemi oczyma  
Rychlej czucia dopatrzy w zwierzęciu.  
Ostrogami party koń się zżyma,  
Skacze z jeźdźcem w bok, a szablą  
[w cięciu

W głaz uderza;... z szabli skry czerwone  
Nad dziewczeczką zbiegły się w koronę...  
*Mieczysław Romanowski.*



Wieża Popiela w Kruszwicy (podług starego rysunku.)

## Wieża Popiela w Kruszwicy.

(Do ilustracji.)

Stały nad Gopłem Słowiany rozliczne;  
Długie oszczepy, puklerze staliste,  
Zamku Popielów wieże niebotyczne,  
Odbijały się o jezioro czyste.

W Kruszwicy w powiecie inowrocławskim w departamencie bydgoskim nad jeziorem Gopłem, jednym z najdawniejszych miast polskich, stoją dotychczas na wyspie ruiny bardzo starożytnej wieży, którą mieszkańcy wieżą Popiela nazywają. Niektórzy uczeni utrzymują, iż niegdyś za latarnią dla żeglujących po tem jeziorze przez Noteć i Wisłę do morza bałtyckiego używaną była. Sama Kruszwica dziś mała miłościna, zaledwie 2200 mieszkańców liczy, trudniących się po większej części rolnictwem. Prócz Krasickiego, o którym wspomnieliśmy wyżej, Bronikowski w romansie „Mysza wieża” z niemieckiego na polski język przez Królikowskiego przełożonym, romantycznym sposobem miasto to, wieżę i całą okolicę opisał; wolimy jednak przytoczyć miejsce tutaj należące z Myszeidy Krasickiego, jako oryginalnie w polskim języku napisane.

Pod gęstym krzaczkiem siedząc w milej  
[parze,  
Hoży pastuszek nuci na fujarze.

Po drugiej stronie jeziora Kruszwica,  
Miasto wspaniałe w struktury rozliczne,  
Okazałami gmachami przyświeca:  
Wieżę się zewsząd wznoszą niebotyczne;  
Godna monarchów tak wielkich stolica  
Okrasza bardziej te widoki śliczne:  
Gdziekolwiek wzroku lot bystry po-  
[spieszy  
Wszędzie się zdziwi, wszędzie się ucieszy.

W środku jeziora natury igrzysko,  
A jako stara powieść w kraju głosi,  
Czarnoksiężniczej sztuki dziwowisko,  
Wyspa ozdobna wspaniale się wznosi,  
Na niej twierdz mocnych straszne wido-  
[wisko,  
W szczycie herb kraju, orzeł się unosi,  
Tam znane plemię Krakusa i Leszka  
Sarmatów księżę spoczywa i mieszka.  
P. L.



## Dzieweczka.

(Z dni mordów warszawskich.)

Od Powązek lud powracał z krzyżem,  
Kędy odniósł na spoczynek brata,





*Spiewał słowik, spiewał, ja wierzyć nie chciałem,  
Ale od niechoenia w oczko twe spojrzałem,  
Spojrzałem i widzę, że to jest konieczność,  
Patrzeć w oczko twoje, choćby całą wieczność.*

*Wiosną o zaraniu, róża się promieni,  
A w ogródku lilja od niej się rumieni,  
Rumieni się zorza i rosa kryszlali,  
Ale świeższa krasa twoich ust koralu.*

*Świecą gwiazdki jasno, na błękitnem niebie,  
Jednak wszystkie gasną, gdy spojrzę na ciebie,  
I gwiazdeczki gasną, i słońce w obłoku,  
Bo jaśniejsze słońce świeci w twojem oku.*





# PIJACZKA.

Powieść w II częściach.

Z francuzkiego przetłomaczona dla „Pracy“ przez Laurę Zejdowską.

Przedruk wzbroniony.)

## Część I.

### Nieszczęśliwa matka.

(Ciąg dalszy.)

Całą tę rozmowę słyszał jednakże Gustaw, gdyż drzwi do salonu były otwarte, jak tylko gość odszedł powiedział:

— Nie mogłem dobrze zrozumieć tej historii, słyszałem coś także o sprawie Pijaczki, proszę cię ojcie, opowiedz mi to.

— Nic nadzwyczajnego, opowiem ci w kilku wyrazach. Karolina Lamarche otruła swoje dziecko w czasie nieobecności męża, skazano ją na śmierć, lecz ulaskawiono; w tej chwili odbywa ona dożywotnie ciężkie roboty w Clermont. Oto wszystko.

— To ty ojcie składałeś raport, ty robiłeś sekcję i znalazłeś truciznę?

— Naturalnie, że tak.

— A jaki to był rodzaj trucizny?

— Proszę cię, zmieńmy przedmiot rozmowy, coś ciebie to może obchodzić.

Gustaw spojrzął z podziwem na ojca, nigdy nie widział go tak złym i rozdrażnionym, odszedł do swego zajęcia, nie powiedziawszy więcej ani słowa.

W jakiś czas po tej rozmowie, wszedł pewnego dnia doktor niespodziewanie do pokoju syna, Gustaw był tak zafascynowany w czytaniu, że nie zauważył wejścia ojca, dopiero kiedy tenże dotknął jego ramienia i powiedział: „Cóż to, czy śpisz?“ Młody człowiek zadrapał i machinalnie przykrył rękoma rozłożone na biurku dzienniki. Nie uszło to uwagi doktora.

— Cóż to, czytałeś z takim zajęciem?

Nic, nic, tak sobie... głowa mnie boli, muszę zarzyć proszek antypiryny... gdzież on się zapodział?

Mówiąc to, przewracał papiery na biurku i zręcznie zakrył dzienniki.

— Idź do mego gabinetu, proszki leżą na stole.

Gustaw zawahał się, lecz wyszedł, w tej chwili doktor szybko podniósł papiery i odczytał ku wielkiemu swemu przerażeniu w jednym z dzienników ten dobrze mu znany napis:

„Sprawozdanie z posiedzenia sądowego miasta Tours.

Sprawa Pijaczki.

Otrucie dziecka przez matkę.“

Nie spodziewałem się tego, wyszeptał, i wrócił na miejsce, zaledwie to uczynił, wszedł Gustaw, rzucił okiem na biurko i zaraz spostrzegł, że ojciec dziennik czytał.

Nastąpiła chwila niemiłego milczenia, poczem doktor uspokoiwszy się zupełnie powiedział:

— Czytałeś sprawę Karoliny Lamarche?

— Tak... zaledwie zacząłem...

— Czy cię to tak zajęło?

— Jak ciekawy romans, lub powieść prawdziwa, w której autor działa na nerwy czytelników.

Jak odczytasz całą, powiesz mi swoje wrażenia.

— Dobrze... lecz powiedz mi ojcie, czemu nie miała miejsca druga ekspertyza, o którą dopominał się adwokat obwinionej?

— Cóż chcesz, opinia publiczna obwiniła tak silnie tę kobietę, że uważano to za zbyt słuszne.

— Tak.. masz słusność ojcie.

Gustaw zdawał się być przekonany, przez dni następne unikał rozmowy z ojcem w tym przedmiocie, aż raz prosił

go, żeby mógł mu towarzyszyć w zwykłej jego wizycie w przytulku sierot.

Cóż za dziwna myśl, chcesz tego koniecznie?

— Mój ojcie, robi mi to wielką przyjemność... taki jestem ciekawy, chcę zwiedzić ten zakład... tyle dobrego o nim mówią... czy to tam zamknięte są córki Pijaczki?

— Tak, ale one nie są zamknięte, przecież to nie więzienie, jednakże zabrać cię nie mogę, siostra przełożona nie lubi wizyt osób obcych.

— To pozwól mi chociaż pojechać z tobą do bram zakładu, patrz powóz już czeka na ciebie.

Doktor nie mógł się dłużej opierać, nie chcąc wzbudzić podejrzeń w Gustawie, pojechał i weszli razem, a krata żelazna zamknęła się za nimi.

## ROZDZIAŁ III.

### Zbuntowane!

Klara i Luiza były dziewczynkami łagodnymi i posłusznymi, lecz znoszone prześladowania zmieniły zupełnie ich usposobienia, zrobiły się gwałtownymi i często wpadały w straszny gniew. Ponieważ z początku nie odzywały się nic na złośliwe uwagi i żarty, towarzyski ich ośmielały się coraz bardziej. Najwięcej zaciętą i niedobrą była najstarsza z sierot, nazwiskiem Marya Flicot, brzydka, ruda dziewczyna, ona to bez żadnego powodu nienawidziła bliźniaczki uczuciem podobnem do napadów zwierzęcych, wszystkie dowcipy były jej pomysłu, aż do kradzieży.

Pewnego dnia zginęła z szafy Klary sztuka materji, nad którą pracowała dziewczeczka, w rękach jej był klucz, drugi zaś otwierający wszystkie szafy sierót, wisiał w pokoju matki przełożonej. Szafę otworzono, nie naruszywszy zamku, zatem Klara była winną i ją ukarano surowo. Materja nigdy się już nie znalazła; przełożona badała Klarę, ona płakała, przeczyła, lecz jej nie uwierzono.

Żłodziejka, powiedziała cicho przełożona, coś ja zrobię teraz z tem dzieckiem?

Zamknęto Klarę na osobności przez 15 dni, gdzie nie tęskniła wcale za towarzyszkami, brakło jej tylko Luizy. Wyszła z pokoju pokuty ze spuszczoną główką, pełną złych myśli i skrytego buntu. Moje dziecko, powiedziała do niej przełożona, przebaczam ci po raz pierwszy i ostatni, jeżeli jeszcze kiedy popełnisz coś godnego nagany, rozdzielę cię z siostrą i odeślę do domu poprawy.

— Zrobisz co zechcesz moja matko, już raz powiedziałam, że nie jestem złodziejką, nie chciałaś mi wierzyć, wolna twoja wola.

— Bądź dla mnie z poszanowaniem Klaro...

— A ty matko, bądź dla mnie sprawiedliwą,

Życie znów poszło zwykłym trybem, przez kilka tygodni Klara i Luiza zostawione zostały w spokoju, nawet Marya Flicot zapomniała o nich pozornie, gdyż przygotowywała nową podłość, straszniejszą niż poprzednio.

Klara czuwała ciągle, nie sypiała prawie, czekając nowego ciosu, którego była pewną. Tak się też stało, pewnej nocy zobaczyła w sypialni przesuwający się cień koło swego łóżka, poczem cień ten przeszedł do sali sąsiedniej, gdzie stały szafy oznaczone numerami i literami każdej z dziewcząt. Klara poznała zaraz Maryę Flicot, wstała, ubrała się szybko, rozbudziła Luizę i kazała jej iść za sobą. Sala z szafami nie była oświetlaną w nocy, ale Marya, ta przewidująca istotka, wyciągnęła z kieszeni kawałek świeczki, zapalną i zapaliła ją i zaraz skierowała się do szafy, nie należącej ani do Luizy, ani do Klary i otworzyła ją zabranym kluczem z pokoju przełożonej.

Bliźniaczki przytulone do siebie w ciemnym kącie pokoju, patrzyły z podziwem co dalej się stanie. Marya wyjęła z szafy paczkę koronek kosztownej i prześlicznej roboty ręcznej, tej sieroty, do której należała szafa. Była to najzdolniejsza robotnica, a koronki miały być sprzedane za bardzo wysoką cenę na korzyść zakładu. Ruda dziewczyna zamknęła szafę i przeszła do szafy Klary, otworzyła ją jak poprzednią, włożyła koronki pomiędzy białiznę, lecz jeszcze nie zdążyła zamknąć, kiedy Klara z okrzykiem nędznico, rzuciła się ku niej, przewróciła ją i z niepojętą siłą przyduła do ziemi.

— Idź po matkę przełożoną, zawołała do siostry, ruda broniła się dzielnie, ale Klara nie uległa.

— Ah! nędznico, to ty mnie już raz okradłaś, a teraz znów chciałaś mnie zrobić złodziejką! Na krzyk i hałas



zbiegły się wszystkie dziewczynki, nadeszła też matka przełożona, którą w dwóch słowach objaśniono o tem, co zaszło; Marya złapana na gorącym uczynku, wypierać się nie mogła, zaraz ją zamknięto w osobnym pokoju.

Klara i Luiza na drugi dzień miały długą, serdeczną rozmowę z przełożoną, opowiedziały jej wszystko to, co przeszły od lat tyłu.

Maryę odesłano do domu poprawy, lecz to spóźniona sprawiedliwość i nie zmieniła wcale zamiaru ucieczki, siostry myślały o niej ciągle i czekały sposobności.

#### ROZDZIAŁ IV.

##### „U c i e c z k a.”

W więzieniu w Clermont, Pijaczka prowadziła życie smutne i monotonne. W dzień wejścia za te straszne mury, kiedy ubierano Karolinę w więzienne ubranie w obecności dyrektora, powiedziała ona do niego.

— Jestem niewinną, Bóg da, że nadejdzie chwila mojej rehabilitacji, będziesz pan ze mnie miał pensyonarkę cichą i posłuszną. Dyrektor dzielny, uczciwy człowiek, przekonał się, że dotrzymała obietnicy, przez lata ubiegłe była pracowita i ani razu ją nie ukarano. Pozwolono Karolinie pisywać do córeczek, a listy te były zawsze pełne poddania się smutnemu losowi.

— Moje drogie, kochane maleńkie, nie przeklinajcie waszego losu, miejcie nadzieję w przyszłości. Wiercie w niewinność waszej matki, bo ona jest ofiarą. Pamiętajcie, że ona was kocha i że nadejdzie dzień, kiedy was będzie mogła przytulić do swego serca.

Bliźniaki odpowiadały matce, te dwa maleńkie liściki kładzione w jedną kopertę, były to jedyne odgłosy ze świata, dochodzące ją do więzienia, nawet nie wiedziała, czy mąż jej wyleczony, czy żyje. Z czasem Klara i Luiza zaprzestały pisywać, wtedy błagała je choć o kilka słów, choć o wspomnienie; miłość dzieci był to ostatni węzeł, co ją przywiązywał do życia. Nauka, praca, prześladowanie, którym ulegały w przytułku, zacierał powoli w ich umysłach obraz matki, a ona tam sama rozpaczała i mówiła sobie z żalem:

„Ukradziono mi serca moich dzieci!”

Zaczęła chorować, dostała nerwowej febry, nastąpił upadek sił, co zwróciło uwagę dyrektora.

Zacny ten człowiek przez kilka lat robił starania, nie mówił nic Karolinie o tem, nie chcąc ją łudzić próżną nadzieją, aż pewnego dnia kazał przyprowadzić do swego gabinetu biedną kobietę i tak do niej powiedział:

— Mam dla pani wielką nowinę.

— Każda mi będzie obojętną, prócz tej jednej, abym mogła zobaczyć moje dzieci.

— Zobaczysz je pani i to prędzej niż myślisz.

— I będę mogła rozmawiać z niemi?

— Ile tylko zechcesz.

— One tu przyjdą... oh! jakże pan jesteś dobry!

— Nie, to nie one... to pani pójdziesz do nich. Miło mi bardzo, że mogę pani to oznajmić, jesteś wolna. Twoje dobre sprawowanie się, rezygnacja i poprawa wyjednaly ci ulaskawienie!

— Jestem wolna... ja...

— No, no... uspokój się pani... zbierz siły, możesz zaraz odejść, załatwiłem już wszelkie formalności, drzwi są dla pani otwarte.

— Panie, jesteś pan dobry, dziękuję ci z całego serca, lecz pozwól pan sobie zadać zapytanie. Zatem dowiedziono mojej niewinności?

— Nie... zmniejszono tylko karę.

— Więc jestem jak pierw pozbawioną czci?

— Tak, jesteś pani do dziś dnia tą, którą dwanaście lat temu skazano na śmierć za otrucie dziecka swego!

— Nic... nic nie może mnie zrehabilitować?

— Jedna tylko rzecz, rewizya procesu pani na podstawie dowodu niewinności.

— Nie mam tego dowodu... ale teraz, kiedy jestem wolną, znajdę go, muszę dowieść moim dzieciom, że nie jestem występłą, tylko ofiarą.

Na zakończenie rozmowy dyrektor wręczył Karolinie ubranie, oraz pewną sumę pieniędzy, uskładanych za jej pracę w więzieniu. Wgodzinę potem opuściła te mury na zawsze. Kiedy się znalazła na wolnym powietrzu na wsi, radość

nieopisana przejęła jej biedne serce, szła bez chwili wytchnienia, nie mogąc się dość nacieszyć odzyskaną wolnością. Znużona zatrzymała się w jakiejś oberży, posiliła się i zażądała pokoju do przenocowania.

Nazajutrz pojechała koleją do Tours, wysiadła i skierowała się w stronę Vouvray. Po drodze, pełna radości, chcąc się upewnić o swoim szczęściu, rozpytywała wszystkich przechodzących, czy to jest droga do przytułku dla sierot.

Nareszcie... nareszcie stanęła u kraty.

— Czego pani sobie życzy — zapytała siostra furtyjanka.

— Przyszedł do moich dzieci.

— Pani dzieci? Przecież u nas są tylko sieroty.

— Byłam uwięzioną, uwolniono mnie... jestem wolna, to też zaraz przybiegłam do moich dzieci!

— Nazwisko pani, zapytała zadziwiona siostra.

— Jestem Karolina Lamarche... mam dwie córeczki, Klarę i Luizę.

Siostra furtyjanka zrozumiała nareszcie.

— A! to pani jesteś pi...

— Dokończ siostro... tak mnie niestety dawniej przewano.

— Wejdz pani, muszę uprzedzić matkę przełożoną.

— Słówek jeszcze błagam cię, siostro, powiedz mi, czy zobaczę prędko moje dzieci... czy żyją... czy zdrowe?

— Tak żyją, są zdrowe, dobre i posłuszne.

— O! dziękuję ci siostro, teraz idź, a wracaj prędko.

Matka przełożona nie chciała jednakże zaraz przywołać Klary i Luizy ku wielkiemu żalowi Karoliny; potrzebne były pewne formalności, sprawdzenie tożsamości matki, gdyż z więzienia nie było dotąd żadnych wiadomości. Przełożona wzruszona łzami biednej kobiety, obiecała telegrafować i poleciła jej zgłosić się za kilka godzin.

— Przyjdź pani wieczorem, zresztą córki pani są w tej chwili nieobecne w zakładzie, mają zajęcie we wsi, bądź cierpliwa, moja dobra kobieto.

Karolina wyszła z poczekalni i zwróciła się do wyjścia, na dziedzińcu stało wtedy dwóch panów, młodzieniec i starzec. Ten ostatni podniósł głowę przypadkiem, a na widok przechodzącej wydał okrzyk stłumiony.

— Boże mój, to ona! Wolna!

— Doktor Marignan poznał Karolinę, pomimo lat ubiegłych zachowała ona w swej postaci dawną dystynkcyą i słodcz na bladej twarzy. Gustaw spojrzał na ojca.

— Co się stało, ojczu, kto jest ta kobieta, co szła taka smutna i zamyślona?

Matka przełożona zbliżyła się właśnie i ona to odpowiedziała szeptem zamiast doktora.

— To jest Pijaczka... wolna przyszła po swoje dzieci.

Marignan stał blady, oparty o drzewo, nie wiedząc sam, co się z nim dzieje.

Gustaw patrzył w milczeniu na tego starca o błędnem spojrzeniu, którego sam widok tej biednej kobiety pozbawiał przytomności.

Karolina tymczasem nie oddaliła się zbyt, krążyła blisko zakładu i budki stróża, aż ten zadziwiony powiedział uprzejmie:

— Jeżeli pani czeka na kogo, proszę idź pani tam pod drzewa, na drodze są ławki, odpoczniesz.

— Dziękuję panu, odpowiedziała, zrobiła jak jej radził. Siedziała może z pół godziny, kiedy usłyszała jakieś kroki, podniosła głowę; koło niej przechodziły, nie widząc jej, dwie dziewczynki w ubraniach sierot zakładu, w wieku mniej więcej lat szesnastu. Pochyliły główki ku sobie i szeptały tajemniczo.

— Czy pewną jesteś, że nas nikt nie widział, nawet odźwierny?

— Spał na ławce z głową nakrytą.

— Czy tylko zdążymy?

— Jest jeszcze brak pół godziny do dzwonka.

— Spieszmy się... prędej...

To były Klara i Luiza.

To życie przytułku stało im się zbyt ciężkie, pomimo spóźnionej dobroci Matki przełożonej. Uciekały na wolność, bo właśnie wczoraj zdołały plan swój przeprowadzić. Wymknęły się zręcznie, zdjęły klucz, wiszący w pokoju dozorczy, którym otwierano bramę dziedzińca i oto gotowe są do ucieczki. Właśnie zbliżały się do furtki, kiedy nagle wydały okrzyk przerażenia, przed niemi stanęła wysoka, blada nieznajoma kobieta, ubrana czarno.



— Kto to jest, powiedziała do Luizy Klara, ona nam przeszkodzi.

— Pani, czego chcesz od nas, pozwól nam przejść.

— Proszę was, panienki, powiedzcie mi, czy znacie dwie siostry, imieniem Klara i Luiza, córki pewnej biednej kobiety, nazwiskiem Karolina.

— Karolina Lamarche Pijaczka, zawołała ostro Luiza.

— Tak... powiedziała nieszczęśliwa matka, gdyż patrząc na dwie śliczne dziewczeczki, gotową już była myśleć, że ma przed sobą ukochane dzieci.

— Znamy je... ale się z nimi nie zadajemy... właśnie z powodu ich matki.

Karolina uczuła, że nogi się pod nią uginają, bliska omdlenia oparła się o drzewo, Luiza chciała ją ratować, ale Klara pociągnęła siostrę, mówiąc:

— Chodźże, spóźnimy się.

Rzuciła się ku furtce, lecz nie miała siły przekręcić wielkiego klucza; stały obie bezradne, aż Klara zdobyła się na czyn odwagi.

— Pani, powiedziała do Karoliny, teraz będziemy przez ciebie ukarane, zajęłaś nas rozmową, nie zdążymy załatwić tego, co nam polecono, niech nam pani pomoże otworzyć.

Karolina zbliżyła się, przekręciła klucz... drzwi były otwarte, droga wolna! Dzieweczki rzuciły się jak szalone i pobiegły szybko w stronę wsi, ona stała, patrząc za nimi, aż znikły, mówiąc:

— Niech Bóg przebaczy tym dzieciom złe, co mi wyrządziły.

Ozwał się też zaraz dzwonek, a cały dziedziniec zaroił się od dziewcząt różnego wieku. Nie będąc pewną, czy zdoła poznać swoje córki, podeszła do jednej z sióstr i prosiła, by jej wskazała Klarę i Luizę. Siostra, którą przełożona uprzedziła o przybyciu Karoliny, czyniąc zadość prośbie, zawołała głośno kilka razy, lecz nikt nie odpowiedział. Jedna z dziewcząt objaśniła, że nie ma między nimi bliźniaczek, zapewne są w ogrodzie.

— W ogrodzie były przed chwilą dwie dziewczynki... może... nie śmiała dalej mówić biedaczka, gdyż stanęła jej w myśli rozmowa z nimi i te ich słowa: „To córki Pijaczki, my się z nimi nie zadajemy.”

— Tak pani, to była Klara i Luiza, pani je widziałaś, gdzie one być mogą?

— Powiedziały mi, mówiła Karolina ze ściśniętym sercem i łzami w oczach, że polecono im załatwić coś we wsi, bały się spóźnić... pomogłam im drzwi otworzyć.

— Jakie drzwi, co pani mówi... nigdy... nigdy dzieciom bez opieki nie wolno wychodzić.

— Ja nie wiem, one miały klucz.

Siostra pobiegła do domku odźwiernego, wróciła zaraz błada, zaniepokojona uprzedzić przełożoną o tem, co zaszło.

— Gdzie one są, gdzie moje dzieci, wołała nieszczęśliwa, siostro, powiedz mi, gdzie one, ja chcę je zobaczyć!

— Uspokój się pani, może są na sali, może się jeszcze nie stało nic złego, może one nie uciekły.

— Uciekły! Wielki Boże!

Karolina zemdląła, zaniesiono ją do poczekalni, a kiedy przyszła do przytomności, Matka przełożona starała się ją pocieszyć jak mogła, choć sama była bardzo przygnębiona.

— Niech pani nie rozpacza, odnajdziemy twoje córki, telegrafowano mi już z więzienia, będziesz je mogła odwiedzać, one powrócą same, zaręczam pani.

— Nie, nie, one nie wrócą, jestem pewną.

— Przeciwnie, rozesłano za nimi po wsi, odnajdę je... wróc pani tu jutro rano... a czy masz pieniądze?

— Dziękuję, nic mi nie brak, prócz moich dzieci!

Miała słuszność biedna matka mówiąc, że one nie wrócą, przepadły, znikły pomimo gorliwych poszukiwań, po ośmiu dniach stracono wszelkie ślady i nadzieję!

## ROZDZIAŁ V.

„Goniche — ślusarnia artystyczna.”

Doktor Marignan wyjechał pewnego dnia w okolice Tours z wizytą do chorego i miał wrócić dopiero wieczorem. Gustaw w czasie jego nieobecności już po raz trzeci wyjmował z szuflady swego biurka dzienniki z opisem sprawy Pijaczki i zagłębiał się w czytaniu; zajęcie to przerwał mu służący, prosząc, aby zechciał rozmówić się z jakimś człowiekiem, który dowiedział się, że doktora Marignan nie ma

w domu, pragnie widzieć syna. Zdziwiony trochę, przeszedł do salonu, gdzie zastał mężczyznę mniej więcej koło lat 40, silnej budowy, o wesołej pocziwej twarzy, ubranego jak robotnik, z pewną jednakże starannością. Skłonił się młodemu doktorowi z uśmiechem i powiedział z całą naiwnością:

— Jestem Goniche...

— Aha! pan jesteś Goniche, proszę siadać...

— Więc pan już wie?

— Nie, ja nic nie wiem?

— Nie znasz pan mego nazwiska?

— Słyszę je po raz pierwszy w życiu.

— Jesteś pan przecież synem doktora Marignan... ojciec nic panu nie opowiadał... nic o mojej awanturze z przed dwunastu laty?

— Nie panie, ani słowa.

— No, no, to on bardziej dyskretny, niż myślałem... panie, ja jestem winien życie pańskiemu ojcu, on podał mi rękę w chwili upadku, on dał mi swoją sakiewkę i sprawił to, że zostałem uczciwym człowiekiem. Nie chcę, żeby teraz myślał, iż jestem niewdzięczny; obiecałem mu, że pewnego dnia będzie miał o mnie wiadomości. Pracowałem usilnie przez tych lat 12, zajmowałem się ślusarstwem w różnych miastach, nareszcie ożeniłem się z pewną miłą kobietką, osiadłem w Tours i wkrótce zostanę ojcem, właśnie dlatego przyszedłem do pańskiego ojca, chciałem go prosić, żeby odwiedził moją żonę, a potem został ojcem chrzestnym mego malca.

— Panie Goniche, powiem ojcu o pańskiej prośbie.

— Dziękuję panu, teraz doktor napewno opowie panu, gdzie mnie poznał... bo... bo widzisz pan, ja kiedyś byłem złodziejem... niech się pan nie obawia, ale ja nie kłamię, do prawdy, zapytaj ojca... a czy pan nie przechodzi kiedy ulicą Corneille? Proszę pana, przejdź pan, podnieś głowę i przeczytaj szyld nad sklepem:

„Goniche, Ślusarnia Artystyczna”

Potem wejdź pan, żona moja i ja powitamy pana u siebie z radością. Teraz do widzenia, a powiedz pan ojcu mój adres i to, że tu był Goniche, złodziej z białego domu, zacadzony od piecy do wypalania gipsu, on sobie zaraz mnie przypomni... żegnam pana.

— Goniche zacadzony... co to może być takiego — myślał Gustaw po odejściu dziwnego gościa.

Jak tylko wrócił doktor, zapytał go wesoło:

— Goniche ślusarz, czy znasz coś podobnego ojczu?

Usłyszawszy to nazwisko Marignan zadrżał, ono mu przypominało najstraszniejszą ze zbrodni.

— Był tu ten złodziej z białego domu, usilnie prosił, żeby mu dać ten tytuł, na którym mu bardzo zależy. To ma ci ojczu przypomnieć...

— Wiem... wiem, Goniche... i czegoż chciał?

— Najpierw podziękować ci za to, co dla niego zrobiłeś, potem prosić, żebyś odwiedził jego żonę i trzymał mu do chrztu przyszłego potomka.

— Dobrze... dobrze, zobaczę... wcale mnie nie nęci to zaproszenie.

Nie czekając jednakże dłużej, już wieczorem doktor Marignan udał się na ulicę Corneille, zastał Gonicha przy obiedzie z żoną w pokoju za sklepem Goniche, który w pierwszej chwili nie poznał doktora, dopiero kiedy tenże wymienił swoje nazwisko, zaczął wołać uradowany:

— Żono patrz, to doktor Marignan, jaki pocziwy, że zaraz przyszedł.

— Mam z panem pomówić na osobności, panie Goniche.

— Ze mną? Hej kobietko, idźno do swego pokoju, pan doktor chce ze mną troszkę pogadać.

Młoda, ładna blondynka skinęła główką i odeszła.

— Teraz, panie Goniche, czy pamiętasz, co zrobiłem dla ciebie?

— Tak, panie, życie moje do pana należy.

— No... aż tyle nie wymagam, lecz możesz mi się odwdziżyć, idzie o to, żebyś... żebyś bezzwłocznie opuścił i to na zawsze miasto Tours.

— Wyjechać z Tours... pan chyba żartuje?

— Mówię zupełnie poważnie... jutro nawet, jeżeli to będzie możliwe, odjedziesz pan i nie powiesz tu nikomu swego nowego adresu.

— Ależ do licha, panie doktorze, nie możesz tego ode mnie wymagać; toby wyglądało na ucieczkę, ja tu mam kupieckie zobowiązania, mam do spłacenia weksle w obiegu, nie miałbym nawet za co wyjechać i w innym mieście urzą-



dzać się na nowo. To będzie moja ruina, utrata uczciwego nazwiska. Nie... nie, ja nie chcę... nie mogę!

— Nie troszcz się o to Goniche, biorę wszystko na siebie, zapłacę to wszystko, dam ci na nowe urządzenie interesu, zwrócę nawet za czas stracony.

— Tak bardzo panu zależy na mojem zniknięciu. Chcesz pan koniecznie mnie się pozbyć? Możliwy byłoby myśleć, że się mnie boisz, panie doktorze!

— Jak śmiesz do mnie tak mówić...

— Mam prawo wiedzieć przyczynę tego żądania.

— Przed człowiekiem takim jak ty, nie mam potrzeby robić zwierzeń. Zatem odmawiasz?

— Tak odmawiam... błagam pana...

— Dobrze. Ponieważ nic mnie teraz nie zobowiązuje do milczenia, przy pierwszej sposobności powiem, że swój fach słusarski rozpocząłeś od złodziejstwa.

— Panie doktorze, tem jednym słowem zmaszałeś swój dobry postępek z przeszłości.

— To ostatnie słowo?

— Niestety, jeżeli zdradzisz moją tajemnicę życie tu dla mnie stanie się niemożliwe, kładziesz mi nóż na gardło, odjadę.

— Nareszcie. Ale natychmiast!

— Dobrze, jutro wieczór już mnie tu nie będzie. O Boże! co też powie na to moja kochana żona... może się rozchorować. Oto jest adres mego adwokata, on zajmie się pańskimi sprawami, bądź spokojny, ja sam czuwać będę nad tem.

— Przejdź pan jutro wieczorem, znajdziesz na sklepie napis, on może uspokoi pańskie sumienie, bo zdaje się, że ono nie jest w porządku!

Doktor nic nie odpowiedział na to pożegnanie, wrócił do domu nic nie mówiąc Gustawowi o swojej wizycie a nazajutrz rano syn jeszcze spał, kiedy ojciec wyjechał na miasto.

Po śniadaniu, w chwili, kiedy młody człowiek wsiadał na rower, by odbyć zwykły spacer, jakiś mężczyzna wpadł na niego jak wariat... to był Goniche. Gustaw poznał go zaraz.

— Oh! panie... panie, straszne nieszczęście, czy ojciec w domu?

— Nie.

— Ale pan jesteście też doktorem?

— Tak, czy kto zachorował?

— Moja żona... ale ja się tego spodziewałem, mówiłem wczoraj, że tak będzie, kiedy ojciec pana zmusił mnie do wyjazdu... jeżeli ona umrze i dziecko, to winien temu pański ojciec.

Gustaw nie słuchał dalej, pociągnął Gonicha i obaj szybko biegli w stronę ulicy Corneille.

Młoda kobieta cierpiała bardzo, Gustaw przesiedział tam aż do wieczora, dziecko przyszło na świat zdrowe, lecz matka bliską była śmierci. Goniche płakał, strasznie desperował i błagał doktora choć o promień nadziei, ale tej niestety nie miał sam Gustaw.

Kiedy wrócił późną nocą, zastał ojca czuwającego.

— Skąd wracasz, służący mówił mi, że cię wezwano do chorej. Cóż to za jedna?

— Żona Gonicha!

— Oho! zabierasz mi już klientki.

— Tak, to był wypadek, spowodowany wielkiem wzruszeniem, dziecko żyje, matka umiera!

Starzec zacisnął pięści i zamknął oczy... fatalność coraz bardziej była zwróconą ku niemu... co dalej będzie.

— Jutro pójdę z tobą, muszę ją ocalić.

— Jutro... pójdę ja sam... mnie ona będzie zawdzięczać życie... jesteś tam zbyt cenny, ojciec... nie chcę, żebyś tam chodził.

Przez 8 dni Gustaw nie odstępował chorej, nareszcie śmierć zwyciężył, była uratowana... przez cały ten czas Goniche powtarzał:

— Jeżeli ona umrze, powiesz pan sobie, że to ojciec pana ją zabił.

— Gdzie i kiedy poznałeś pan mego ojca?

— Powiem panu wszystko, bo i tak wiesz już trochę. Lat temu dwanaście byłem w nędzy, nigdzie nie mogłem dostać roboty, błądziłem nad rzeką ludną, tam napotkałem raz wieczorem dom o ładnej powierzchowności, który się zdawał opuszczony, zdaje się, że i pański ojciec pomimo pory spóźnionej stał, czy przechodził koło niego. Postanowiłem spró-

bować szczęścia, miałem narzędzia, dostałem się do wnętrza... lecz załedwie zamknąłem drzwi za sobą, doznałem dziwnego wrażenia, pulsa mi biły, było mi słabo, ciemno w oczach... chciałem uciekać, nogi odmówiły posłuszeństwa, uczułem, że się duszę, padłem na ziemię i zacząłem wołać ratunku, widziałem, że to zaccadzenie, bo już raz temu uległem...

— A cóż to był za dom, panie Goniche?

— Podobno nazywano go białym domem.

Gustaw doznał ściśnienia serca i jakiegoś przeczucia, czegoś złego... więc to w tym właśnie domu odegrał się dramat Pijaczki!

— Ojciec pański widział mnie, kiedy wchodziłem, usłyszał moje krzyki, przybiegł i ocalił mnie, ale to jeszcze nie wszystko, bo zrobił ze mnie uczciwego człowieka!

— Ale jakże był powód pańskich cierpień, cóż pan o tem myślałeś?

— To bardzo było łatwe do zrozumienia, do ściany tego pokoju dotykały piece do wypalania gipsu, pewno więc trucizna rozchodziła się po całym domu i ja zostałem po prostu zaccadzony... tym, no, jakże to nazywają...

— Niedokwas węgla...

— Tak, tak, ale pański ojciec wcale się tego nie domyślał, dopiero potem sam mi powiedział, że tam są za ścianą dwa rozpalone ogniska!

— Rozpalone ogniska?

Teraz Gustaw przypominał sobie szczegóły sprawy... te zeznania Langeruma, na które nie zwracano uwagi. „Rozpalilem” — „Zagasiłem”.

Nikt, nikt nie zastanowił się nad tem, ani sędziowie, ani adwokat... nawet jego ojciec! A jeżeli to te piece z gipsu wydały truciznę? Cóż za straszną omyłkę popełniono! Przed tą zbrodnią, przed tak niebywałą niesprawiedliwością zadrżał Gustaw... zakrył oczy i powtarzał:

— Nie, to niemożliwe, to ja się mylę!

Tak, ale cóż znaczy to dziwne zajęcie się losem dwóch córek Karoliny, dlaczego omal nie zemdlał mój ojciec na widok Pijaczki, uwolnionej z więzienia?

— Panie doktorze, oto jest cała moja historia, ja się tam na tem nie znam, ale pan już może zrozumiałeś, dlaczego ojciec pana chce mnie gwałtem zmusić do wyjazdu z Tours? Powiedz mu pan, że na teraz jest to chyba niemożliwe.

— Pozostaniesz tu, panie Goniche, zajmij się spokojnie swoją pracą, ja załatwię całą sprawę z moim ojcem, on już tu więcej nie przyjdzie.

— Oh! jaki pan jesteś dobry, zawołał Goniche z radością i ucałował rękę młodzieńca.

Gustaw nie mówił nic z ojcem o tej rozmowie, przez kilka dni chodził smutny i zamyślony. A jeżeli mój ojciec omylił się, jeżeli Karolina jest niewinna, czyż nie jest jego obowiązkiem naprawić to, co się stało? Przeglądał znów sprawę, raport lekarski i coraz większy ogarniał go niepokój. Doktor Marignan nic nie powiedział... nie uprzedził o swoim odkryciu sprawiedliwości... to on był winien... Ojciec jego był zbrodniarzem!

Nareszcie chcąc wyjść z tej niepewności, sam postanowił zwiedzić biały dom; nie uprzedziwszy ojca, wyjechał zaraz na kilkodniową wycieczkę.

(Ciąg dalszy nastąpi.)



## Złote myśli.

Wychowanie ukształca umysły narodu;  
Drzewo tak potem rośnie, jak je nagniem z przodu.  
*Kamiński.*

\* \* \*

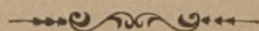
Lepiej wychowuje serdeczne słowo, gorzkie młodych lat doświadczenie, praca, cierpienie, a nawet błędy, niż najrozsunniejsza teoria.

*Kraszewski.*

\* \* \*

Często dawnej zasługi pamięć się utraci,  
A nowość tylko popłaca.

*Niemcewicz.*







(Przedruk wzbroniony).

# MECZENNICA W KORONIE

POWIEŚĆ WSPÓŁCZESNA ILLUSTROWANA.

3) ORYGINALNY PRZEKŁAD Z WŁOSKIEGO.

(Ciąg dalszy.)

Potem nalał herbaty w szklankę, i położywszy kartkę na cukier, poszedł do kajuty Felicyi.

Młoda kobieta spoczywała na kanapie i z wdzięcznym uśmiechem spojrzała na wchodzącego.

— Ach, przynosisz mi pan herbatę, — rzekła. — Zwykle czyni to moja garderobiana, ale biedna cierpi strasznie na morską chorobę! Musiała się już położyć.

— Przyniosłem też cukier wielmożnej pani, — szepnął Maksymilian, spuszczając głowę. Zwracam na niego szczególną uwagę.

Na dźwięk jego głosu zadrżała Felicya.

Czyżże to był głos? Kogo jej przypominał? Z jaką rozkoszą słuchała niegdyś głosu zupełnie do tego podobnego! Ale tamten spoczywał w grobie, a ona — była żoną innego!

Z ciężkiem westchnieniem przysunęła sobie stół i otworzyła cukierniczkę, a pierwszem czego jej palce dotknęły, była kartka Maksymiljana.

Felicya przeczytała ją i śmiertelna bladość pokryła jej twarz.

— Przyjacieli! — jęła. — Ten głos, ale nie, nie, to być nie może! Umarli nie wstają z grobów. A jednak...

\* \* \*

Z pełnemi żegłami przepływała Jaskółka koło Cuxhaven.

Sternik miał rozkaz rozwinięcia wszystkich żagli, okręt więc pędził z najwyższą szybkością.

Nagle odbił od lądu mały parowiec i zmierzał wprost ku Jaskółce.

Pedro stał obok sternika.

— Pokażcie, co umiecie, — szeptał ochrypłym głosem. — Nie trzysta, ale pięćset marek dam wam napewno!

Sternik milcząc, kręcił koło, nie patrząc ani na prawo, ani na lewo. Mały parowiec zbliżał się coraz to więcej.

W tejże chwili zabrzmiało przez ogromną tubę wołanie:

— Stój! stój! W imię prawa! Policja chce wejść na pokład!

— Czy ściągnąć żagle? — zapytał jeden z majtków.

— Nie!

„Jaskółka“ mknęła dalej, jak strzała, majtkowie zdumieni, spojrzeli na siebie.

— Stój, stój! — wołano znowu z parowca. — Szukamy niebezpiecznego zbrodniarza, który zapewne u was się znajduje. Do Hamburga odszukano jego ślad! Nazywa on się...

Dalszych słów nie można było słyszeć, równocześnie bowiem starły się pomiędzy parowcem a „Jaskółką“ dwie ogromne kry tak gwałtownie, że ogłuszający huk rozległ się w powietrzu.

— Czyście rozum stracili? — krzyknął kapitan. — Stójcie! Z policją żartować nie można.

— A ja nie mogę statku zatrzymać — odrzekł sternik. — Widzicie te góry lodu? Płyną one wprost na nas i zmiażdżą nas, jak nic. Chcecie tego?

— Broń Boże!

„Jaskółka“ ominęła szczęśliwie niebezpieczeństwo i na wolniejszą wypłynęła wodę. Parowiec chciał ją ścigać, ale łód zastąpił mu drogę.

— Jesteście ocaleni, — szepnął sternik po chwili do Pedra. — Zarobiłem rzetelnie moje pięćset marek.

— Otóż tu — weźcie je.

Pedro wsunął w rękę sternika pięć niebieskich papierków, a pół godziny później kołysała się „Jaskółka“ wolna i swobodna na falach Morza Północnego.

\* \* \*

Noc była cicha i spokojna, i na pokładzie „Jaskółki“ wszystko się też już uciszyło. Nawet Pedro udał się na spoczynek. Od kilku tygodni usypiał zawsze z tą myślą, że zbudzą go żandarmi, dziś jednak czuł się zupełnie bezpiecznym i zadowolonym z siebie i z całego świata.

Sternik upił się z radości po otrzymaniu tak znacznej sumy, ale pomimo to nie opuszczał swego stanowiska ani na chwilę. Jeden z majtków miał straż nocną, drugi stał w samym końcu pokładu, i patrzył uważnie na drzwi, wiodące do kajut.

Był to Maksymilian.

Chcąc dotrzymać słowa, danego cesarzowej, zasłonił twarz maską, a na kurtkę marynarza zarzucił długi, ciemny płaszcz. Felicya nie miała go poznać, pod żadnym warunkiem.

Nie trwało długo, a wysmukła, zręczna postać Felicyi ukazała się na schodach. Maksymilian zbliżył się szybko do niej, i ująwszy jej rękę, zaprowadził ją na drugą stronę pokładu.

— Ktokolwiek bądź pan jesteś, — rzekła młoda kobieta, — powiedz mi, zkąd znasz moje nazwisko?

Znałem niegdyś hrabiankę Szalenburg, — odpowiedział Maksymilian, zmieniając głos, — ulubioną damę dworską cesarzowej Elżbiety...

— Boże Wielki! To pan znasz moją przeszłość?

— Tak, i dla tego dziwię się, widząc panią żoną człowieka, który nie jest godnym ciebie! Mąż twój przekupił dziś sternika „Jaskółki“, aby uniknąć spotkania z policją... Uczciwy człowiek nie boi się policji!

— Chcesz mnie pan ostrzedz, szepnęła Felicya, oskarżasz mego męża, ale mylisz się do powodu jego postępowania! Zresztą, kto rzuca podejrzenie na innych, powinien wystąpić otwarcie, a nie kryć się pod maską. Kto pan jesteś? Głos twój budzi we mnie dawno uśpione wspomnienia — błagam pana, zdejm maskę, pozwól mi raz tylko, raz jedyny spojrzeć na twoją twarz!

— Nie, tego mi uczynić nie wolno, odrzekł Maksymilian stanowczo. Pomyśl, że jednym z tych, których raz w życiu spotkałaś i zaraz potem zapomniałaś!

— Zapomnieć, zawołała Felicya w namietnem uniesieniu. O nie, nigdy! I muszę się przekonać, czy jesteś tym, którego kochałam, którego tak gorąco opłakiwałam! To jakaś tajemnica — ale ja odkryję ją, chociaż bym umrzeć miała! I rzuciwszy się naprzód, usiłowała zderzyć z twarzy jego maskę.

Maksymilian bronił się, odpychając lekko jej ręce, ale Felicya straciła zupełnie panowanie nad sobą.

— Ty jesteś Maksymilian, zawołała, poznaję ciebie! Nie pomoże ci ani maska, ani żadne tajemnice, poznałam cię! O zlituj się, nie męcz mnie dłużej...

— Proszę natychmiast zdjąć maskę, dał się w tej chwili słyszeć obok nich groźny głos Pedra. Muszę zobaczyć, kto o tej porze ma schadzkę z moją żoną!

I uniesiony wściekłym gniewem, odepchnął jedną ręką Felicyę, drugą zaś zerwał maskę z twarzy marynarza. Felicya krzyknęła przeraźliwie i zakryła twarz rękami.

— Maksymilian Kronau!

— Ach, to on, syknął Pedro. To ten człowiek, który stoi pomiędzy mną a moją żoną, który mi zabrał jej serce...

O, jak ja go nienawidzę! Broń się, szepnął ochrypłym głosem, zwracając się szybko do Maksymiljana, dla nas dwóch nie ma miejsca na świecie. Albo ty, albo ja, jeden z nas musi umrzeć!

I jak szalony rzucił się na barona, popychając go ku niskiej poręczy pokładu.

Maksymilian nie mógł się bronić. Długi płaszcz przeszkadzał mu w swobodnem poruszeniu się, a Pedro trzymał go jak w kleszczach i zbliżał się z nim coraz to więcej do poręczy...

— Puść go, wołała Felicya, nie zabijaj niewinnego!

— Aha, żal ci pięknego barona! Zimna kąpiel nic mu nie zaszkodzi!

— Ratunku! Pomocy! krzyczała młoda kobieta, ciągnąc z całej siły sznur małego dzwonka przy drzwiach kajuty.



W jednej chwili zaludniło się na pokładzie. Kapitan, sternik, majtkowie, wszyscy przybiegli na miejsce rozpaczliwej walki, nie wiedząc komu pomagać, kogo ratować.

Ale chociażby i wiedzieli, chociażby i chcieli dopomóc Maksymiljanowi, to nie byłoby zdołali na razie wydrzeć ofiary z rąk rozszalałego złoczyńcy.

Obejmując jedną ręką gardło nieszczęśliwego, wyjął drugą rewolwer z kieszeni i groził każdemu, kto by się zbliżył, natychmiastową śmiercią.

— Niech się nikt nie waży, wołał, zbliżyć do mnie. Rewolwer ma sześć kul!

Maksymiljan zdołał tymczasem oswobodzić z pod płaszcza ręce i teraz dopiero rozpoczęła się walka na dobre.

Ale nagle jeszcze jedna osoba zjawiła się na pokładzie. Była to Józefina!

Zbudzona krzykiem i hałasem, wybiegła, chcąc zobaczyć, co się dzieje, i przy świetle lamp poznała w jednym z walczących, swego męża. Z okrzykiem dzikiej radości rzuciła się na Pedra.

— Precz morderco! krzyknęła, nie zabijaj go! To on! on!

— Wyprowadźcie ją ztąd, zgrzytnął Pedro, to służąca mej żony. Straciła pewnie rozum! Uciekaj Józefino bo strzele.

— Ach, poznałam go! Maksymiljanie, mój mężu ukochany! Żyjesz, żyjesz! wołała Józefina jak nieprzytomna, szarpiąc ramię Pedra, i nie zważając ani na jego groźbę, ani na rewolwer.

Rozpacz dodawała jej siłę, miłość odwagi, i tak stało się coś nadzwyczajnego, silny Pedro został odepchnięty od swej ofiary i potoczywszy się, upadł na ziemię.

Z otwartymi ramionami zwróciła się teraz Józefina do Maksymiljana, który stał, zastaniając sobie twarz rękami. Wszakże nie było mu wolno zbliżyć się do niej, był to najgłówniejszy warunek cesarzowej, i Maksymiljan musiał go wypełnić! Serce krwawiło mu się, ale poczucie obowiązku zwyciężyło miłość i tęsknotę.

— Maksymiljanie, mówiła Józefina płacząc, ty żyjesz! Poznałam cię! Czemu odegrałeś tę komedję samobójstwa? Co to miało znaczyć? Płakałam na twoim grobie, a teraz widzę cie tu żywego i zdrowego! O Boże, jakże jestem szczęśliwą!

Ale czemu ty milczysz? dodała błagalnie, czemu się odwracasz odemnie? Czy nie kochasz mnie już wcale? O, przemów jedno chociaż słowo, mój mężu.

— Nie wolno mi, jęknął Maksymiljan. Jestem związany przysięgą, nie pytaj mnie, nie męcz....

Dalsze słowa przerwał mu ogłuszający łoskot.

Okręt zakołysał się gwałtownie i ogólny okrzyk przerażenia rozległ się na pokładzie.

— Co się stało? krzyknął kapitan.

W pierwszej chwili nikt mu odpowiedzieć nie mógł. Gęsty dym unosił się w około okrętu, żagle spadły ze złamanego masztu, a zamieszanie i trwoga wzmagaly się z każdą chwilą.

Maksymilian, trzymając rękę Józefiny, podniósł się z wolna i poznał teraz przyczynę nieszczęścia.

Tuż obok „Jaskółki“ znajdował się jakiś parowiec, z którego komina buchał dym i ogień.

Na pokładzie parowca nie mniejszy panował zamęt. Ludzie, na wpół odziani, biegali tu i tam, krzycząc, klęcząc i płacząc, a nad tem wszystkim brzmiał głos kapitana, wydającego krótkie i energiczne rozkazy.

Olafsen stał ze załamaniem rękoma.

— Parowiec najechał mój statek, — jęczał jak nieprzytomny. Jesteśmy zgubieni!

— Ratujcie się na pokład naszego okrętu, — wołano z parowca. Spieszcie się! Nie wiele wam czasu zostaje!

— Co, ja miałbym opuścić mój statek? — krzyknął Olafsen z rozpaczą. Nigdy! Straciłem wszystko! O, czemu dałem się namówić do tej przeklętej podróży!

— Teraz zapóźno na wyrzekania, — rzekł Maksymilian. — Zbieraj pan papiery i pieniądze i uciekaj!

— Najpierw kobiety, — rozkazał kapitan parowca.

Ale na to nikt już nie zważał. Czując, że statek zaczynał tonąć, rzucili się wszyscy, jak szaleni, na deski rzucone z parowca — najpierw szukali ocalenia majtkowie, potem Pedro, niosący zemdloną Felicję, sternik, kapitan, a w końcu dopiero chciał Maksymiljan przejść z Józefiną.

— Ja nie pójdę tam, szepnęła młoda kobieta, uczepiając się jego ramienia. Zostanę tu i umrę z tobą.

Maksymiljan jednak uwolnił się szybko z jej objęć, podniósł ją jak dziecko do góry, i widząc, że istotnie nie ma chwili do stracenia, wbiegł na chwiejące się deski.

Równocześnie dało się słyszeć przeraźliwe gwizdnięcie maszyny i parowiec ruszył z miejsca.

— Ratujcie ją! — krzyknął Maksymilian, rzucając Józefinę na ręce nadbiegających majtków, sam zaś, nie mogąc się utrzymać na deskach, wpadł we wodę i zniknął w rozłukanych bałwanach.

— Ten człowiek jest stracony, — rzekł kapitan parowca. — Nie można go nawet szukać! — Kto to był? — zwracając się do stojącego obok niego Pedra.

— Nie potrzeba go żałować — brzmiała obojętna odpowiedź złoczyńcy, — dowiedzieliśmy się niestety zapóźno, że mieliśmy jednego z największych łotrów na statku. Był to podobno osławiony Pedro de Branco, znany na dworze austriackim pod nazwiskiem Ramira del Olivarez — politycy angielska ściągła go...

— Więc został już ukarany! Nie potrzebuje ziemskiego sędziego — stoi on już przed obliczem Sędziego najwyższego. Patrz pan, ani śladu „Jaskółki“, ani tego łotra!

Pedro przyłożył lunetę do oczu i patrzył uważnie na morze. Potem uśmiechnął się zwycięzko.

— Teraz rywal mój rzeczywiście nie żyje, — pomyślał — tym razem z grobu nie wstanie. Nikt mi już Felicji nie wydrze! Morze nie wydaje swoich ofiar.

## ROZDZIAŁ PIĘTNASTY.

### Wilki Gödöllö.

Na stepach węgierskich kwitły różnobarwne kwiaty i dzwonki pasącego się bydła brzmiały wesoło, zwiastując nadejście upragnionej zawsze wiosny.

W zamku cesarzowej Elżbiety, w uroczym położonym Gödöllö, zapanował nagle ruch i ożywienie, jak za dotknięciem laski czarodziejskiej. Służba przygotowywała wszystko na przyjęcie władczyni.

I zaledwie przygotowywania zostały ukończone, przybyła cesarzowa, aby jak zwykle, przepędzić kilka miesięcy na Węgrzech, wśród ubóstwiających ją poddanych.

Cesarzowa sama czuła się tu swobodniejszą i szczęśliwszą niż w Wiedniu, wołała ona podziwiać cuda przyrody, niż bale dworskie, a kilkogodzinna wycieczka konna w stepy lub polowanie było jej najmilszą w świecie rozrywką.

Kilka dni po przybyciu do Gödöllö miało się odbyć wielkie polowanie na jelenie.

Następca tronu arcyksiążę Rudolf i kuzyn oraz najszczęśliwszy przyjaciel jego, arcyksiążę Jan, otrzymali także zaproszenia na to polowanie i przybyli natychmiast do Gödöllö.

Zaledwie słońce ukazało się na niebie, gdy orszak cesarzowej stanął na dziedzińcu zamkowym. Dzielne rumaki uderzały kopytami o bruk, aż się iskry sypały, a służący prawie je utrzymać nie mogli, tak się rwały do biegu w step rozległy. Piękny i malowniczy to był widok.

Arcyksiążę Rudolf liczył wówczas dwadzieścia jeden lat, a uprzejmość jego i dobroć serca zjednywały mu ogólną sympatię. Był on bardzo pod każdym względem, podobny do matki.

Pałac papierosa rozmawiał wesoło z ukochanym swoim przyjacielem, arcyksięciem Janem.

Jan uderzając pięknym był mężczyzną. Ogorzałą, inteligentną twarz jego zdobił ciemny wąs i krótko przystryżona broda, a wielkie czarne oczy patrzyły na świat z tak smutnym wyrazem, jak gdyby nigdy jeszcze szczęścia nie były widziały.

Teraz ukazała się na schodach cesarzowa.

W zielonej aksamitnej amazonce i szerokim białym kapeluszu wyglądała ona tak pięknie i młodo, że nikt nie byłby ją uważał za matkę dorosłego syna. Za nią szła śliczna Nelly i Stanisław Kosiński, któremu cesarz patentu oficerskiego jeszcze nie udzielił.

Zakochani wcale się tem nie martwili i nie przeczuwali, że cesarzowa wzruszona ich miłością i czując dla nich pewną wdzięczność za mimowolne przyczynienie się do odkrycia fałszywych brylantów, postanowiła zająć się nimi i nie rozłączać ich chwilowo.



Rudolf pospieszył naprzeciw matce.

— Dzień dobry, najjaśniejsza pani, zawołał przyciskając do ust jej rękę.

— Powiedz dzień dobry mamó, odrzekła z nśmiechem, i uściskaj mnie! We Wiedniu jestem cesarzową, tu jestem mamą mego kochanego Rudolfa!

Potem przyprowadzono konie i całe towarzystwo wyjechało z dziedzińca.



Cesarzowa Elżbieta konno na łowach.

Cesarzowa najlepszą swego czasu była amazonką. Najdziksze konie poskramiała umiejętnie, a żaden rów nie był za szeroki, żaden płot za wysoki, gdy siedząc na koniu, zwalczała jedną przeszkodę po drugiej.

Arcyksiążęta jechali obok niej, opowiadając najświeższe nowiny z stolicy.

— I wiesz mamó, odezwał się nagle Rudolf, że otrzymano wiadomości o owym nędzniku, który przez pewien czas występował w Wiedniu pod nazwiskiem Ramira del Olivarez?

— Ah, to ten, który się ożenił z damą dworską ciotki, hrabianką Felicyą Szelenburg, dodał Jan: „Biedna dziewczyna“.

— Cóż słyszeliście o nich? zapytała cesarzowa, marszcząc piękne brwi.

— Sprawiedliwość Boska dosięgła go, odrzekł Rudolf. W Hamburgu wsiadł na statek kupiecki, chcąc uciec do Petersburga, policja bowiem ściagała go, ale na pełnym morzu rozbił się statek i łotr ten zginął.

— A Felicya? Ocalona?

— O tem nic nie wiem, ale lepiej byłoby dla niej, aby umarła. Życie jej i tak już zmarnowane.

Cesarzowa umilkła i popędziła dalej. Arcyksiążęta widząc, że chce być samą, wstrzymali nieco swoje konie.

— Jesteś dziś tak poważnym Janie, zaczął Rudolf po chwili. Wyjazd z Wiednia nie był ci pewnie na rękę i zamiast polować na jelenie, wolałbyś może siedzieć w saloniku twej małej śpiewaczki.

Arcyksiążę Jan zbladł.

— Słuchaj, rzekł ostro, jeżeli mnie kochasz, to nie mów o tej kobiecie, którą teraz masz na myśli, w sposób tak lekceważący! Prawda, że Marya Stubel jest tylko śpiewaczką w teatrze, że razem z siostrą ciężko musi pracować na utrzymanie swoje i rodziców, ale z tem wszystkiem zasługuje zupełnie na szacunek uczciwych ludzi!

— A ty — czujesz dla niej więcej, niż szacunek....

— Tak! Kocham Maryę, pomimo, że jest biedną śpiewaczką i zaręczam ci, że nigdy w życiu inna nie będzie moją żoną! Albo ona, albo żadna!

— O Boże! Janie! Wiadomość ta cieszy mnie z jednej strony, ale z drugiej — przeraża mnie niezmiernie! Cieszę się, że znalazłeś serce kochające, ale bądź pewien, że ojciec mój nigdy nie pozwoli ci na to małżeństwo! I dla tej dziewczyny chcesz poświęcić karierę i przyszłość całą?

— Ach Rudolfie, tyś nie kochał jeszcze — ty nie wiesz, co znaczy miłość! Czem jest w porównaniu do tego wysokie stanowisko, tytuły, honory? Drobnostką, której się chętnie wyrzeknę! A zresztą cesarz jest tak dobry, że prośby moje wzruszą go! On kocha twoją matkę, on mnie zrozumie!

— Moja matka! zawołał Rudolf, jeżeli kto, to ona ci pomoże! O tem nie potrzebujesz wątpić! Jeżeli ona uzna Maryę Stubel za godną twej miłości, to uczyni wszystko, co w jej mocy, aby was oboje uszczęśliwić.

— Niech ci Bóg zapłaci za te pocziwe słowa! Ale gdzież jest ciotka?

Arcyksiążę Rudolf obejrzał się w około.

— Znalazła pewnie ślad jelenia i popędziła za nim! — rzekł, poprawiając się na siodle: — Ale trzeba nam jej szukać. Boję się aby przypadkiem nie spotkała jakiego włośczęgi, albo co gorzej, aby jej nie napadł jaki dziki zwierz — ma ona wprawdzie strzelbę przy sobie i kordelas, nie wiele by to jej przecież pomogło.

I obydwaj pospieszyli żywo naprzód.

Cesarzowej jednak nie znaleźli i pomimo kilkugodzinnego błakania po stepie nie widzieli nawet jej śladu.

— Wróciła już pewnie do zamku — rzekł Jan. — Od pocznijmy tu trochę i jedźmy także do Gödöllö!

— Dałby Bóg — odpowiedział Rudolf — abyś się nie mylił. Lękam się pomyśleć — gdyby matkę moją miało spotkać jakie nieszczęście....

— Nie obawiaj się! Twoja matka jest tu wszędzie, jak w domu, a Węgrzy zanadto ją kochają, aby mieli jej coś złego wyrządzić! Drapieżnych zwierząt nie ma tu wcale.

Książęta zeskoczyli z koni, usiedli pod rozłożystymi drzewami, i dobywszy zabranych posiłków z torb myśliwskich, zaczęli jeść skromny podwieczorek z wielkim apetytem.

Nagle zaszumiało coś w gęstwinie. Rudolf schwycił strzelbę, myśląc, że zwierz jakiś ich napada, ale zamiast wilka lub niedźwiedzia ujrzał wychodzącą z zarośli młodą, ładną i dziwnie ubraną kobietę. Arcyksiążęta zdumieli.

Była to cyganka.

Na widok siedzących pod drzewem myśliwych zatrzymała się, i już chciała napowrót do lasu uciekać, gdy Rudolf wymówił kilka słów w cygańskim narzeczu, prosząc, aby została.

Młoda kobieta uśmiechnęła się i przystąpiła nieco bliżej.

— Zkądże przychodzisz, śliczna dziewczyno? zapytał Rudolf teraz.

— Znikąd.

— I dokąd idziesz?

— Nie wiem!

— Dziwnie brzmią te słowa z tak pięknych ust! Pójdź, napij się z nami wina!

Cyganka zbliżyła się, i wzięwszy kubek wina z rąk arcyksięcia Jana, wypita go bez namysłu.

— Nie widziałas przypadkiem jakiej pięknej pani na koniu? — zapytał Rudolf po chwili.

— Nie, ale znalazłam w lesie tę rękawiczkę!

Mówiąc to, wyjęła z kieszeni wytworną damską rękawiczkę i podała ją arcyksięciu.

— Gdzieś znalazłaś ją? — zawołał Rudolf, poznając na pierwszy rzut oka własność matki.

— Kilka mil stąd — na stepie!

— Ah, więc odważyła się sama na step! Byleby jej tam jakie nieszczęście nie sputkało!

— Kto step zna — rzekła cyganka — ten się niczego obawiać nie potrzebuje! Ale kto go nie zna, — o to niebezpiecznie! Bo tam są wilki! Wilki!

— Ależ one uciekają przed ludźmi, odezwał się Jan.

— O nie, przeciwnie, napadają ich, mianowicie gdy są głodne! Ale tam są jeszcze inne wilki — w ludzkiej postaci....



— Spieszmy się, — zawołał Rudolf wstając szybko. — Musimy jej szukać, a ty, — rzekł do cyganki, — prowadź nas. Bądź pewną hojnego wynagrodzenia!

— Dobrze, ale poczekajcie jeszcze chwilę! Ja, Sagunta, muszę wam najpierw podziękować za wino — jeżeli chcecie, będę wam wróżyła z ręki — przepowiem wam waszą przyszłość — o, ja znam się na tem!

Arcyksiaże Jan podał jej natychmiast rękę.

Sagunta wpatrywała się długo w liczne linijki na dłoni, nareszcie spojrzała na Jana i rzekła poważnie:

— Wasza przyszłość bardzo jest dziwną! Widzę tu ptaki morskie, okręt na morzu — burzę — wicher — ah, tam skała, o którą się okręt rozbija, ale orzeł morski wzbija się wysoko — gołąbek tuli się do niego — i znów pogoda, spokój i słońce! Morze zupełnie już ciche!

— Nie rozumiem tego, zawołał Jan. Orzeł i gołąbek — no, to jeszcze pojmuję, wiem, kto to ma być, ale morze — skały i burze, tego nie wiem!

— Mówiłam tylko to, co widziałam, rzekła Sagunta.

— Teraz na mnie kolej, odezwał się Rudolf, wyciągając rękę.

Cyganka ujęła delikatną rękę arcyksięcia, spojrzała uważnie na dłoń i krzyknęła przerażona.

— Co to znaczy? rozśmiał się Rudolf. Czyś tam ducha zobaczyła?

— Nie!

— Więc cóż takiego?

— Nie mogę powiedzieć!

— Ale ja żądam tego!

— Ach, panie, zaczęła Sagunta, muszę ci być posłuszną! Bo nad głową twoją unosi się korona, ale ona nigdy na czołe twem nie spocznie. Zamiast korony — wieniec śmiertelny — biała róża, kwiat grobu! Ach, nie wiercie mi, zawołała, załamując ręce, nie wiercie mi! kłamałam tylko, nic więcej!

Ale arcyksiażę odwrócił się i w oczach jego błysnęły łzy....

— Jak możesz być tak nierozsądnym i wierzyć w brednie cyganki, szepnął Jan. A teraz spieszmy się! Ja wezmę cygangę na mego konia — ona musi nam pomóc w szukaniu twej matki! Dalej w drogę!

\*

\*

\*

Cesarzowa Elżbieta jechała sama w lesie.

Zatopiona w myślach, oddaliła się mimowoli od swego orszaku, a dworzanie sądząc, że chce być samą, zwrócili się w inną stronę.

Nagle cesarzowa ściągnęła lejce i koń jej stanął. O sto kroków przed nią pał się wspaniały jeleni na trawie. Zwierzę nie przeczuwało widocznie wcale bliskości człowieka, przechadzało się bowiem swobodnie tu i tam, nie podnosząc swej kształtnej głowy, a w cesarzowej odezwała się na widok wspaniałego tego jelenia, żyłka myśliwska. Z błyszczącymi oczami podniosła swoją małą, wytworną strzelbę i już zamierzała kurek nacisnąć, gdy koń jej rzucił się niespodziewanie naprzód i szelestem zwrócił na siebie uwagę jelenia.

W jednej chwili zerwało się zwierzę do ucieczki.

Ale cesarzowa była na to przygotowana.

— Dalej, ah dalej, zawołała, dotykając szpicrutą wysmukłej szyi wierzchowca.

Koń, jak gdyby rozumiejąc, o co chodzi, popędził jak wicher za jeleniem.

Ah, jakie wspaniałe polowanie! Królowa ściga króla lasu!

Jeleń przeczuwa, że walczy o życie, wie, że każda chwila zwłoki śmierć mu przyniesie, wyteża więc wszystkie siły i mknie lotem strzały, wyszukując instynktem najmniej dostępne drogi. Przeskakuje parowy, pnie drzew, pędzi przez pagórki i stara się zmylić swój ślad.

Ale cesarzowa zna te wybiegi. Raz zdaje jej się, że już go ma tuż przed sobą i strzela.

Strzał chybia i to więcej jeszcze podnieca jej zapał.

Jeleń zwraca się w stronę stepu i teraz nie ujdzie już zguby. Biedny, najgorszą wybrał drogę! Ale siły jeszcze mu nie ustały i ogromnymi skokami wpada na nieskończoną równinę.

Cesarzowa goni za nim, zapominając, że w zamku czekają na nią z niepokojem, że czas szybko uchodzi, i że jest tutaj zupełnie samą, oddaloną o kilka mil od swych dworzan.

Jedyną jej myślą, jedynym pragnieniem w tej chwili jest zwalczenie dumnego wroga. Teraz pogoń długo już trwać nie może, odległość zmniejsza się coraz to więcej i można już nieomal obliczyć chwilę, w której śmiertelny strzał padnie. Jeleń ostatnimi wysiłkami zdąża do gęstych zarośli, które jak wyspa zielona widnieją na stepie, jeżeli tam zdoła się schronić, to ocalony! Dobrowolnie nie wyjdzie z ukrycia, a cesarzowa calej nocy czekać na niego nie może!

Wie ona o tem, i dla tego podnosi znów strzelbę. Nie pozwoli mu się ukryć w gęstwinie!

Nagle jeleni rzucił się w bok i podniósł głowę.

Cesarzowa zauważyła to.

— Spostrzegł inne jakieś niebezpieczeństwo, pomyślała. Co to może być?

Zanim zdążyła się obejrzeć, zanim zdążyła konia zatrzymać, wypadło z zarośli ciemne jakieś zwierzę i z przeraźliwym wyciem skoczyło na jelenia.

Szlachetne zwierzę upadło na ziemię.

Ale i koń cesarzowej zaczął się teraz niepokoić, strzydzi uszami i wspinać, i żadna inna amazonka nie byłaby mogła się utrzymać na siodle.

Elżbieta teraz dopiero poznała całe niebezpieczeństwo.

— Wilk! szepnęła, to wilk! Porywa mi moją zdobycz! Ale czekaj, nie pozwolę ci bezkarnie zabierać to, za czem tyle godzin goniłam!

Strzał padł. Ręka cesarzowej nie drżała i olbrzymi wilk padł nie żywy obok swej ofiary.

Teraz zbliżyła się cesarzowa do jelenia, a serce jej przepełniła głęboka litość. Wspaniałe zwierzę leżało z przegryzionym karkiem, z rany głębokiej krew strumieniem spływała, a wielkie, smutne oczy spojrzały na nią z takim wyrazem, jak gdyby chciały powiedzieć: tyś winna mej śmierci.

Cesarzowa nie namyślała się długo. Zeskoczyła z konia i nabiła strzelbę.

— Skróć przynajmniej twoje męczarnie, rzekła głośno, i przyłożywszy strzelbę do głowy jelenia, zabiła go na miejscu. Potem przywiązała konia do drzewa, zdejmując mu cugle a zmęczone i zgłodniałe zwierzę zaczęło chciwie jeść świeżą i wonną trawę.

Cesarzowa usiadła na pnium i teraz dopiero przyszło jej na myśl, że to późny wieczór, i że w zamku niepokoić się o nią będą. Ale bądź co bądź, postanowiła tu chwilę odpocząć, bo i jej i wierzchowca siły całkiem już były wyczerpane.

Nagle koń zarżał głośno i cesarzowa podniosła głowę, a to co ujrziała, ścięło jej krew w żyłach.

Z gęstych zarośli wysuwały się jakieś czarne, niewielkie postacie, a błyszczące oczy wpatrywały się w nią z przerażającą chciwością. W jednej chwili zauważyła kilkanaście takich okropnych oczu!

Zabity wilk i jeleni znęciły całe stado wilków, ale teraz odkryły one coś lepszego — świeżą krew człowieka!

Cesarzowa odzyskała szybko przytomność umysłu.

Wiedziała, że jest samą, że nikt jej na ratunek przyjść nie może, i że straszne grozi jej niebezpieczeństwo.

Wstała więc wolno i zbliżywszy się do konia, odwiązała go, poczem wskoczyła na siodło, i wierny Ali puścił się jak strzała naprzód.

Najgorszem było to, że cesarzowa nie mogła się zwrócić na drogę wiodącą do Gödöllö — droga ta wiodła przez las, a właśnie z lasu szły wilki. Musiała więc pędzić naprzód, nie znając stepu. Ale mniejsza o to, byleby uciec przed temi dzikimi zwierzętami, które teraz z strasliwym wyciem puściły się w pogoń za zdobyczą.

Koń Elżbiety, prawdziwy Arab, zdawał się niedotykać ziemi, ale jak długo mógł jeszcze wytrzymać w tym szalonym biegu? Zmęczony całodziennym prawie ściganiem jelenia, mógł każdej chwili wypowiedzieć posłuszeństwo, a wtenczas...

Cesarzowa nabiła strzelbę — w torebce miała jeszcze sześć kul. Cóż to znaczyło w obec całego stada wilków! Ali zaczął zwalniać biegu i cesarzowa widziała straszną śmierć przed sobą. Ale postanowiła życie drogo sprzedać i bronić się do ostatka.

Oprócz strzelby miała jeszcze mały kordelas, była to jej ostatnia ucieczka.

(Ciąg dalszy nastąpi).



# KRONIKA.

Stoję sobie przy oknie, natężam kronikarski mózg i myślę sobie tak: o wielkim poście nie ma już co pisać, bo każdy rad, że się do kiełbas smacznych i szynki tłustych szczęśliwie przedostał; nad złym stanem zdrowotności po świętach także niewłaściwem byłoby się rozwodzić, bo każdy wie, że wyposzczone żołądki nowoczesne, przeładowawszy się na święceniach w jednym lub kilku domach, buntują się bezpośrednio po świętach wielkanocnych przeciwko starodawnym obrządkom i w tem zbuntowaniu mobilizują bardziej niż kiedykolwiek pomoc lekarską; a więc pisać o wiosnie, która nam zajaśniała początkowo wspaiałym słońcem blaskiem, a zaraz potem sypnęła śniegiem i dmuchnęła wiatrem, aż kości przejmowało, o tej wiosnie, która mogąc być piękną i wdzięczną, sama się oszpeciła i obłociła? Nie! nie opłaca się.

Bębnę niecierpliwie po szybach i patrzę na pusty dziedziniec. Szukam natchnienia. A tu masz! Zamiast natchnienia zjawia się na podwórzu kataryniarz. Jeszcze jego właśnie potrzeba, ażeby kronikarzowi do reszty zepsuć fantazję — pomyślałem sobie i już chciałem otworzyć okno i krzyknąć, ażeby nie zakłócał spokoju mieszkańcom, ale jakoś żał mi się zrobiło biedaka. Przypomniało mi się prawo warujące każdemu obywatelowi „wolność procederową“, przypomniało mi się, że nie godzi się tej wolności nikomu odbierać, a tem mniej kataryniarzowi, który wiernie służy tak pięknej sztuce jak muzyka, a nie winien temu przecie, że nie jest zaraz ci tam Szopenem niebożczykiem, Paderewskim lub Sliwińskim. A że mu robota za pomocą korby głódziej idzie niż mnie kronika z pomocą pióra — czyż godzi się zawiścić mu? Niech gra!

I zwiesił naładowaną melodyami skrzynkę z grzbietu po przed siebie, odłonił zielony pokrowiec, uchwycił za korbę, przeleciał spojrzaniem po oknach, jakby dla upewnienia się, czy jest komu grać i zagrał. Rozpoczął starym naszym hejnałem „Kiedy ranne wstają zorze“, następnie zagrał dumkę „Na dolinie zawierucha“, potem obertasa i mazura Czerkaskiego. Obejrzałem się na okół i spostrzegłem, że coraz więcej okien się uchylało. A gdy z kolei zaintonował, pieśni „Patrz Kościuszko na nas z nieba“ i „Polak nie sluga“, wtedy posypały się w papierkach groszaki i nikle, ja zaś pomyślałem sobie, że kataryniarz ten ma więcej natchnienia dla narodu w swojej skrzynce, niż ja w swej podłysiałej czaszce, że o wiele wymowniej potrafi przemówić do serc kręcąc katarynką, niż ja gryząc pióro, i że — przepraszam kochanego wydawcę — popłatniejszym jest jego proceder, niż przeciwnego kronikarza.

W jednym tylko wypadku — tak sobie pomyślałem dalej — zbliża się los kronikarza do losu kataryniarza, a mianowicie, gdy pierwszy pisze a drugi gra pod hasłem „Jeszcze Polska nie zginęła“, — obaj wtedy mogą powędrować do kozy „wegen groben Unfugs“ — gdy łaska, lub „wegen Auf-

reizung zu Gewaltthätigkeiten“, — gdy niełaska.

Ta wspólność jeszcze sympatyczniej usposobiła mię do popularnego muzyka, niż pienia tak miłe zawsze dla naszego ucha — ale on snadź nie był nastrojony do żadnych sentymentów wzajemnych, rozwinął ostatni zwitek papieru, obejrzał sobie zawartą w nim monetę, schował, przerzucił katarynkę na plecy, uchylił spłowiełego kapelusza i poszedł za chlebem.

A ja począłem się zastanawiać, jakby to było, gdyby zamiast do naszego domu, zamieszkałego wyłącznie przez polskich lokatorów, poszedł grać pod oknami redakcji „Posenerki“. Zdaje mi się, że te melodye polskie poszarpałyby hakatystycznym myślicielom nerwy i zdemolowałyby mózgi — a kataryniarz miałby wtedy niezawodnie proces wegen „fahrlässiger Körperverletzung“ i musiałby odszkodować i nerwy i mózgi podług taksy rzeczoznawców i ekspertów.

Jak z nerwami, nie wiem, ale co do odszkodowania tych mózgów, to przypuszczam, iż ono nawet kataryniarza nie mogłoby zrujnować.

Przypuszczenie moje nie jest wcale ex abrupto. Ma ono doskonałe uzasadnienie w obwieszczonej w ostatnich dniach przez „Posenerkę“ nowinie o tajnej a straszliwej organizacji Polaków, nowinie bardzo ciekawej — dla psychiatrów. Jak często się zdarza u chorych umysłowo — tak i „Posenerka“ nie od razu objawiła groźny stan swych władz duchowych, lecz nasamprzód zapowiadała, że za kilka dni powie coś, co świat zadziwi. I rzekła wreszcie a świat zdumiał, ale nie nad tem, co powiedziała, lecz jedynie, że powiedziała i że bzik jej polakożerczy tak zastraszające zdradza symptomy. Oto po tajemniczej zapowiedzi w dniu 1 kwietnia obwieściła swoim czytelnikom, że istnieje wśród Polaków groźna organizacja „wolnych braci“, zamierzająca w najbliższym czasie ustanowić polski rząd z królem na czele, że organizacja ta ma dwunastu senatorów czy nawet ministrów, swoje wojsko z oficerami na czele, że związana jest przysięgą bezwzględnej wierności i posłuszeństwa względem władz przełożonych a buntowania się przeciw władzom państw zaborczych i t. p. Każdy zrozumiał od razu, że napad obłędu nawiedził „Posenerkę“, ale największy idyotyzm objawił się w spekulacji.

Oto „Posenerka“ usiłowała złapać nowych a przytrzymać uciekających starych abonentów zapowiedzią wielce ciekawych o Polakach tajemnic — w tym łapichłopskim zamachu idyotyczny szal objawił się najstraszniej: „Posenerka“ zdradziła w nim ideę fixe, że jeszcze są i mogą być ludzie, którzy pismo to biorą na seryo. Chorósko jej umysłowe postępuje snadź szybko.

Mówią też, że pewien dowcipniś znający zboczenia umysłowe „Posenerki“, urządził jej „prima aprilis“ przesyłając humorystyczną a poprzednio już zapowiedzianą nowinę w przeddzień 1 kwietnia. Jestto o tyle prawdopodobne, że „Posenerkę“ na każdy kawał antypolski wziąć można.

Inni znów mówią, że się zakłada towarzystwo samej elity idyotów w punk-

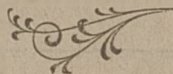
cie polakożerstwa zwaryowanych, lecz że brakło dotąd odpowiedniego organu i naczelnego kierownictwa. Jeden z członków usiłował dowieść, że o to kłopotu niema, założył się nawet, wysłał w tym celu wiadomość o polskiej organizacji do redakcji „Posenerki“ i zakład wygrał, co naszym zdaniem wcale nie było sztuką.

O wiele większą sztukę, pomysłowość i znajomość estetycznych piękności Wielkopolski okazał poznański informator petersburskiego „Kraju“ p. Bart, opisując swą rozmowę z p. Karolem Szczanieckim, prezesem „Związku ziemian“. W toku bowiem dostarczonej „Krajowi“ informacji o celach i działaniu „Związku“ pisze dosłownie tak:

— „Jaki jest zakres czynności Związku? — powtarza bezwiednie na pytanie pan Szczaniecki, gładząc swą piękną, wachlarzową brodę, niewątpliwie jedną z najpiękniejszych w Poznańskim.“ —

Czy to nie sztuka i nie potęga estetycznego zmysłu, referując o realnem znaczeniu i działalności ratunkowej „Związku ziemian“ niezapomnieć o estetyce, niezapomnieć o pięknej wachlarzowej brodzie, niewątpliwie jednej z najpiękniejszych w Poznańskim?“

Chochlik.



Dziś pierwszy numer w nowym kwartale, więc

czas największy zapisać

**„PRACE“**  
na nowy kwartał.

W obrębie państwa niemieckiego jest każda poczta i każdy listowy tak na wsi jak i w mieście zobowiązany każdego czasu do przyjęcia abonamentu, który wynosi na kwartał

tylko 1,25 m.

„Praca“ zapisana jest teraz na poczcie w spisie gazet na rok 1902 pod rubryką: Abtheilung II t. poln. Nr. 95.

Uwaga: Przy zamówieniu na poczcie, winien każdy wyraźnie zaznaczyć, że pragnie zaabonować „Pracę“ z Poznania.

Początek drukujących się a bardzo zajmujących powieści p. t.

**„Pijaczka“**

oraz

**„Męczennica w koronie,“**  
dostarczymy każdemu nowo przybytemu abonentowi za nadestaniem na porto znaczka listowego dwudziestofenygowego.

Numery okazowe wysyłamy na żądanie bezpłatnie.



Czas jeszcze największy zapisać

## „Czytelnię Polską“

na nowy kwartał.

„CZYTELNIĄ POLSKĄ“ zapisaną jest na poczoie w spisie gazet na rok 1901 pod rubryką: „Abtheilung II t. poln. 13.“

Abonament „CZYTELNI POLSKIEJ“ wynosi kwartalnie

60 fenigów.

W Galicyi i wogóle w Austro-Węgrzech

97 hal.

Pod opaską: kwartalnie 1,10 mk., czyli 1 koronę 32 hal.

W 12-tym zeszytce rozpoczęliśmy druk pięknej i sensacyjnej powieści p. t. „Zdradzona miłość“.

Kwity na „PRACĘ“ i „CZYTELNIĘ POLSKĄ“ zamieszczone są pod okładką.

— Otrzymujemy z prośbą następującą:

## Odezwe do drukarzy.

Po wszystkich miastach i miasteczkach Królestwa Pozn., Prus Z., Śląska, wogóle całych Niemiec romanisci nasi drukarze polscy, błagają się samopas, nie wiedząc nieraz, jakby się w gromadę złączyć, nie mając żadnej sposobności do łączenia się zawodowego w jakie ognisko wspólne, bywają w rozmaity sposób narażani na łączenie się w Towarzystwa, nie odpowiadające ich własnym wymaganiom, wychodzące nieraz na ich niekorzyść zawodową i materialną.

Po dzień dzisiejszy uczuwać się daje coraz większą potrzebę łączności w organizacye zawodowe, mające wszędzie jeden i ten sam cel: wspólną obronę przeciw wszelkiemu wyzyskowi, jaki przybiera coraz szersze rozmiary, bądź to przez spekulacye, niesumienne konkurencyę, lub przez nieracjonalne gniecenie kapitału.

Jednostka sama nie nie zdziała; ani sobie, ani społeczeństwu nie przyniesie korzyści, owszem tamuje postęp nierozważnie — nieraz nieświadomie. Gromada to wielki człowiek — mówi ręką przysłowie — i tylko gromada solidarnie złączonych kolegów przyczynić się może do poprawienia swojego bytu i co najważniejsza do podniesienia sztuki drukarskiej do dawniejszego znaczenia — do znaczenia rzeczywistej sztuki wyzwoleńczej.

Koleśdy! Przemawia do Was kolega równy Wam, mający na celu wyzwolenie nie tylko sztuki drukarskiej, która dziś do podzędnego zeszła znaczenia, ale i do podniesienia moralnego i materialnego wszystkich swoich Kolegów, a skuteczne doprowadzenie do celu stworzyć może jedynie silna organiza-

cya zawodowa — zestrzelenie myśli i dążeń w jedno ognisko!

Istniejące od lat 33 w Poznaniu Stowarzyszenie Drukarzy Polskich, które dotąd zorganizowało się tylko prawie wyłącznie na Poznań sam, podaje dziś wszystkim rozproszonym po całych Niemczech a nie zorganizowanym towarzyszom koleżeńską dłoń z tem mocnem przeświadczeniem, że nie napróżno ją wyściaga, że będzie mogło ścisnąć wszystkich Kolegów, a tem samem stworzyć własny silny

Związek Drukarzy Polskich na podstawie wspólnych interesów, z którym poważnie każdy liczyć się będzie musiał.

Moralność to pierwsza dla każdego człowieka nauka, a ekonomia druga. Uczmy się przede ekonomii w związku i przez związki a dojdziemy do celu.

Kolegów wszystkich prosimy, by odezwę tę rozszerzali pomiędzy tych wszystkich kolegów, którzy nie będą mieli sposobności jej czytać, a gorliwsi niech namawiają do wstępowania do naszego związku.

Wszelkich bliższych informacji, oraz zgłoszenia przyjmuje prezes St. Nowicki w Poznaniu, ul. Półwiejska 21, do którego z wszelkimi listami odnosić się należy.

Z koleżeńskim pozdrowieniem  
Stowarzyszenie Drukarzy Polskich  
w Poznaniu.

Wszystkie Redakcyje także pism nie politycznych prosimy również o łaskawe umieszczenie powyższej odezwy.

## Wiadomości.

— Za bardzo liczne życzenia świąteczne nadesłane nam z bliska i z daleka składamy Szanownym Czytelnikom, Zwolennikom, Przyjaciółtom i Współpracownikom naszego pisma najserdeczniejsze podziękowanie.

Redakcyja.

— Święta spędziliśmy przeważnie w domu przy ogniskach rodzinnych, gdyż pogoda splotała nam nielada figla, wracząc nas na dni świąteczne chłodem, śniegiem i deszczem.

W świątyniach Pańskich zebrały się tłumy wiernych; poza tem ruch uliczny był bardzo ograniczony. Wogóle niepogoda wpłynęła fatalnie na ruch świąteczny z wyjątkiem teatru, który podczas świąt tak na przedstawieniach popołudniowych jak też wieczorowych był przepełniony publicznością, oklaskującą ustawicznie wyborną grę artystów naszych.

— Pan Franciszek Richter w Rozdzieniu na Górnym Śląsku ma agenturę „Pracy“ i „Czytelni polskiej“, oraz agenturę wydawnictwa Karola Miarki z Mikołowa (książki treści religijnej i powieściowej.)

— Z teatru. Kto pragnie dobrze się zabić, niech nie omieszcza pospieszyć do teatru na sobotnie premierowe przedstawienie arcywesołej komedyi ze śpiewami, wzrosłej na wiedeńskim gruncie, noszącej tytuł: „Raz się tylko żyje! Jest to wykwit prawdziwego humoru.

W niedzielę po południu o 3: „Wesoła

dwójka“ operetka Lucassa. Ceny do połowy niższe.

Tego dnia wieczorem po raz drugi: „Raz się tylko żyje.“

— Konfiskata. Policja tutejsza skonfiskowała estatni (12) numer „Komara“, pisma humorystycznego, wychodzącego w Poznaniu. Równocześnie odbyła się konfiskata w innych miastach, jak n. p. w Gnieźnie i Toruniu, gdzie policja zabrała paczki jeszcze nie otwarte. Podobno prekratarya departury się w jednej z rycin ebrazy cesarza.

— Gnieźno. W pierwsze święto Wielkanocne przed południem zwiadzili stróże bezpieczeństwa Generalną Agenturę „Pracy“ i „Komara“ miesięcznika satyryczno-illustrowanego u p. Romana Mejerowicza przy ul. Trzemeszeńskiej nr. 19 i tamże zabrali całą paczkę wcale nie otworzoną nr. 12. „Komara.“ P. M. wcale o nadesłaniu paczki nie wiedział, ponieważ dzień poprzednio późnym wieczorem w jego nieobecności takową odebrały. Głównie chodziło o pewną ilustracyę.

— We wtorek, dnia 8 kwietnia r. b. rozpoczyna się w naszej Szkole Handlowej nowy rok szkolny. Przyjmowanie nowych uczniów odbędzie się w poniedziałek dnia 7 b. m. od godz. 8—9 wieczorem w lokalu Szkoły, Stary Rynek nr. 61 III piętro, róg ul. Wrocławskiej. Lekcyje odbywają się 3 razy tygodniowo od godz. 8—10 wieczorem. Kierownictwo naszej Szkoły znajduje się w ręką wytrawnych i doświadczonych w tym względzie nauczycieli.

Młodzieży handlowej szkoła nasza nastręcza sposobność przyswojenia sobie w dogodny i przystępny sposób niezbędnych wiadomości z dziedziny handlowej, bez których żaden kupiec w dzisiejszych czasach istnieć nie może.

Prosimy i zachęcamy Szanownych pp. pryncypałów, którzy dobro powierzonej ich pieczy młodzieży mają na oku, aby rechećki uczeni swych posyłać do naszej Szkoły Handlowej, co jedynie na pożytek obydwóch stron wyjść może.

Zarząd

Tow. Młodzieży Kapieckiej w Poznaniu.

— Od Towarzystwa Przemysłowego w Inowrocławiu odebraliśmy z prośbą o zamieszczenie następujące Oświadczenie:

„Wszystkim bratnim Towarzystwom i Szanownej Publiczności zniewoleni jesteśmy zakomunikować, że aczkolwiek Towarzystwo nasze istnieje lat 30, to jednak nie powzięło dotąd uchwały obchodu 30 rocznicy. Zapowiedzianą taką rocznicę na dzień 6 kwietnia r. b. urząda sześciu członków, którzy przed kilku miesiącami od naszego Towarzystwa odpadli, stucnie kilkunastu do siebie przyciagli i którzy pod firmę Towarzystwa naszego się podszyli.

M. Wesołowski,  
prezes.

L. Tenbert,  
sekretarz.

Staremiasto 66.

— Dra Luegera, nadburmistrza wiedeńskiego, palające ku niemu nienawiścią żydostwo, oskarżyło fałszywie, że pozwala na zanieczyszczenie wodociągów odpływami z oprawczych zakładów. Śledztwo urzędowe wykazało nieprawdę zarzutów i niegodziwość żydowską. Do redakcyi naszej nadszedł w tych dniach wyjaśniający rzecz okólnik dra Luegera wraz z odbliską dowodów. Jest to dla nas sprawa podrzędnej wagi, a okólnik nadburmistrza z Wiednia, nazywamy przez „poważny“ czy „najpoważniejszy“ dziennik „listem z dowodami i z prośbą“ jest zbytecznym dla polskiej ludności tutejszej.



Oryginalnem jest tylko to, że w mowie będący dziennik nawet ze sprawy wiedeńskich wodociągów wodę ciągnie do swych łamów jedną lub 2 gwiazdkami dekorowanych.

## Ruch w Towarzystwach.

— Walne zebranie Tow. gimnast. „Sokół” w Sremie, odbędzie się w niedzielę dnia 6-go kwietnia r. b. o godzinie 3-ciej po południu na sali hotelu Victorii. Porządek obrad: zagajenie, odczytanie protokołu, sprawozdania sekretarza, skarbnika, bibliotekarza, komisji rewizyjnej kasy, biblioteki i przyrzędów, wybór nowego wydziału.

Wydział.

Rychlewski, sekretarz.

— Drezno. Koło śpiewackie im. Chopina urządza w niedzielę 13-go kwietnia na sali „Zur Herzogin Garten” Ostraallee 15 b. koncert z współudziałem pianisty królew. konserwatorium pana M. Göhlera. Program obejmuje deborowe rzeczy swejskiej kompozycji. Prosimy o łaskawe przybycie szan. rodaków Drezna i okolicy. Początek o godz. pół do 8-mej wieczorem.

Zarząd.

## Od Redakcyi.

Panu Józefowi Kr. w Szymborzu. — Wobec tylu procesów, konfiskat, uwieńżeń i t. d. i t. d. będziesz nas Pan miał za wytlomaczonych, żeśmy nie dotrzymali obietnicy. O kłisz napiszemy do „Dziennika Kujawskiego”.

Panu Wiktorowi Br. w Wronkach. — Napisz Pan w tej sprawie krótko, treściwą korespondencją dla „Pracy”, a rzecz poraszemy.

Panu Emilowi K. w Bielsku. — Zastępujemy się do Jego życzenia.

Ferkowi m Krakowie. — Wiersz „Do Boga” nie nadaje się do „Pracy”.

Panu Kl. w Gnieźnie. — Tym razem wysyłka „Pracy” się nieco opóźniła. Fakt poruszony trzeba by wprzód skonstatować, a potem się żałować.

Pani Zofii Skrz. w Wejcinie. — Przyznajemy Jej najzupodniejszą słuszność, ale żadna redakcyja za reklamy i ogłoszenia nie odpowiada. Zresztą kto wzniątkowane ogłoszenie przeczytał z uwagą, ten natychmiast rozpoznać musiał, że ogłaszający wychodził tylko na „łapichłopstwo”.

Panu B. K. (znak R. S. 102) Borek. — Podług prawa mają pomocnicy, uczeniowie i t. d. zatrudnieni w otwartych handlach mieć 10 godzin wypoczynku po pracy; jeżeli więc pracują do godziny 9-tej wiecz., to dopiero o godz. 7-mej rano potrzebują przyjść znów do pracy. — Prawo pozwala robić rozmaite wyjątki, których dla braku miejsca tu podawać nie możemy.

Panu Józefowi L. w Brześciu. — Zaabonuj Pan sobie „Ilustracyą Polską” z Krakowa lub też „Wędrowca” z Warszawy.

m., I. K. 1 m., Rydlewski 2 m., W. Ł. 1 m., Schmidt 1 m., Zygmanski 1 m., Kuczmot 1 m., Schultz 1 m., W. S. 1,50 m., L. Th. 2 m., Grono Polaków 17,11 m., Sikorski 1 m., Konieczynski 2,10 m., Kwiatkowski 50 fen., Kozłowski 3 m., Hajn Fr. 1 m., Hajn Wł. 1 m., N. N. 6 m., Skibiński 1 m., Szczerkowski 1 m., Drzewiecki 50 fen., W. D. 1 m., Wawrzyński 40 fen., Tomaszewski 25 fen., Kaczmarek 20 fen., Przybyła 20 fen., Roszak, Kiełpin 50 fen., Bajon, Wroniawy 50 fen., Witajewski, Wroniawy 50 fen., Różycki, Nieboża 50 fen., Krzyżanowski, Nieboża 50 fen., Gertner, Chobienice 50 fen., Marcinowski, Kłębowo 1 m., Chełmiński, Widzim 1 m., Antkowiak, Widzim 30 fen., Karólczak, Tłoki 20 fen.

Wieczajna p. Pamiątkowo. Za pośrednictwem p. Ruszczyńskiego złożyli: Ruszczyński 3 m., Dzieci N. N. 90 fen., Jza Ryszczyńska 1 m., Bąbliński 50 fen., kl. Musiał 40 fen., Olszewska 30 fen., Tomczak 50 fen., Pawlicki I 30 fen., Wlazlak 15 fen., Kąkół 30 fen., Wojtasiek 50 fen., Borkowski 50 fen., Ostrowski 45 fen., Adamczak 50 fen., A. Musiał 15 fen., Nowicki 20 fen., Michalski 50 fen., Hytry 30 fen., Mędel 15 fen., M. Lerczak 20 fen., Piechocki 25 fen., Konarczyk 15 fen., Gola 50 fen., Kozłowski 5 fen., Lerczak II 15 fen., Pawlicki II 40 fen., Koślikowicz 40 fen., J. Smół 20 fen., Kowalek 50 fen., Kaczmarek 50 fen., Woźniak 20 fen., Łebicz 20 fen., Wasyniak 20 fen., A. Lerczak 50 fen., Wroński 50 fen., Kasprzak 30 fen., Walenty Siekierski 2 m., Fr. Siekierski 1 m., Andrzejewski 50 fen., Kąkół 30 fen., Sołtysiak 50 fen., M. Olszewski 20 fen., Adamski 50 fen., J. Grajczyńska 30 fen., W. Nowicka 30 fen., Folwark Sępn o. W. Kaczmarek 2 m., S. Marczak 1 m., Barłóg 1 m., Skrzypczak 1 m., Szatan 1 m., J. Maćkowiak 50 fen., Kuligowski 50 fen., A. Lerczak 50 fen., W. Lerczak 40 fen., Grupa 20 fen., A. Kowaleska 50 fen.

Wattenscheid. Franc. Nowacki 3,50 m.

Wielonek. Gajke 3 m.

Wiedeń. Katarzyna Adamiak 2,56 marek.

Wągrówiec. Michał Szudziński 5,10 m., Jarosz 50 fen., Urbańczyk 50 fen., Stanisław Felski 2 m., Marcin Tolarzyński 2 m., N. N. 4 m., zebrane przez L. Wyduchowicza w gronie przyjaciół 4,61 m.

Wrocław. Maksymilian Kurczyński 3 m., kotlarze z fabryki lokomotyw za pośrednictwem p. J. Szczechowskiego 5 m.

Warszawa. Grono Poznańczyków 20 rubli.

Wilkowy G. Śląsk. N. Pajonk 1 m.

Wróblewice Galicya. Zebrane między dziećmi szkolnemi przez p. Wł. Regiera 2,60 kor.

Wilda. Walenty Płoszyński 5 m.

Wojnowice i folwark Łagwy. Stefan Haase 2 m., Władysław Szurmiński 2 m., W. Nowaczyk 50 fen., Zaczynska Maryanna 50 fen., Kozlak Józefa 50 fen., Kozlak Weronika 50 fen.,

Bogacz Wiktorya 50 fen., Kowalewska Maryanna 50 fen., Banaś Katarzyna 50 fen., Kołodziej Zuzanna 45 fen., Warzańska 20 fen., K. D. 2,45 fen., Skotarek Józef 50 fen., Antoniewicz Melchior 30 fen., Rybicki Jan 50 fen., Nowak Walenty 20 fen., Banaś Walenty 20 fen., Przybylski Józef 10 fen., Żybura Walenty 20 fen., Musiał Andrzej 10 fen., Kasperczak Jan 50 fen., Dybionka Marcin 50 fen., Marciniak Franciszek 20 fen., Napierała Andrzej 15 f., Ratajczak Melchior 50 fen., Szajstek Maciej 50 fen., Musiał Marcin 20 fen., Burkuś Tomasz 20 fen., Połka Wincenty 10 fen., Dybionka Walenty 10 fen., Kachel Walenty 20 fen., Hałas Jakób 50 fen., Antkowiak Szczepan 20 fen., Napierała Walenty 30 fen., Dybionka Franciszek 20 fen., Podżerek Michał 30 fen., Dybionka Walenty 10 fen., Kokot Antoni 20 fen., Pakuła Tomasz 20 fen., Duszak Józef 20 fen., Piątek Tomasz 10 fen., Ratajczak Michał 40 fen., Szajstek Franciszek 20 fen., Bogaczyk Tomasz 20 fen., Walkowiak Antoni 15 f., Preis Wojciech 1 m., Dybionka Wawrzyn 1 m., Pawlak Jan 20 fen., Owczarczak Andrzej 20 fen., Gruszczyński Paweł 30 fen., Szajstek Marcin 30 fen., Przybylski Jan 10 fen., Borowczyk Andrzej 30 fen., Dybionka Mikołaj 20 fen., Podżerek Jakób 10 fen., Gawłowski Walenty 50 fen., Tylkowski Jakób 30 fen., Gmerek Maciej 30 fen., Wejnowski Józef 50 fen., Dobiąta Jan 30 fen., Walter Piotr 10 fen., Lorenc Stanisław 10 fen., Włodarczak Michał 10 fen., Nowacki Jan 20 fen., Rutkowski Walenty 20 fen., Stawajak 20 fen., Jadek 50 fen., Pempera 10 fen., Królikiewicz 20 fen., Przybysz 30 fen., Bocian 40 fen., Rutkowska 20 fen., Kunikowski 20 fen., Jutkowiak 20 fen., Kowalewski 25 fen., Nowacki Andrzej 50 fen., Mazurek 50 fen., Borowczyk 30 fen., Wróblewski Walenty 50 fen., Wróblewska Józefa 20 fen., Mikołajczak Marcin 50 fen., Czubek Józef 30 fen., Żybura Franciszek 20 fen., Szober Jan 30 fen., Dudek Jan 20 fen., Laufer Marcin 25 fen., Kornosz Antoni 30 fen., Kaczmarek Michał 30 fen., Kaczmarek Marcin 30 fen., Hańczewski Stanisław 1 m., Wojcierzak Antoni 40 fen., Prokop Franciszek 20 fen., Czubek Jan 40 fen., Goździor Walenty 20 fen., Wycik Franciszek 20 fen.

Wielki Chełm G. S. Jan i Wojciech Radwańscy 13 m.

Witryłów Galicya. Henryk Jaworski 2,90 m.

Zaniemyśl. T. Bielawski 4 m.

Żółkiew Galicya. Roman Biliński 20 kor., Aleksander Sawicki 14 kor., Władysław Michałowski 6 kor., Gmina izraelicka 30 kor.

Złoczewo Galicya. Marya Zalewska 1 kor., Dr. Zalewski 2 kor., Dr. Jarosz 2 kor., Eustachy Zalewski 1 kor., Fr. Bartosiak 1 kor., Zabrzycki 1 kor., Minczakiewicz 1 kor., Wawrzynowski 1 kor., Jadwinia Kondratowiczowa 2 kor., Majkowski 1 kor., Brzeziński 1 koron, Grabowski 1 kor., Szum. 0,30 kor., Bakaj 0,20 kor., Pejer 0,50 kor., zebrane w cukierni p. Jul. Zawilińskiego 4,27 marek.

Zacharzewo. M. Kornobis 2 marki.

## Wykaz składek

na fundusz wrzesiński.

(Ciąg dalszy).

Wolsztyn. Za pośrednictwem p. St. Miedzińskiego złożyli! Miedziński 2



Żnin. Obywatele 114,50 m.  
Zgorzelice. Za pośred. p. Jana  
Romały Tow. polskich robotników 9,02  
marek.  
Zelazno. J. Norkowski 3 m.  
Zembowo. Zebrane za pośredn.  
p. Stefci Jaworskiej: Stefcia Jaworska  
1,50 m., Weronika Loba 75 fen., Wero-  
nika Lehman 60 fen., Walenty Paś 50  
fen., Petronela Dziudzia 15 fen., Ma-  
ryanna Piechocka 10 fen.  
Zabrze. Franc. Hobik 2,60 m.  
(Ciąg dalszy nastąpi.)

## HUMORYSTYKA.

### RODACY.

Ej, bośmy taki naród  
Że poszukać het!

.....  
Kto miał dobrej myśli zaród,  
To go kijem w grzbiet.  
Ktoś odważnie w zacnej sprawie,  
Zabrał jawnie głos,  
Kraży plotka po Poznaniu,  
„On chce nabić trzos!”  
Ktoś ofiarę hojną składa...  
Wnet zawistnych cma,

## PARCELACYA.

**Folwark Pławnik** 15 minut jazdy od Gniezna od-  
dalony i nad szosą położony, 235 mórg dobrej, w wyso-  
kiej kulturze będącej ziemi z dostatecznym zasiewem  
zimowym ma być z wolnej ręki w dowolnie wielkich  
**parcelach pod bardzo dogodnymi warunkami**  
**sprzedany.** 289

Do wstępnych układów wyznaczyłem **termin** na  
miejscu dnia **15 kwietnia 1902** o godzinie 10-ej przed  
południem. Poprzednie informacje chętnie udzieli  
**R. Jabkowski w Gnieźnie, (Gnesen Domstr. 2.)**

## Osoba.

znająca gospodarstwo i kuchnię, z dobrą reko-  
mendacją pragnie przyjąć miejsce do

## samodzielnego zarządu

na probostwie lub innej samotnej osoby — nie  
chodzi o wielką pensję. — O zgłoszenia upra-  
sza się do ekspedycji „Pracy” pod lit. A. B. 296.

Hurtowny polsko-katolicki handel win, rumu  
i koniaku w mieście portowem poszukuje

## podróżującego

na Prusy Wschodnie i Zachodnie.

Panowie, którzy powyższe prowincje zwiedzali  
otrzymają pierwszeństwo. 314

Zgłosz. uprasza się pod lit. **R. S 14. Gdańsk**  
(Danzig) Postrest.

## 3500 marek

poszukuje rodak na swą posiadłość, 220 mórg  
dobrej ziemi, które pociągnięte na hipotekę po  
21,000 mk. być mają, tak samo można tę hipo-  
tekę (3500 mk.), która ma być spłacona, od 1-go  
lipca t. r. przejąć. Wartość posiadłości 45,000  
marek, ziemia po części pszenica i dobra jęcz-  
mienna, gospodarstwo w najlepszym porządku.  
O łaskawe oferty uprasza się pod lit. **J. M. 100**  
do ekspedycji „Pracy”. 313

390  
Komu może, w kółko gada:  
„On w tem geszeft ma.”  
Ktoś oszczędził trochę mienia...  
Huź go! hejże! ha!  
„Skapiec, serce miał z kamienia,  
Co groź ludzka — iza.”  
I tak wszędzie bez ustanku  
Oszczęstiw nuta drga,  
Od wieczora do poranku:  
„Czemu on nie ja!”  
Co bynajmniej nie przeszkoda,  
Iż na wielki dzwon  
Głosim śmiało: „Tylko zgoda  
Zebrać można plon.”  
No... bo myśmy taki naród,  
Co nie waży słów”,  
A że „wczynach” waśni zaród...  
Inna kwestya znów.

X.

## Litość amerykańska.

Przechodzący plantem kolejowym  
yankes spostrzega leżącego na szynach  
mężczyznę.

— Co pan tu robisz?  
— Mój panie, zostaw mnie w spoko-  
ju i pozwól mi umrzeć... Zmęczony je-  
stem jak koń tramwajowy!  
— Ależ po tej linii chodzą pociągi  
zaledwie co parę godzin! Zaziębisz się!

Co tylko wyszło:

**Der kleine Rechtsanwalt**  
von Dr. F. Koenig.

Dzieło to w języku niem.  
zawiera objaśnienia prawne  
we wszystkich sprawach są-  
dowych, jak skarżyć, jak się  
bronić samemu przed sądem,  
wraz z podaniem kosztów są-  
dowych i adwokackich, wed-  
ług najnow. prawa, z wielu  
formularzami i przykładami.  
Niezbędne dla każdego.

Cena egzempl. 1 mk. z fr.  
przesyłką 1,10 mk. przez za-  
liczkę 1,35 mk.

Co tylko wyszło:

**Briefsteller und Ratgeber**  
für Schreiber an Behörden  
von W. Uebelacker.

W dziełku tym podane są  
wzory i wskazówki jak pisać  
do wszelkich władz w spra-  
wach gminnych, budowlanych,  
policyjnych, procederowych,  
szkólnych, sądowych, wojsko-  
wych i t. d. Niezbędne dla  
każdego. Cena egzempl. 1 m.  
z fr. przesyłką 1,10 m., przez  
zaliczkę 1,35 mk., poleca księ-  
garnia: **N. Kamińskiego**  
**i S-ki w Poznaniu**, ulica  
św. Marcina nr. 16/17.

## Skład kolonialny i towarów krótkich w Poznaniu

na przedmieściu jest do sprze-  
dania. Pewne i spokojne  
utrzymanie poręcza się. 311  
Łask. oferty uprasza się  
do eksped. „Pracy” pod lit.  
W. nr. 311.

## Młoda osoba

inteligentna poszukuje miej-  
sca

## bony

i do wyłączenia pani domu.  
Łask. oferty uprasza się  
do eksp. „Pracy” pod lit. S. S.

## Pajak

gazowy o 3 lampach z brązu,  
3 lampy do cka wystawnego  
są tanio do nabycia. 310  
Eugen Werner, skład robót,  
ul. Wilhelmowska 18.

jeszcze i dostaniesz kataru... Pójdź ze  
mną, a wskażę ci linię, gdzie co pięć  
minut pociąg przechodzi.

## W szkółce żywojskiej.

— Mojsie! ile jest gatunków zwie-  
rząt?  
— Trzy: mięsożerne, trawożerne i ko-  
szerne.

## U fryzjera.

— Czy można panu zmyć głowę?  
— Nie trzeba, wracam dziś późno, to  
i tak zrobi to moja żona.

## FABRYKA

**papierosów i tureckich tytoni**

## „VULCAN“

**I. F. J. Komendziński w Dreznie**

zwraca Szanownym Amatorom łaskawą uwagę  
na swoje papierosy i tureckie tytonie, które  
w wszystkich główniejszych odnośnych handla-  
ch są do nabycia. Podróżujących z zasady nie wy-  
syla, oblicza natomiast przystępniejsze ceny i od-  
stawia lepszy towar.

Kawaler 30 lat liczący, inteligentny i przy-  
stojny, z zawodu doświadczony agronom, ró-  
wnież rutynowany kupiec, mający zamiar się  
okupić lub jaki majątek zadzierzawić, szuka  
na tej drodze 306

## żony.

Paniemki skromne z dobrem wychowaniem  
od 18—24 lat z majątkiem 15—25,000 marek,  
mające zamiar wyjść za mąż, raczą swe listy  
z dołączeniem fotografii nadesłać łaskawie pod  
literami **X. Z. 100** Hauptpostrestante Posen.  
Za dyskrecją ręczę słowem honoru.

## Rzetelna oferta.

Wdowiec 36 lat, z zawodu studniarz i pumpiarz (t.  
Tierbaumeister), posiadający 5,000 marek majątku z ro-  
cznym dochodem 3—4000 marek, szuka dla braku zna-  
jomości pań na tej już nienadzwyczajnej drodze zapozna-  
nia się z paniami w celu ożenku. Przystojne inteligentne  
panny niżej 30 lat liczące, zechcą swoje oferty z do-  
łączeniem fotografii i opisem uposażenia nadesłać pod adre-  
sem D. R. Nr. 77 Postlagernd Kobylin. Fotografie na  
żądanie zwrócę, a dyskrecja zapewniona. 26

## Młoda panienka

inteligentna poszukuje miej-  
sca

## kasyerki.

Oferty uprasza się do  
ekspedycji „Pracy” pod nr.  
1002.

## Ucznia

z odpowiednim wy-  
kształceniem przyjmie  
zaraz 315

Tulasiewicz & Mroczkiewicz,  
Drogeria Żnin.

## Panna

do wykończenia spódnicy  
trzeba od każdego czasu  
stałe zajęcie przy dobrym  
wynagrodzeniu.

Zgłoszenia Wiedeńska  
nr. 8 I. piętro.

## Dziwna choroba

Książę (po sutym ob-  
dzie, zatoczywszy się  
— Posłać natychmiast  
po mego przybocznego  
lekarza; zasłałem na  
trzęsienie ziemi!



# Farby, pokosty, lakiery,

froter, masę woskową do odświeżania podłóg, mebli ogrod., płotów etc., jako też potrzebne szczotki i pendzle do tychże. Carbolineum koloru orzechow. Wszystko znane ze swej dobroci poleca po znanych tanich cenach hurtownie i detalicznie 738

**Centralna Drogeria**  
**J. Czepeczyński,**

Poznań, Stary Rynek nr. 8.



Telefon nr. 238.

**!Baczność!**

**Hlemens Jeszka,**

Poznań, ul. Półwiejska nr. 12.

**Skład towarów kolonialnych**  
**drogeryjnych,**

poleca  
pp. gospodarzom domów i prywatnym, na nadchodzącą porę,

**farby do podłóg,**

olejne i lakierowe, wszelkie farby wodne; pendzle, szczotki etc. do desinfekcji, proszek carbol., carbol i klorek po cenach najprzystępniejszych oraz wszelkie tow. kolonial., drogeryjne i wody mineralne nalew 1902 r. 273

**Konwie**

do transportowania mleka oraz wszelkie sprzęty mlecznicze.

**= Maszyny =**

do prania bardzo praktyczne niezbędne w każdym gospodarstwie z powodu znacznej oszczędności czasu i bieleziny.

**Szafy**

żelazne z stalowym pałacem, specjalne dla kas koselelnych, kasety, szafki i skarbony do wmurowania poleca

**T. Otmianowski.**

Poznań — Bazar.

Cenniki darmo i franko!

Wielki  
złoty  
medal.



Upraszamy przekonać się!



Kraków  
1900.



Upraszamy spróbować!

**Wiślanke**

najsmaczniejszą nalewkę owocową i

**Botanik**

najwyborniejszy likwor żołądkowy poleca

**Fabryka likworów**

**Marczyński & Klóskowski,**

Poznań, ul. Berlińska 15. Telefon Nr. 636.

Wyroby powyższe równają się najdroższym fabrykatom francuskim i są w wszystkich placatkach oznaczonych miejscach do dostania w butelkach 1 ltr. à 2 mk., 1/2 ltr. à 1,25 mk. 767

**Józef Masadyński.**  
fabryka piecy,

Poznań, Jezuita 8, przy farze

poleca się szanownej publiczności, do stawiania i przedstawiania piecy wszelkiego rodzaju, kuchni najnowszej i najdogodniejszego systemu i do wykonywania wszelkich prac w zakresie piecownictwa zachodzących po najdostępiejszych cenach przy najrzetelniejszej usłudze w mieście i na prowincyi. 128

**J. Masadyński.**



**Kazimierz Bączkiewicz**

— pojazdnik —

w Poznaniu, ulica Strzelecka nr. 31.

poleca się do wykonywania wszelkich prac w zakresie **pojazdnictwa** wchodzących przy rzetelnej usłudze i cenach umiarkowanych. 18

Gotowe pojazdy zawsze na składzie.

**Proszę czytać!!**

Biurowe pod firmą

**„Justitia“**

założone od 5 lat znajduje się  
**Wiedeńska ul. nr. 81 p. 10.**

Pośredniczy w wszelkich sprawach — ma wielki wybór służby dworskiej, dobrze poleconych i prosi o łaskawe zlecenia i poparcie mego interesu.

I. N. Szule, Weteran 63 r.

**Koła do wozów**

dostarcza z suchego drzewa dobrze odrobione i po tanich cenach. 244

**Głogowska parowa fabryka stelmachska**

**Bredner i Okoniewski.**

Głogowa, Głogon i. Schl.

**Pokój**

mebl. z stołem lub nie, od zaraz do wynajęcia ul. Teatralna No. 2. III p.

**Gimnazyastów**

przyjmuję na stancję pod nader korzystnymi warunkami.

**Kamieński**

ul. Bramkowa 9 parter.

**Dobre mydło**

kupuje się w fabryce 42

**St. Zychlińskiego w Gnieźnie.**

Piegi usuwa i konserwuje piegi  
**hygieniczne mydło lanolinowe.**  
**Swiece kościelne każdej wielkości.**



Premiów.

w Krakowie

1900

na wystawie  
Przyrodniczo-  
lekarstkiej.



**J. Silski,**

mistrz stolarski,

Poznań, ulica Wrocławska nr. 31

poleca swój

**magazyn mebli**

założ. w r. 1889, zaopatrzony w meble własnego wyrobu, znanej dobroci.

**Kompletne wyprawy, osobne urządzenia pokojowe** po nader niskich cenach i rzetelnej usłudze. Dogodna spłata ratami. 210



## W. STARK.

w Poznaniu Stary Rynek 81.

**Nowości:** w rękawiczkach, krawatach, parasolach i parasolkach, spinkach do mankiet i gorsu, wyrobach skórzanym.

Nowe zapachy w perfumach i mydłach z znanych fabryk Roger & Gallet & Ed. Pinand, Paryż. J. E. Atkinson Ltd. London.

Lekkie kalosze prawdziwe ruskie.

Starannie wykonane, prawdziwe safianowe i jelonkowe poduszki, w wszystkich wielkościach.

Gotowe prześcieradła, prawdziwe jelonkowe i reniferowe.

Dla Wielebnego Duchowieństwa

*Birety, Obojczyki, Kołnierzyki*

w nowych, obecnie wymaganych fasonach  
Leo, Stabewski. (249)

Niesłychanie tanie a jednak prawdziwe!

## ALBUM

Sławnych mężów polskich w wielkim formacie zawiera 72 portretów najznakomitszych naszych poetów, historyków, powieściopisarzy, artystów, malarzy, rzeźbiarzy, ojców kościoła katol. i t. d. najstaranniej i trafnie wykonanych w bogatej oprawie z wyciskami złocznymi na okładce i kosztuje tylko 1 markę, z przesyłką 1,30 m., przez zaliczkę 1,55 m.

## Quo vadis

powieść H. Sienkiewicza wyszła obecnie w tanim bajecznie niezmiernie wydaniu w jednym dużym tomie — kosztuje tylko 2 marki fr. z przesyłką, przez zaliczkę 2,25 m.

(Pierwsze wydanie kosztowało 15 marek, drugie i następane 7,50 m., obecne zaś wydanie tanie fr. z przesyłką tylko 2 marki). — Teraz może każdy powieść tę nabyć — poleca księgarnia N. Kamińskiego i Sp. w Poznaniu, ul. św. Marcina nr. 16/17.

## Tanie do nabycia:

- 2 *Młockarnie* 13 i 20 cm. szerokie, jedna kołcowa, druga cepowa.
  - 2 *parowniki* do przewracania
  - 2 *Tryery* z cylindrami niżej ceny fabrycznej.
- Zgłosz. do J. Popławskiego, św. Marcin 64. Skład maszyn do szycia i welocypedów. 643

## Rzadka okazja!

350 sztuk za 3 młk.

Piękny zegarek pocinany wraz z pięk. łańcusz. z 3 łań. gwarancyj., pięk. cygarówka z burszt., pięk. pierścionek z imit. kamieniem, 6 chusteczek, garbatur guzików double do mankiet i koszuli, z zamkiem patent., pachnące mydło toal., sezyoryk, portmonetka skórz., lusterko toal. z etui, przyb. do pisania nikt., para butonów dla dam z imit. bryl., bardzo ładne. 20 szt. przedm. do koresp., oraz 5 szt. wyroczn. wróżb. egipt. i jeszcze 310 szt. różn. przedm. niesbęd. w domu. Wszystko razem z zegarkiem, który sam już wart to pieniądza, kosztuje 3 marki.

Wysyłka za zaliczkę przez dom wysyłkowy 248

## Ch. Jungwirth

Kraków 9.

NB. Za niepodobające się pieniądze z powrotem.

Biegła, z wyższym gustem w krawiecczyźnie samodzielnie pracująca panienka

z dobrej rodziny, szuka na krótszy lub dłuższy czas zatrudnienia u osób inteligentniejszych. Łaskawe oferty przyjmuje ekspedycja „Pracy” pod lit. J. R. 99. 312

## Kamienica

w pobliżu Placu Wilhelmowskiego w Poznaniu położona, rentująca się znakomicie. — jest jedynie z powodu śmierci właściciela pod korzystnymi warunkami do sprzedania.

Cena ostateczna 175,000 m. przy zaliczce 35,000 m.

Blizszych danych udzieli

## Drwęski-Langner,

Dom Bankowo-komisowy w Poznaniu, Rycerska 38.

PRZY ZAKUPNIE UWAGAJCIE NA FIRME I ZNACZEK „KARPIA”

Najwyborniejsze z wszystkich

PRAWDZIWYCH

Wódek

Prawdziwa Nastołka z owocami

Prawdziwa Nalewka z owocami

Prawdziwe krystalizowane Nalewki itd.

B. KASPROWICZ w Gnieźnie.

ODPIERAJCIE LICHE NAŚLADOWNICTWA, CHOĆ SĄ CZĘSTO IMITOWANO OPAKOWANE I SZUM-NIE JAKO RÓWNE DOBRE ZACHWALANE.

## Postne artykuły

jako to:

marynaty, wędliny, suszone owoce, ryby morskie, najlepszą prowanską oliwę, sery najrozmaitszego gatunku poleca po jak najtańszych cenach

S. Brodowski, 169

handel delikatesów i kerzeni, św. Marcin 50.

## Pewna egzystencja dla Rodaka!

## Interes wiktualny

połączony z obszerną sprzedażą mleka i wszelkich nabiałów, z maglą angielską, ewentualnie także z dobrze zaprowadzoną prasownią, bardzo dobrze się procentują, i st z powodu nagłej zmiany stosunków właściciela od zaraz przy przystępnych warunkach do sprzedania.

Poznań, ul. św. W. Josepha 22/24 w sklepie.

Poszukuje się pożyczki

60,000 młk.

na majątek ziemski, położony tuż przy cukrowni, na hipotekę absolutnie pewną. Informacja służy

## Drwęski-Langner,

Dom Bankowo-komisowy w Poznaniu, Rycerska 38

PORTRETY

wykonuje Kłm. Smut Kol- Art.

Poznań

Rycerska 38-f

Wydawnictwo

Artystyczn. kart pocztowych

Antoniego Rose

Poznań — Bazar

poleca

315

wielki wybór kart

na święta Wielkanocne

oraz inne własne i obce zagraniczne nakłady.



Przedającym z drugiej ręki znaczny rabat.



Zamówienie zamówienia na przeobrażenie miary lub starego obuwia.

## Spółka Szewska

Zamkowa ulica 5.  
Obuwie własnego wyrobu  
po cenach niskich i rzetelnych. Wielki wybór.

## Zakład aparatów kościelnych

p. w. S. Wojciecha,

poleca jak najprzejmiej bogaty wybór gotowych:

**Ornatów, kap, baldachimów, welum, stuł etc.**  
od najtańszych do najwspanialszych, ręcznie haftowanych.

**Bieliznę kościelną. Materje na ołtarzynie, materje kościelne brokaty** czyste złote i ciężkie jedwabne. **Birety, pasy, zakładki do mszałów** po cenach jak najniższych.

Równocześnie zwracamy uwagę na wielki wybór

**Bielizny damskiej i męskiej, stołowiżny barchanów flaneli etc.**

po cenach bardzo przystępnych.

Obstalniki wykonuje się szybko.

Wykonanie staranne.

Zofia Cwojdzńska & Polagia Majewska, św. Marcin 56.

## Plugi parowe

budujemy w najdoskonalszych konstrukcjach poruszamy od

**28,000 marek.**

**Lokomotywy drożne i parowe walce do żwirówek**

budujemy również jako specjaliści we wszystkich przytaczanych wielkościach i po najprzystępniejszych cenach.

John Fowler & Co., Magdeburg.

## Jak pisać listy?

czyli

nowy sekretarz polski.

Jest to książka dla każdego przydatna, zawiera bowiem naukę, jak pisać listy, jak tytułować osoby różnych stanów, — dalej zawiera wzory na listy z prośbami, z zaproszeniem, z powinszowaniem, z doniesieniem, listy miłosne, pocieszające, przyjacielskie, między rodziną, złote myśli do w pisania w pamiętaik, wspomnienie pośmiertne czyli nekrologi, ogłoszenia weselne i żałobne, — dalej korespondencje handlowe, wzory na kwity, rewersy, świadectwa, kontrakty, certyfikaty itp. zaodatkami:

**Listów najznakomitszych pisarni,**

między tymi listy Mickiewicza, Słowackiego, Krasińskiego, Słowackiego.

Cena za egz. br. 1 m. 60 f. (2 kor.) egz. opr. 2 m. (2 kor. 50 h.) Na opłatę pocztę 20 fen. do Ameryki 60 fen.

Karol Kozłowski, wydawca, Poznań, Długa ul. 8.

Dzisiaj się panna medycyny uczy, sądzimy, z tej przyczyny:

Gdy męża kuchnią własną struje, to go wnet proszkiem wykuruje.

## Księgarnia A. Pradzyńskiego we Wrześni

poleca książki szkolne, zeszyty, wszelkie inne przybory szkolne, obrazy — ogromny wybór kart z widokami — zawsze nowości.

Przyjmują prenumeratę na wszelkie czasopisma polskie i niemieckie.

**Wypożyczalnia książek.**

Agentura i skład główny na Wrześnię „Pracy”, „Czytelnia Polskiej”, „Górnoślazka” i „Komara” („Bociana”).

## !! Brzytwy !!

prawdziwe angielskie szwedzkie i solingkie pod gwarancją.

Nr. 17 po 1,75 msk.

" 27 " 2,50 "

" 39 " 3,00 "

" 66 " 3,50 "

" 76 " 4,00 "

prócz tego po 5,00, 6,00 i 10,00 msk. **Paski do ostrzenia brzytwy** po 0,90, 1,25, 2,00 i 3,50 msk., **pedzelki do gołębienia, miseczki, mydło.**

**Noże stołowe i widelce, noże kucharskie,** do chleba i mięsa, ogrodowskie itd. 287

**Nożyki kieszonkowe** od 0,50 — 15 msk.

**Nożycki** wszelkiego rodzaju w wielkim wyborze. **Nożyce** ogrodowskie, do trawy, do strzyżenia koni, bydła i owiec oraz wszelkie inne **towary stalowe** poleca po cenach prawdziwie niskich

**ED. KARGE**, ślusiernia.

**Poznań — Posen, Bazar.**

Wysyłki uskut. się odwrotnie. — Zamówienia po nad 10 m. fr.

## Baczność!

## Drogeria J. Neyman

dawniej

**Drogeria pod czerwonym krzyżem**

poleca po najtańszych cenach:

**Farby olejne i lakierowe na posadzki, wory stalowe, pedle, froter i t. p. Świece stearynowe i woskowe. Mydła i proszki do prania. Perfumy, pudry i mydełka toaletowe, tutejsze i zagraniczne wyroby.**

**Herbatę, wysoki mięsne, czekoladę i kakao** oraz towary w zakres drogerijny wchodzące.

**Paczki pocztowe** wysyłające 10 m. wysyłam franko

**Za gotówkę 6 proc. rabatu** w towarze

## Kurs literatury

i gramatyki polskiej dla panien.

Bliższych wiadomości udzieli pan

58

**St. Tomaszewski,**

Bydgoszcz, ulica Fryderykowska nr 46.

Nieodzowna dla każdego patentowana

**TUCKER'A**

282

**kasa do pieniędzy alarmująca**

Zamykana na 32 różne sposoby, zapobiega kradzieżom handlowym; w Ameryce przeszło miliona w użyciu. Cena 20 mk. (24 kor.) przesyłka 25 do 50 fen. Dostawa tylko za gotówkę. Zamówienia przyjmuje

**A. Cybulski, księgarnia, Poznań.**

Wytężony zastępca.

## Gabinet dentystyczny

**J. Gulińskiej**

**Poznań, ul. Berlińska 19**

(nad Schneidrem).

25

**Plomby, zęby sztuczne i t. d.**

Robota pierwszorzędną pod gwarancją. Ceny umiark.



# Wielki wybór tapet

od 15 fen. za rulon.

Rozety i drażki do firan.

Artykuły męskie.

Kapelusze

Krawaty

Kami-  
zelki



białe  
i kolo-  
rowe

Rękawiczki

Bieliznę

poleca

## W. HAHN

(właśc. Wład. Hahn)

304

Poznań, Stary Rynek nr. 55.

Sztuka z wielką wystawą.

(W teatrzyku na prowincyi w czasie próby).

— Panie dyrektorze! panie dyrektorze!

— A co tam znów takiego?

— Potrzebujemy do sztuki szarego cylindra.

Dyrektor wpada wściekłość.

— Niech to djabli porwą te sztuki z wielką wystawą!...

## Darmo

daje recepty do fabrykacji sztucznych win

## A. Szmytkowski

Pniewy (Pinne, Pr. Posen).

Destylacja i fabryka likierów

poleca po niskich cenach

## Jubileuszówkę

wyborną wódkę deserową, odznaczoną na wystawie w Bordeaux i na wystawie hygienicznej w Poznaniu złotym medalem, oraz wszelkie inne wyroby moje jako to znakomite

57

nalewki, wódki gdańskie,

żółdkowe, alpejską,

araki, rumy i franc. koniaki.

## Niech każdy sam osądzi!

Tanio!

Bez konkurencyi!

wysyłam moje znakomite cygara:

100 sztuk nr. 27 mrk. 2,40

100 " " 55 " 2,80

100 " " 39 " 3,60

100 " " 32 " 4,20

100 " " 41 " 4,60

100 " " 97 " 5,60

100 " " 84 " 6,40

i inne do mrk. 20 za 100 sztuk, papierosy własnej fabrykacji za 100 sztuk od mrk. 0,55 do 4,00 mrk. Wysyłka odwrotną pocztą! (283)

„Union“ wysyłkowy dom cygar.

Strzygłów (Striegau Schl.)

## !!BACZNOŚĆ!!

## Nowa Spółka Krawiecka

Poznań, Stary Rynek 85 parter.

przy ulicy Zamkowej

poleca Szanownej Publiczności miasta Poznania i okolicy na sezon wiosenno-latowy swój bogato zaopatrzony magazyn gotowej garderoby męskiej i dla chłopców, oraz olbrzymi skład materii krajowych i zagranicznych, które sprzedajemy z łokcia bardzo tanio.

Wszelkie zamówienia na miarę wykonujemy spiesznie, elegancko i tanio. Prosimy uważać na firmę

272

## Nowa Spółka Krawiecka,

Stary Rynek 85 parter.

(przy ul. Zamkowej.)

## Groby Pańskie

z drzewa, na płótnie malowane oraz z szklanej mozaiki kolorowej (przez oświetlenie wewnątrz nadzwyczaj efektowne i bardzo praktyczne) nadto rezurekeyonarze i wszelkie przedmioty kościelne

poleca

215

## Zakład wyrobów sztuki kościelnej

pod wezwaniem św. Antoniego

Józef Ganke,

Poznań, ulica św. Marcina nr. 64.

Szanownej Publiczności miasta Poznania i okolicy polecam moją

## pralnię i prasownię

oraz

## pręgierznię firan i storów.

Dziewczę do odbierania i odnoszenia bielizny jest do usług Szanownej Klienteli.

Panny przyjmuję każdego czasu w naukę.

W. Niemierowicz, Sw. Wojciech 22/24.

## Zdolny administrator

czasopisma

dotąd jeszcze w miejscu, w średnim wieku, zdrow, silny, poszukuje od zaraz lub 1 maja stosewnej posady w jakiejby instytucji prywatnej, najmilej w banku lub kantorze, także w jakiejby fabryce lub w większym przedsiębiorstwie przemysłowym. Kaucją w każdej żądanej wysokości złożyć może natychmiast. Najlepsze świadectwa i referencye.

Łaskawe oferty przyjmuje ekspedycja „Pracy“ pod lit. W. nr. 54.

Werkmistrz

## KOTLARSKI,

Polak, energiczny, który praocował przez lat 12 w znacznych firmach niemieckich jest obeznany z wszystkimi gatunkami kotłów, w obecnym miejscu 3 lata i ma chlubne świadectwa, poszukuje z powodu obecnego prądu antypolskiego, miejsca w Galicyi lub w Królestwie Polskiem.

284

Łask. zgłoszenia przyjmuje ekspedycja „Pracy“ pod lit. W 284

## Dużo

oszczędza, kto cygara spradowadza z gnieźnieńskiej fabryki cygar

281

W celu uzyskania jak najwięcej odbiorców i stawienia wybitnej konkurencji obcy fabrykatom, postanowiłem oddać moje wyroby jeszcze *taniej sprzedawać*, niż do tego czasu. Na próbę polecam franko przez zaliczkę 1 paczkę pocztową, zawierającą 100 cygar za mk. 2,40, 2,60, 3,00, 3,40 i 3,70, **razem 500 szt. za 15 mk. 10 fen.**, lub: 100 cygar za mk. 2,50, 2,70, 3,20, 3,50 i 4,50, **razem 500 szt. za 16 mk. 40 fen.** Przy zamówieniu proszę zaznaczyć, czy się życzy mały, średni lub duży format i czy lekkie, średnie lub mocne. Jestem pewien, że zadowolnię każdego ponieważ wybór mam wielki.

P. URBANOWSKI

FABRYKA CYGAR, GNIEZNO.

Uprzedzający.

— Moja droga, cóż to znaczy? W cztery tygodnie po ślubie jesteś tak przygnębiona!

— Wyobraź sobie, jaki mój mąż nieznosny! Tłómaczę mu wczoraj, że mi potrzeba nowego kapelusza; miało mi się właśnie zrobić słabo, kiedy on pierwszy zemdłał i musiałam go cucić!

Prima kuchyń rzepakowe fabrykatu kraj. w kształcie dachówki c. 40—44%, protinu i tłuszczu poleca fr. do wszystk. stacyi kol. a 5,50 m. w całych wagonach kolejow. Landwirtschaftliche Ein-u. Verkaufsstelle, Berlin NW. 6., Am Circus 12 a. 279

## MORA

znakomita maść na rany, wrzody, żyły kurczowe, liszaje, wyrzuty itd. poleca

E. Karasiewicz,

apтека w Wyrzysku (Wirsitz.)

Cena słołka 1,75 mrk., 1/2

słołka 1,00 mrk.

Część składowa: Hg. ox. rb.

2. Extr. Myr. 3 Aqu. fer. 6.

Bals. per. 10, Ad. lan. anhyd.

56, Cr. fl. 25. 278

Prima krajowe kuchy rzepakowe w kształcie dachówki poleca po 5,50 m. fr. do wszystkich stacyi kolejowych. 71 Wolf Tilsiter, Bydgoszcz (Brombg.)

## Polki

władające doskonale językiem niemieckim są poszukiwane na posady

185

bon

i wychowawczyń

Pensja 260—310 Marek. Zgłoś się:

Karpińska Szpitalna 3. Warszawa.

Udzielam

## lekcyi muzyki

na fortepianie

po cenach przystępnych.

Łaskawe zgłoszenia przyjmuję przy ulicy Brankowej nr. 9 parter.

St. Kamińska.



## HUMORYSTYKA.

Rzecz dzieje się w składzie szaf ogniotrwałych, nazajutrz po pożarze, który dotknął nieszczęsnego Iksa.

Pogorzelec wpada do składu, pełen oburzenia, i głośno manifestuje swoje niezadowolenie:

— Moi panowie! Co to znaczy! Czego wy ludzi oszukujecie i wprowadzacie w błąd kłamliwymi ogłoszeniami?

— Jakto?

— A tak! Wczoraj wybuchł u mnie w kanterze pożar, a gdy po ugaszeniu ognia otworzyłem szafę ogniotrwałą, kupioną u panów za drogie pieniądze trzy miesiące temu ze wszelkimi gwarancjami, to okazało się, że wszystkie papiery w szafie były spalone. Cóż to za szafa ogniotrwała?

— Za pozwoleniem. Co się panu spaliło: szafa, czy papiery?

— Papiery.

— A szafa nie spaliła się?

— Nie.

— Więc czego pan chce? Daliśmy panu gwarancję, że szafa jest ogniotrwała, ale zkadź możemy wiedzieć, czy pańskie papiery będą ogniotrwałe? Prosimy zachowywać się przyzwoicie i nie stawiać nam gołosłownych, a nieusprawiedliwionych zarzutów!..

## W piwiarni.

Student. Siedem razy wołałem już: „Placić!” a nikt się nie zjawia.

Kelner. Myślałem, że pan żartuje.

\* \* \*

## Z opowiadań myśliwego.

..... Co to, panie... raz jadę sobie, sanna pyszna, konie wspaniałe — rozkosz? Aż tu oglądam się, cztery wilki za mną, tuż! — Szczepan! pędź! wołam. Odsadziliśmy parę staj — gdzie tam doganiają. — Obejrzał się i Szczepan, mruknął, panie, pod nosem, jak nie osadzi na miejscu bułanych — łup, łup! wilki powstrzymać się nie mogły, walnęły łbami o sanki — trzech padło na miejscu, czwarty ze strachu wziął ogon pod siebie i czmychnął... w żyto.

\* \* \*

## Nikt nie winien.

— Mordko, złoty pachciarzu!.. nie mam pieniędzy?

— To co ja temu jestem winien?

— Szukałem pieniędzy w całym miasteczku, nikt nie ma!

— To co pan dziedzic temu winien?

— Ależ, bój się Boga!.. Za kilka dni ostatni termin płacenia podatków?..

— To cośmy obaj temu winni?..

\* \* \*

## Po świętach.

— Wiesz, moja żona to doskonała gospodyni! Powiadam ci, wspaniałe ciasto upiekła.

— Taka sama gospodyni, jak ty myśliwy.

— Ty polujesz na zające na Sapiżyńskim placu, a ona robi ciasto własnego wypieku... w cukierni.

\* \* \*

## Podobieństwo.

— Wiesz pan, przypominasz mi pan wielce jednego znajomego.

— Z czego?... Można wiedzieć?

— Tak samo, jak pan, winien mi od dwóch lat 200 marek i wcale nie myśli o oddaniu..

\* \* \*

## Z księgi prawd.

Być wciąż wspaniałomyślnym, płakać nad niedolą.

Mózg swój poić wrażeniem w uczuciach zwodniczym.

Goić rany serdeczne bliźniemu, gdy bola.

Znaczy to — między ludźmi zostać wiecznie niczym.

\* \* \*

— Jakimi literami dać napis na pomniku?

— Ile można większymi. Nieboszczyk mój mąż był krótkowidz.

## Rodacy!

Prawdziwą uciechą a nieocenioną pamiątką dla każdego domu polskiego jest 320

## portret rodzinny

ojca, matki, syna, córki, brata siostry, narzeczonej, narzeczonego, ciotki, wuja babki, dziadka i wszystkich nam miłych i drogich osób.

Podług każdej, choć najmniejszej fotografii, wykonują piękny portret kredkowy w naturalnej wielkości (popiersie)

**— tanie, bo tylko 15 mk. —**

Kto chce więc mieć piękną i wieczną pamiątkę a ładną ozdobę salonu lub chatki, i kto prawdziwie kocha swą rodzinę i t. d., ten niech zaraz zamówi i przysła fotografię pod adresem:

**Wacław Stefański, Posen,**

*Posen, Glogauerstr. 99,*

a otrzyma w przeciągu dwóch tygodni śliczny, duży portret. W dodatku dołączam piękny obrazek (akwarelę) darmo.

Fotografię zwracam nieuszkodzoną z powrotem.

Za podobieństwo i piękne wykonanie gwarantuję. Wyśłam pocztą za nadesłaniem tej kwoty lub za zaliczką pocztową franko.

**Swój do swego!**

## Bacność.

Kamienica w jak najlepszym stanie do brze się procentująca, jest natychmiast pod korzystnymi warunkami do sprzedania. Cena bardzo niska 13,000 mrk. Z powodu innego przedsięwzięcia, sprzedaż wychodzi z wolnej ręki.

**J. Zywiakowski**

w Trzemesznie.

325

## Osoba

w średnim wieku, znająca się na gospodarstwie wiejskim, pragnie przyjąć miejsce każdej chwili do zarządu domu, najchętniej na probostwie.

Łaskawe oferty uprasza się do ekspedycji „Pracy” pod F. B. 100.

## Telegram!!

### Aby uprzątnąć

Magd. kapustę otr 8 marek,  
Szablaczek krajany 32 fen.  
Szablaczek lamany 32 fen.  
Fasolę szparagową 42 fen.  
grošek młody 42 fen. 328  
grošek 1a młodziutki 56 fen.  
przy odbiorze 10 względnie  
5 puszek po 2 funty, dopóki  
zapas starszy, poleca i przesyła koleją (co najtaniej)

**J. Smyczyński,**

Poznań, św. Marcin 27.

## Karty okrętowe

**z Hamburga do Ameryki i Brazylii itd.**

poleca 358

### Adem Spektorek

w Chodzieżu (Kolmar i Pr.).

— Kto karty okrętowe u mnie kupuje, jedzie pod opieką stowarzyszenia św. Rafała, na czele którego stoją księża katolicy, przez co ochroni się od każdej moralnej i materialnej straty.

Dla brata mego, który na Wielkanoc wyszedł ze szkoły i ma zamiar się wyuczyć

## ślusarstwa

poszukuję miejsca.

Zgł. pod lit. **E. P. 321.**  
do „Pracy”. (321)

## Bezdietne małżeństwo

przyjmie **sierotę** z lepszej rodziny na wychowanie ewent. za własne, lecz tylko taką, której obojga rodzice odumarli, najchętniej nie starszą nad 1/2, lub 3/4 roku, bez różnicy dziewczę czy chłopca. 310

Łaskawe zgłoszenia uprasza się do Eksp. „Pracy” pod lit. K. K. 500.

## Ożenie

pragnie się zarządca mleczarni, 31 lat, majątny **z panną lub wdową**

na mleczarnią lub dobrze prosperującą oberżę; także siostra jego, 23 licząca, ładna, majątna, wyszłaby za rządzącego, technika itp. 326

Łask. oferty do eksp. „Pracy” pod nr. 2091.

Doskonali w swoim zawodzie (323)

## rólnik

w starszym wieku, który zarządzał już większymi obszarami, poszukuje samodzielnej posady na folwarku lub odpowiedniej posiadłości. Łaskawe zgłoszenia pod nr. 52 do Ekspedycji „Pracy”.

Potrzebny (327)

## spólnik

od zaraz do dobrze prosperującego krawieckiego interesu. Gotówki potrzeba 4—5000 m. Zgłoszenia przyjmuje eksp. „Pracy” pod nr. 327.

Potrzebny

## starszy zecer

jako **kierownik drukarni**. Dokładna znajomość prac akcydensowych konieczna. Zgłoszenia z odpisem świadectw i podaniem pretensji przyjmuje „Gazeta Grudziądzka” w Grudziądzu. (Graudenz). (325)

## Pokój

mebl. z stołem lub nie, od zaraz do wynajęcia ul. Teatralna No. 2. III p.

## Ucznia

z odpowiednim wykształceniem przyjmie zaraz 315

Tulasiewicz & Mroczkiewicz,  
Drogeria Żnin.



# W. Stark,

Poznań, Rynek nr. 81,

poleca:

Świeżo nadeszłe

## parasolki

w nowych i gustownych deseniach w wielkim wyborze.

Nowości w rękawiczkach

na sezon wiosenny i letowy, specjalnie 249

**Nowość!**

Rękawiczki damskie glansowane, z haftowaną mankieta.

Oryginalne nowości w krawatkach, w najnowszych fasonach.

Parasole od deszczu i Eu-tout-cas.

Nowości w wyrobach skórzanych jako to: portmonetki, woreczki, torebki.

## Wydawnictwo

## Artystyczn. kart pocztowych

# Antoniego Rose

Poznań — Bazar

poleca

815

## wielki wybór kart

oraz inne własne i obce zagraniczne nakłady.

PRZY ZAKUPNIE UWAGAĆ NA FIRMĘ I ZNACZEK „KARPIA”

Najwyborniejsze z wszystkich PRAWDZIWYCH

# Wódek

Prawdziwa Nastołka z owocami

Prawdziwa Nalewka z owocami

Prawdziwe krystalizowane Nalewki i.t.d.

**B. KASPROWICZ** w Gnieźnie.

ODPIERAJĄCE LICHE NAŚLADOWNICTWA, CHOĆ SĄ CZĘSTO IMPONUJĄCO OPAKOWANE I SZUMNIE JAKO RÓWNI DOBRE ZACHWALANE.

## Niesłychanie tanie a jednak prawdziwe ALBUM

Słynnych mężów polskich w wielkim formacie zawiera 72 portretów najznakomitszych naszych poetów, historyków, powieściopisarzy, artystów, malarzy, rzeźbiarzy, cjeów kościół katol. i t. d. najstarszannie i trafnie wykonanych w bogatej oprawie z wyciskami złoceniami na okładce i kosztuje tylko 1 markę, z przesyłką 1,80 m., przez zaliczkę 1,55 m.

### Quo vadis

powieść H. Sienkiewicza wyszła obecnie w tanim bajecznie niezmiennym wydaniu w jednym dużym tomie — kosztuje tylko 2 marki fr. z przesyłką, przez zaliczkę 2,20 m.

(Pierwsze wydanie kosztowało 15 marek, drugie i następne 7,50 m., obecnie zaś wydanie tanie tylko 1,80 m., fr. z przesyłką 2,05 m. — Teraz może każdy powieść tę nabyć — poleca księgarnia N. Kamińskiego i Sp. w Poznaniu, ul. św. Marcina nr. 16/17.

Co tylko wyszło:

*Der kleine Rechtsanwalt von Dr. F. Koenig.*

Dzieło to w języku niem. zawiera objaśnienia prawne we wszystkich sprawach sądowych, jak skarżyć, jak się bronić samemu przed sądem, wraz z podaniem kosztów sądowych i adwokackich, według najnow. prawa, z wieli formularzami i przykładami. Niezbędne dla każdego.

Cena egzempl. 1 mk. z fr. przesyłką 1,10 mk. przez zaliczkę 1,85 mk.

Co tylko wyszło:

*Briefsteller und Ratgeber für Schreiber an Behörden von W. Uebelacker.*

W dziełku tym podane są wzory i wskazówki jak pisać do wszelkich władz w sprawach gminnych, budowlanych, policyjnych, proceduralnych, szkolnych, sądowych, wojskowych i t. d. Niezbędne dla każdego. Cena egzempl. 1 m. z fr. przesyłką 1,10 m., przez zaliczkę 1,85 mk., poleca księgarnia: N. Kamińskiego i Sp. w Poznaniu, ulica św. Marcina nr. 16/17.

Do bólu zębów używaj tylko

## Kropp'a wate

4 fl. 50 fen. 162

(20% waty Carvacrol).

Tylko prawdziwa pod nazwiskiem „KROPP” w drogeriach u B. Barcikowskiego, Nowa ul. 1. Czepczyńskiego, Stary Rynek 8, Klarowicza i Marcinkowskiego, plac Piotra, Teodora Müllera, Berlińska ul. 16, Br. Śniegockiego, Rycerska ul. 38, K. Chmielewski, Wrocławska ul. 14/15.

## Panna

do wykończenia wyćnię potrzebna od każdego czasu na stałe zajęcie przy dobrem wynagrodzeniu.

Zgłoszenia Wiedeńskie ul. 8 i 1. piętro.

# Kasa

## Wzajemnej Pomocy.

przyjmuje depozyta i oszczędności, poczynając od 1-ej marki i płaci od złożonych pieniędzy:

za wypowiedzeniem 3-dniowym	3%
„ „ kwartalnym	4%
„ „ półrocznym	5%

Provizye nieodebrane dopisują się co pół roku do kapitału i oblicza się znów od nich procenta, wskutek czego provizya pomnaża się o cały procent. 324

Pewność dla deponentów przedstawia Kasa możliwie najwyższą, ponieważ każdy jej członek odpowiada całym swym majątkiem za wszelkie jej długi, a majątek jej członków, którzy posiadają grunta i inne nieruchomości przedstawia poważną cyfrę, bo przeszło milion marek.

Adres:

Kasa Wzajemnej Pomocy, Poznań,

e. G. m. u. H.

420

Ulica Piotra nr. 9a.

## Kurs uzupełniający

dla kandydatów organistowskich.

Zgłoszenia przyjmują każdego czasu. 318

Poznań.

Bolesław Dembiński,

dyrektor chóru Archikatedralnego.

## Niesłychane!

400 szt. za tylko 3 m. 50 fen.

Piękny zegarek połączony z pięknym łańcuszkiem, z trzyletnią gwarancją, piękna skórzana portmonetka, elegancki pierścionek z imitowanym kamieniem, piękny nożyk kieszonk., śpiłka do krawaty z bryl. simil., garnitur guzików double do mankiet i koszul, przeys. lustro toalet. kieszonk., 5 przedmiot. krotoczwil., piękna niki. pisarka, 25 eleg. przedm. do koresp., paryska broszka dla dam, para butonów z bryl. simil. bardzo ład., oraz 300 szt. różn. drebiągów w domu bardzo potrzebnych. (908)

Wszystkie te 400 szt. z zegarkiem, który sam już wart jest te pieniądze, kosztuje tylko 3,50 mk. przez zaliczkę pocztową z wiedeńskiej hurtownej filii

Alex. Jungerwirth, Kraków Nr. R/110.

Za przedm. niepodob. się, pieniądze z powrotem.

— Panie Izidorze, czy pan gra na fortepianie?

— Nie wiem, proszę pani. Nigdy jeszcze nie próbowałem.

## Kancelarya publiczna

(Oeffentliche Kanzlei)

(S. A. M A J K A),

w Wrocławiu, Gneisenaplatz nr. 2

pośredniczy w dostarczaniu kredytu realnego i osobliwego, inkasuje zaległości, załatwia sprawy prawne, przyjmuje wnioski ubezpieczeń i udziela informacji osobistych wszelkiego rodzaju. 919

Poznań, Rycerska ul. 15.

## Zakład leczniczy dla chorych

na choroby i na ocalenie przewodu pokarmowego (przełyku, żołądka, kiszek, wątroby) włącznie chorób przetwarzania się materii (otyłości, choroby cukrowej, podagry, bladaczki etc.) w połączeniu z zakładem wodolecznictwem. 468

Kuracje dyetetyczne.

Kuracje na schudnięcie i na utycie.

Kapiele elektryczne świetlane (nowo urządzone). — Kapiele wszelkiego rodzaju. Masaż, gimnastyka szwedzka, leczenie elektrycznością.

Dr. Zakrzewski.

Dr. Panieński.



# Jeszcze wciąż można odnowić przedpłatę na pocztę!

Niniejszą kartkę prosimy odciąć i podać znajomemu zachętą do prenumeraty.

Unterzeichneter abonniert hiermit bei dem Kaiserl. Postamt für das II Vierteljahr die in Posen erscheinende Wochenschrift

## „Praca“

(Abtheilung II. t. poln. Nr. 95 der Zeitungspreisliste)  
für 1,25 M.

(Imię i nazwisko): .....

(Mieszkanie): .....

Obige 1,25 M. erhalten zu haben bescheinigt

....., den .....

Kaiserl. Post.....

Prosimy zażądać numerów okazowych i podawać je znajomym z zachętą do prenumeraty.

Unterzeichneter abonniert hiermit bei dem Kaiserl. Postamt für das II Vierteljahr die in Posen erscheinende Wochenschrift

## „Praca“

(Abtheilung II t. poln. Nr. 95 der Zeitungspreisliste)  
für 1,25 M.

(Imię i nazwisko): .....

(Mieszkanie): .....

Obige 1,25 M. erhalten zu haben, bescheinigt

....., den .....

Kaiserl. Post.....

Niniejszą kartkę prosimy odciąć i podać znajomemu z zachętą do prenumeraty.

Unterzeichneter abonniert hiermit bei dem Kaiserl. Postamt für das II. Vierteljahr die in Posen erscheinende Wochenschrift

## „Czytelnia Polska“

(Abtheilung II. t. poln. Nr. 13 der Zeitungspreisliste)  
für 60 Pfg.

(Imię i nazwisko): .....

(Mieszkanie): .....

Obige 60 Pfg. erhalten zu haben bescheinigt

....., den .....

Kaiserl. Post.....



